

LOPEZ BRAVO CON EL CANCELLER TACK

PANAMA. — Durante su estancia en Panamá, el Ministro de Asuntos Exteriores, señor López Bravo, visitó al Canciller Juan Antonio Tack con quien aparece reunido en la foto, junto a diversas personalidades. — (Foto CIFRA GRAFICA).



LA MUJER MAS BELLA DEL MUNDO ENTERO



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago.

DEPOSITO LEGAL
P. M. - 1958

Palma de Mallorca, viernes, 12 de noviembre de 1971

AÑO XXXII : N.º 10.686
PRECIO: 5— PTAS.

EDITADO POR "Prensa y Radio
DEL MOVIMIENTO"
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION
Y TALLERES
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

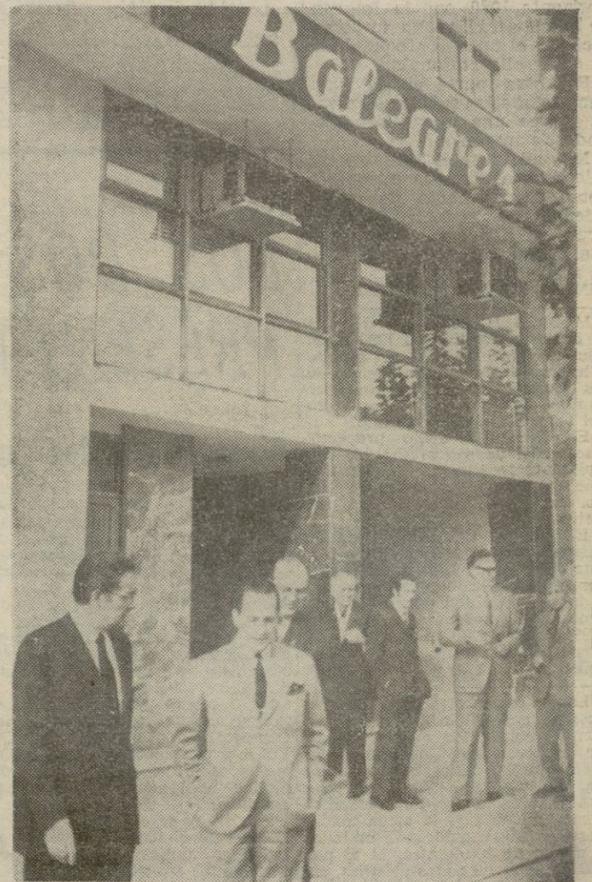
GUTIERREZ RUBIO VISITO AYER «BALEARES»

En páginas interiores ofrecemos extensa información sobre la estancia del Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento en Mallorca, acompañado del Secretario Nacional y del Director de la División de Patrimonio e Instalaciones. En el grabado los señores Hellín Sol y Gutierrez Rubio al salir de la casa de «BALEARES».

LONDRES. — He aquí a la nueva "Miss Mundo", la joven estudiante de 22 años Lucía Petterle, de Brasil, ya coronada tras su victoria en el Royal Albert Hall londinense, en la noche del miércoles. "Miss Reino Unido", Marilyn Ward se clasificó en segundo lugar y "Miss Portugal", Ana Paula Almeida, en tercera. — (Telefoto Cifra Gráfica-Upi).

KAO, JEFE DE LA «AVANZADA» CHINA EN LA ONU, ACUSADO DE ESPIA

(Página 5)



EL UNICO SUPERVIVIENTE DEL «MAORI»



En el bote neumático que aparece perdido en el mar fue rescatado el maquinista Jean-Yves Ducloux, único superviviente tras hundirse el mercante francés "Maori" que transportaba 39 tripulantes, de los que murieron ahogados 38. Ducloux fue descubierto por un avión que sobrevoló la zona del desastre y posteriormente recogido por un buque alemán.

López Rodó hizo público el Proyecto del III Plan de Desarrollo

Entre lo programado figura la infraestructura sanitaria de las Baleares

(Página 2)

ULSTER

DOS POLICIAS MUERTOS A TIROS

(Página 5)

ALTA PELUQUERIA MASCULINA
TOMEU

COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y PUBLICO EN GENERAL SU NUEVO NUMERO DE

Teléfono: 22 62 68

LOPEZ RODO HIZO PUBLICO EL PROYECTO DEL PLAN DE DESARROLLO

Madrid, 11. (Cifra). — El lunes se pondrá a la venta en todas las poblaciones el proyecto del III Plan de Desarrollo, según ha anunciado hoy a los periodistas el Ministro Comisario, Laureano López Rodó, al hacerles entrega del texto de dicho Plan.

El señor López Rodó en presencia de representantes de los principales medios de comunicación españoles y de los corresponsales extranjeros acreditados en Madrid, afirmó que el Plan era la síntesis de los trabajos realizados por las distintas Comisiones, además de un fruto de la experiencia. A este respecto recordó que el próximo día 1 de febrero se cumplirá una década de programación en España.

El Ministro señaló que con respecto a los dos anteriores, el III Plan ofrece varias novedades. Entre ellas destacan la inclusión de un capítulo dedicado a los grandes temas de hoy entre los que se encuentran la justicia social, la redistribución de la renta y la defensa del medio ambiente.

«El Plan —afirmó— pone el acento en el hombre y por ello declara a la enseñanza objetivo prioritario y establece la creación de nuevas Universidades y Facultades.»

Dos innovaciones suponen asimismo la inclusión de un capítulo en el que se esboza el horizonte 1980, con la imagen de lo que será España en dicha fecha, y el nuevo enfoque dado al desarrollo regional.

Por otra parte el III Plan perfecciona las señales de alerta y crea una nueva denominada de inversión.

Más adelante el Ministro explicó que el Plan ha propuesto como ritmo medio de crecimiento del producto nacional bruto el del 7 por 100 anual «tasa deseable y posible», dijo al respecto.

SÍNTESIS DEL PROYECTO

MADRID, 11. (Cifra). — «España se habrá convertido en 1980 en el décimo país industrial del mundo y habrá sobrepasado la barrera de los dos mil dólares de renta «per capita», según prevé el proyecto del Tercer Plan de Desarrollo.

El volumen de dicho proyecto, que acaba de ser presentado oficialmente resalta por la primacía que concede a la justicia social por encima de cualquier otro objetivo.

El volumen del Tercer Plan de Desarrollo en cuya elaboración han intervenido más de cuatro mil personas, parte de los grandes resultados conseguidos por la política económica emprendida a partir de 1959, y sobre todo de los logros de la pasada década.

La visión de lo que puede ser la economía española en 1980 cobra sentido enmarcada en el contexto de las previsiones sobre la evolución mundial en la presente década.

A grandes rasgos, España habrá alcanzado en 1980 la plena madurez industrial, tendrá 37 millones y medio de habitantes; el 53 por 100 habitará en zonas urbanas, entre las que habrá 23 grandes áreas metropolitanas; más de cinco millones de escolares se beneficiarán de la enseñanza gratuita y se construirán cerca de tres millones de viviendas.

La población activa tendrá una distribución mejor de acuerdo con estos tres factores: Aumento de puestos de trabajo; mayor incorporación de la mujer al trabajo y anticipación de la edad de jubilación.

OBJETIVOS SOCIALES

Por encima de las consideraciones puramente económicas el III Plan dará primacía a las exigencias sociales de educación, vivienda, pleno empleo, redistribución de la renta, política salarial, reforma de la empresa y promoción social de los trabajadores.

El salario mínimo será revisado el primero de abril de cada año; la fijación de salarios se efectuará principalmente a través de la contratación colectiva sindical para lo que se elaborará una nueva Ley. El sistema de pensiones tenderá a ser homogéneo, revalorizado y actualizado periódicamente. Se pondrá también mayor interés en aumentar las prestaciones de desempleo.

Se consolidará la obligatoriedad y gratuidad de la educación general básica.

En vivienda se darán créditos a medio plazo a los constructores y a largo a los compradores. Se revisará la legislación sobre arrendamientos urbanos.

DECLARA A LA ENSEÑANZA OBJETIVO PRIORITARIO DENTRO DE LA PRIMACIA A LA JUSTICIA SOCIAL

ENTRE LO PROGRAMADO FIGURA LA INFRAESTRUCTURA SANITARIA DE BALEARES

La lucha contra la contaminación de zonas de carácter recreativo tendrá a la mayor utilización de un medio por visitante. En el campo de los impuestos tendrá actuación prioritaria la lucha contra el fraude fiscal, cuyo sistema tratará de acomodarse al

de los países de la C.E.E. Por lo que respecta al desarrollo regional se buscará un asentamiento más humano y racional de la población. Se han seleccionado para ello seis grandes áreas metropolitanas y se han delimitado 17 áreas urbanas y metrópolis de equilibrio. También se han fijado una serie de ciudades de tipo medio que complementarán a las áreas metropolitanas, así como grandes zonas turísticas.

En las zonas rurales destacan las cabeceras de comarca, para equiparlas de toda clase de servicios e infraestructura.

La política de polos de desarrollo está próxima a la saturación y por ello no se señalan otros nuevos. Aunque el plan prevé la creación de futuras grandes áreas de expansión industrial no inferiores a 50.000 hectáreas.

Asimismo se fomentará la constitución de mancomunidades interprovinciales integradas por aquellas corporaciones locales que deseen asociarse para el desarrollo regional. Los recursos financieros para el mismo han de venir de la Administración, la banca oficial y las Cajas de Ahorro.

OBJETIVOS SECTORIALES

Una rigurosa selección de proyectos ha sido realizada con el fin de que los agentes económicos dispongan de una información más precisa. Entre dichos proyectos figuran:

— Educación: Creación de 6 nuevas Universidades, dos Escuelas Superiores de Arquitectura y varias Facultades Universitarias, escolarizar en el curso 75-76 un 35 por 100 de la población comprendida entre dos y cinco años, crear 50.000 puestos escolares para estudiantes de Bachillerato; impartir formación profesional a unos 270.000 alumnos en el curso 72-73; promoción profesional de unos 800.000 adultos, una de las innovaciones, en esta materia, consiste en la creación de Centros de Educación Permanente (uno en cada provincia) y centros de Enseñanza Libre a Distancia.

— Seguridad Social: Construcción de Universidades Laborales en Tenerife, Las Palmas, Málaga, Toledo y Almería; construcción de 50 residencias, 200 clubs para ancianos y tres centros de geriatría.

— Vivienda y Urbanismo: Construcción directa de 120.000 viviendas de carácter social y un millón de viviendas de protección oficial.

— Agricultura y Pesca: Tránsito Tajo - Segura; 33.000 hectáreas de nuevos regadíos; construcción del canal Cherta-Calg; saneamiento del delta del Ebro y de la albufera de Valencia; nuevo censo agrario y red contable nacional.

— Industria: El Tercer Plan de Desarrollo, entre otras importantes acciones, atenderá: planta integral de Sagunto; explotación de dos yacimientos petrolíferos y nueva refinería en Tarragona y centrales nucleares de Almaraz y Lemoniz.

— Transportes: Dedicar más de 50.000 millones de pesetas a la modernización de «RENFE», completar el programa «RENFE» de carreteras, alcanzar los 140 kilómetros-hora en los ferrocarriles, puesta en servicio de 860 kilómetros de autopistas de peaje.

— Turismo: Infraestructura sanitaria de la Costa Brava y de Cádiz, Baleares y Canarias; costas de Alicante, Málaga, gofo construcción de «Burgos Turísticos» cercanos a las grandes poblaciones; ampliación de la red de instalaciones de la primera y segunda cadena de T.V.E.

— Comercio: Ampliación de la red de oficinas comerciales en el exterior y aumento de la concurrencia a ferias internacionales; creación del Instituto de Fomento a la Exportación; completar la red de mercados mayoristas; poner en marcha 25 mercados en origen, construcción de 40 supermercados; desarrollo de la Central de Información sobre Precios y Abastecimientos para dar transparencia al mercado de productos alimenticios.

— Medio ambiente: Desulfuración de los gases de fuel-oil; depuración de gases residuales que contienen anhídrido sulfuroso; lucha contra la contaminación de las aguas; control de ruido ambiental; conservación de parques naturales, zonas verdes y zonas de esparcimiento en el entorno de las grandes ciudades.

RECURSOS FINANCIEROS
El Tercer Plan prevé un volumen de inversión total (pública y privada) durante el cuatrienio de 2.911.9 miles de millones de pesetas. Los programas del sector público destinan a inversiones 871.154 millones de pesetas (con cargo al presupuesto del Estado, organismos autónomos, Seguridad Social, Corporaciones locales y financiación exterior). Esta cifra representa un aumento del 59 por ciento de la inversión pública del cuatrienio precedente. Se calcula que la inversión pública representará un 38 por ciento de la inversión total.

SEVILLA

«LA REFORMA SANITARIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL ESTA EN MARCHA»

DIJO EL MINISTRO DE TRABAJO, AL INAUGURAR UN AMBULATORIO

SEVILLA, 11. (Pyresa). — Una de nuestras preocupaciones esenciales —afirmó el Ministro de Trabajo en el acto inaugural de un nuevo ambulatorio del Seguro Obligatorio de Enfermedad en

Morón de La Frontera— es la reforma de la medicina ambulatoria, el primer frente en la lucha contra la enfermedad, el punto básico de la relación médico-enfermo centro de diagnóstico y

orientación, pieza fundamental para el correcto tratamiento de la enfermedad y para la elevación del nivel sanitario del país. Pero es lógico, ante la importancia del tema, que no queramos precipitar conclusiones y que prefiramos poner antes en funcionamiento unos centros experimentales que nos vayan indicando las soluciones más convenientes. Esta es la razón —dijo— de los centros de diagnóstico y orientación que en plan experimental se crean en los últimos decretos sobre reforma de la asistencia sanitaria. Como adelantados de la asistencia sanitaria de la Seguridad Social, quieren llevar al ámbito de la medicina ambulatoria la voluntad de perfección, el espíritu de investigación e iniciativa, el esfuerzo por restablecerse unas relaciones más íntimas y humanas entre médicos y enfermos, poniendo también en marcha nuevas técnicas y reformas de vinculación ya.

«Hoy estamos ya —añadió— en condiciones de afirmar que los juicios no pueden ser más positivos, y son los propios médicos los primeros en resaltar las ventajas del nuevo sistema. Todo ello presagia una reforma de la medicina ambulatoria fecunda en posibilidades y en resultados inmediatos. La reforma sanitaria de la Seguridad Social está en marcha. Pero sin cabida para ligerezas o improvisaciones. Un tema delicado y difícil como este exige prudencia, cautela, conciliación de intereses para evitar herir situaciones personales».

Con estas palabras, el Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, inauguró esta mañana en Morón de La Frontera —localidad sevillana a la que se trasladó a primera hora en unión del Subsecretario y alto personal de su Ministerio y de las primeras autoridades provinciales— el nuevo ambulatorio, de tres plantas, que lleva anexa una agencia de Instituto Nacional de Previsión.

Terminado el acto, el Ministro y demás autoridades regresaron a Sevilla, donde don Licinio de la Fuente presidió a primera hora de esta tarde la inauguración en la Ciudad Sanitaria «Virgen del Rocío» de la Seguridad Social, de los nuevos Centros de Maternidad, Hospital Infantil y Escuela de Enfermeras, e impuso la Cruz Azul al más destacado personal de la Seguridad Social en Sevilla. Finalmente hizo entrega de medallas y diplomas concedidos por la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social Sevillana a la ciudad de Sevilla y a distintas personalidades y entidades locales.

CORTES

LOS DOS VICEPRESIDENTES SE PRESENTAN A LA REELECCION

Al igual que los cuatro secretarios, además de algunos otros

MADRID, 11. (Cifra). — Los dos Vicepresidentes de las Cortes Españolas, Dionisio Martín Sanz y José Finat Escrivá de Romani, se presentan a la reelección para las dos Vicepresidencias en la próxima legislatura.

Dionisio Martín Sanz, Vicepresidente primero, ha pertenecido a todas las legislaturas de las Cortes Españolas. En la última era representante de los empresarios del Sindicato Nacional del Olivo y además ostentaba una segunda representación como Presidente del Consejo Nacional de Empresarios. En la próxima legislatura únicamente ostentará la representación de los empresarios del Sindicato del Olivo.

Por su parte, el señor Finat y Escrivá de Romani, Vicepresidente segundo, también ha pertenecido a todas las legislaturas. En la última ostentó la representación familiar por la provincia de Toledo y en la próxima ostentará la representación de la citada provincia como Consejero Nacional del Movimiento, siendo por tanto procurador en Cortes.

Por lo que respecta a los actuales Secretarios de las Cortes, Tomás Romojaro, Francisco Lapeira de Federico, Sancho Dávila y José Luis Zamanillo, parece ser que también se presentarán a la reelección, además de algunos otros, como Ezequiel Puig Maestro-Amado.

De todas formas hasta veinticuatro horas antes de las elecciones, que se celebrarán en el pleno constitutivo el próximo día 16, no se podrán conocer oficialmente los candidatos a los puestos de Vicepresidentes y Secretarios de las Cortes.

PROCURADORES

DESIGNADOS

MADRID, 11. (Pyresa). — Por una resolución de la Presidencia de las Cortes Españolas, publicada hoy en el Boletín Oficial del Estado se transcribe la siguiente relación de señores procuradores en Cortes, designados a partir del día 20 de julio de 1971:

Don Mariano Fernández Gavañán, Presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar; don Javier Rico Gambarte, Presidente del Sindicato Nacional del Metal; don Alfredo Santos Blanco, Presi-

dente del Sindicato Nacional del Seguro, y don José Luis Taboada García, Presidente del Sindicato Nacional de Actividades Sanitarias.

EL HEMICICLO REMOZADO

MADRID, 11. (Pyresa). — En compañía del Presidente de las Cortes, don Alejandro Rodríguez de Valcarlos, los periodistas acreditados en la Cámara recorrerán mañana el nuevo hemiciclo de las Cortes, totalmente remozado, y que será solemnemente inaugurado con motivo de la sesión de apertura de la décima legislatura.

La finalidad de las obras acometidas durante el pasado verano y que han finalizado hace tan solo unos días en el tradicional hemiciclo de las Cortes, ha sido la de ampliar su capacidad, de modo que en el mismo puedan tomar asiento 570 procuradores. Al mismo tiempo se han introducido im-

portantes innovaciones con objeto de facilitar las tareas parlamentarias. Cada uno de los escaños está dotado de altavoz, cenicero empotrado, y está prevista la instalación del mecanismo correspondiente para las votaciones electrónicas. Los escaños para los procuradores son de color corinto, mientras los reservados a los miembros del Gobierno conservan el tradicional color azul. Se han previsto 24 escaños en el citado banco azul, aunque ahora solo han sido instalados 18.

Entre las obras realizadas destaca también la limpieza y barnizado de las pinturas de la cúpula que, a lo largo de sesenta años, aparecían con algunos desperfectos de colorido.

Por último, se han acondicionado las tribunas de prensa, cuerpo diplomático y público, y se ha dado un mayor realce a la mesa presidencial.

FERNANDEZ - CUESTA, RECHAZO SU HOMENAJE

LE BASTA LA MUESTRA DE CARÍO DE LA INICIATIVA

MADRID, 11. (Pyresa). — Don Raimundo Fernández-Cuesta y Merelo, a quien se había propuesto tributar un homenaje con motivo de su cese en la condición de Consejero Nacional por libre designación del Jefe Nacional del Movimiento, ha renunciado a dicho homenaje en una carta dirigida a su director, que publica hoy el diario «Arriba». El texto de la carta es el siguiente: «Mi querido amigo: En el periódico de tu dirección leo la carta que el camarada Vicente Lerma Andreu, abogado ex-Alcalde y Jefe Local de Torrente (Valencia) y exprocurador en Cortes, te ha dirigido, y en la que en términos del máximo afecto sugiere la idea de un acto de hermandad y camaradería en torno a mi persona. De todo corazón agradezco la sugerencia, pero, por anticipado, rechazo la posibilidad de celebración del citado acto, pues la muestra de cariño que la iniciativa supone, así como las otras muchas que estoy recibiendo —junto con la inalterable lealtad a la Falange y al Caudillo—, constituyen para mí la mayor alegría y orgullo.

Rogándote la publicación de esta carta, que pido al camarada Lerma Andreu tome como agradecida contestación a la suya, quedo tuyo buen amigo y camarada. Raimundo Fernández-Cuesta».

EL PRINCIPE DE ESPAÑA EN TORTOSA

PARTICIPARA EN UNA CACERIA

TARRAGONA, 11. (Pyresa). — Procedente de Madrid, esta tarde llegó al aeródromo de Reus el Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón, en viaje no oficial. Fue cumplimentado en el aeropuerto por las primeras autoridades provinciales.

Acto seguido, el Príncipe, en un automóvil conducido por él mismo, emprendió viaje hacia la zona de Tortosa, donde participará en una cacería.

NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

BONN

ES POSIBLE QUE SE DECLARE UNA GRAVE HUELGA EN LA METALURGIA

MAS DE CIEN MIL METALURGICOS DEL NORTE DE BADEN-WURTEMBERG EFECTUARON ALGUNOS PAROS DE AVISO

BONN, 11. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto CRESPO). A la enfermedad económica que hoy sufre este país quizá se le añada la complicación de una huelga en la industria metalúrgica, de amplitud todavía imprevisible y de consecuencias, en todo caso, muy graves. Ya al final de la jornada del miércoles, algo más de cien mil trabajadores metalúrgicos de la región norte de Baden-Wurtemberg pusieron mano sobre mano en paros de advertencia, autorizados por el Sindicato. Mañana, viernes, un cuarto de millón de obreros sindicados de la misma región, sobre un total de seiscientos cincuenta mil, votarán reglamentariamente a favor o en contra de la huelga. Esta consulta electoral ha sido aprobada por unanimidad por el Comité Directivo del Sindicato del Metal. Por lo tanto, es absolutamente legal. Si vota a favor de la huelga más del setenta y cinco por ciento del censo sindical, el Sindicato podrá declarar en el momento en que lo juzgue oportuno. Es decir, después de un último intento de arreglo. Ahora hace un año, en circunstancias parecidas, los obreros se pronunciaron en un setenta por ciento por la aceptación de la fórmula de arbitraje que suponía un aumento de salarios del doce por ciento.

LOS EMPRESARIOS NO ACEPTARON EL ACUERDO

El peligro de la situación presente está en que los empresarios no han aceptado la solución de compromiso ofrecida por la Comisión de arbitraje. El Sindicato reclamaba el once por ciento y los patronos no están dispuestos a ir más allá del cuatro y medio. La Comisión de Arbitraje ha partido la diferencia dejando el aumento salarial en el siete y medio por ciento. Dada la situación económica del país, el Sindicato considera aceptable esta fórmula. Los empresarios, en cambio, no. En estas condiciones, lo más probable es que la votación de mañana dé un resultado aplastante, favorable a la huelga. El paro masivo de advertencia del miércoles puede tomarse como un anticipo del resultado de la votación.

Si sólo estuviera en juego la suerte de la industria metalúrgica del norte de la región de Baden-Wurtemberg, la situación no sería tan grave. Pero resulta que las negociaciones salariales han fracasado ya en regiones de fuerte densidad industrial, como en Hesse, Berlín occidental, Hamburgo, sur de Baden y sur de Wurtemberg-Hohenzollern. Antes o después planeará también sobre ellas el fantasma de la huelga. En total, podría afectar a casi cuatro millones de obreros de una industria clave para la economía de la República Federal.

LA HUELGA AFECTARIA A MEDIA

INDUSTRIA ALEMANA

En realidad, el Sindicato no pide demasiado. «En las circunstancias actuales —ha dicho un representante sindical— el aumento del siete y medio por ciento es un compromiso aceptable». En las «circunstancias actuales» tienen en cuenta los Sindicatos las dificultades monetarias de la Alemania Occidental, y la subida del seis por ciento de los precios en lo que llevamos de año. No recuerdo ninguna otra ocasión en que los Sindicatos se hayan conformado con un margen tan reducido de beneficio respecto al costo de la vida. Ciertamente es que la huelga no la quiere nadie. Pero, ¿cómo evitarla? El Gobierno carece de instrumentos para ello, como no sea el de la persuasión, y éste ha quedado eliminado en la fórmula de arbitraje.

Se calcula que una huelga de los obreros metalúrgicos afectaría seriamente al menos a la mitad de la industria alemana. Ante semejante amenaza, cabe esperar que los empresarios, de la misma manera que lo han hecho los trabajadores, acepten la solución propuesta por la Comisión de Arbitraje.

ROMA

EL TRIPLE CRIMEN DE MARSALA

Las niñas Virginia y Ninfa murieron después de una larga agonía de casi tres días

ROMA, 11. (Del corresponsal de Pyresa, Alejandro Pistolesi). — Como se temía, las autopsias de los cadáveres de las dos niñas, Virginia y Ninfa, de seis y ocho años, respectivamente, hallados en el fondo de una cantera de toba en los alrededores de Marsala, demuestran y confirman que ambas murieron al cabo de una larga agonía de casi tres días. La mayor, Ninfa, falleció unas quince horas antes. El asesino, que en un rapto de locura criminal las había secuestrado junto a su propia sobrina Antonella, las lanzó vivas a un barranco de veinte metros de profundidad, que desemboca en un pozo. Las niñas, resbalando por las paredes inclinadas de barro fueron a parar a una galería que precede al pozo y allí, enganchadas en la maleza, quedaron prisioneras, llorando y gritando durante dos largos días, sin que nadie pudiera oírlos. El asesino pensó que se habían estrellado o habían muerto ahogadas. En cambio ni amordazadas, no muestran heridas graves ni fracturas, por lo cual los médicos están convencidos de que conservaron los sentidos hasta el último momento, muriendo lentamente de hambre y de frío, medio asfixiadas por la falta de aire y presas del terror indecible que debió rayar en la locura, sobre todo para la pequeña Virginia, que sobrevivió media jornada más que su hermana.

TODOS SOMOS CULPABLES

En el entierro de las dos infelices, participó esta mañana una muchedumbre imponente. Marsala tiene casi cien mil almas, y hoy, igual que el día en que enterraron a Antonella, dentro y fuera de la

YA SE CONOCEN LAS LINEAS GENERALES DEL MANDATO DE NEGOCIACION CON EL M. C. DE LOS PAISES NO CANDIDATOS

SUIZA, SUECIA, AUSTRIA, FINLANDIA, ISLANDIA Y PORTUGAL DESEAN LIBRE CIRCULACION DE LOS PRODUCTOS INDUSTRIALES

GINEBRA, 11. (Del corresponsal de Pyresa, Juan Perkmez). — Las negociaciones entre Suiza y la Comunidad Económica Europea se abrirán en el mes de diciembre próximo sobre los principales puntos contenidos en el mandato que ha sido discutido días atrás en el seno del Consejo de Ministros de los Seis y que se entregará a la Comisión de Bruselas, previa consulta con los países candidatos a la adhesión al Mercado Común: Inglaterra, Irlanda, Noruega y Dinamarca. En el curso de la semana que viene se dará a conocer oficialmente el mandato de negociación con los países no candidatos (Suiza, Suecia, Austria, Finlandia, Islandia y Portugal), pero ya se conocen sus grandes líneas: Libre circulación de los productos industriales a realizar en el plazo de cinco años a partir de la entrada en vigor de los acuerdos, o sea, a partir del 1 de enero de 1973; discusión de las cuestiones agrícolas; reglas de origen, y posibilidad de ampliación de los acuerdos.

La negociación Suiza-CEE será muy difícil, sobre todo, con respecto a la agricultura y a la mano de obra extranjera. En cuanto al primer punto, Suiza insiste para que las concesiones sean recíprocas e indica claramente sus límites dictados por el sostenimiento de los precios de los productos indígenas. Italia y, más aún, Francia, son reacias y quieren obligar a la Confederación a encaminarse por la vía de concesiones importantes. En este sector, la negociación será bastante lenta y tendrá más bien el carácter de sondeo, lo que significa que los expedientes circularán con frecuencia entre la Comisión y el Consejo de Ministros de los seis y viceversa. Ahora bien, las dificultades que surgirán inevitablemente no deberían influir sobre el ritmo de la negociación de conjunto. En cuanto a los relojes, la posición de la CEE no es unánime y se seguirá discutiendo este problema en las comisiones paritarias que ya existen, esperándose un acuerdo satisfactorio.

El problema de la mano de obra extranjera es mucho más difícil de manejar. Para Italia, que cuenta con varios centenares de miles de trabajadores residentes o temporales en Suiza, se trata de una cuestión capital. El Consejo de Ministros de los seis es favorable a la reapertura de negociaciones bilaterales entre Italia y Suiza. Del éxito o fracaso de dichas negociaciones dependerá hasta cierto punto el futuro de la negociación entre Suiza y el Mercado Común. Al fin, el reconocimiento por parte de los seis del carácter evolutivo de los acuerdos con los países no candidatos ha llenado de satisfacción a los medios oficiales suizos.

Por otra parte, los contactos entre Suiza y la CEE causan graves preocupaciones a los Estados Unidos. Los americanos pusieron en guardia a la Comisión del Mercado Común y a los Ministros de Asuntos Exteriores de la CEE contra el establecimiento de vínculos discriminatorios entre la Comunidad ampliada y los países no candidatos de la EFTA. La Confederación tomó muy mal esta advertencia, considerándola como una ingerencia en los asuntos interiores del país, lo cual obligó al Embajador norteamericano en Berna a manifestar que su Gobierno no tenía la intención de perturbar las negociaciones Suiza-CEE.

Un recluso ha solicitado el traslado a una cárcel de mujeres

QUIERE PODER CUMPLIR EL PRECEPTO BIBLICO: «CRECED Y MULTIPLICAOS»

NUEVA YORK, 11. (Pyresa). — Robert McGregor, un recluso de cuarenta años de una penitenciaría de Wisconsin, ha solicitado por escrito de las autoridades competentes la autorización para ser trasladado a una cárcel de mujeres, con el fin de poder así seguir el precepto bíblico entrañado en la frase «creced y multiplicaos».

McGregor arguye con una lógica para él aplastante, que con sus compañeros de prisión, todos hombres, le es imposible cumplir con el dictado del Génesis de «poblar la Tierra».

El recluso, armado de paciencia, espera ahora la contestación de sus superiores, que, sospecha, puede ser negativa.

GINEBRA

PARIS

LA DELEGACION CHINA EN LA ONU. SALIO PARA NUEVA YORK

NADIE PUDO APROXIMARSE A LOS 44 MIEMBROS QUE LA FORMABA

París, 11. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde). — Los cuarenta y cuatro miembros de la delegación china en las Naciones Unidas, ha salido hoy para Nueva York después de su escala —técnica y misteriosa— en París. Nadie pudo aproximarse a ellos, excepto el corresponsal de la agencia «Nueva China». Todo lo demás ha sido pura teleobjetivo, lo cual es bien poca cosa porque, con sus uniformes de fogonero o presidiario, todos ellos son el mismo chino. La cuestión es que los cuarenta y cuatro salieron en un autocar para la Embajada de Pekín, que, por cierto, es vecina de la Embajada española.

En la representación diplomática se unió a los viajeros de paso el Delegado chino en el Consejo de Seguridad, hasta ahora Embajador en el Canadá. Naturalmente, nadie podía comprender que, para hacer el viaje Ottawa-Nueva York, hubiese que pasar por París. Pero he aquí que este diplomático ha utilizado aquel sistema que José María Pemán metió en solfa con su «De Madrid a Oviedo pasando por Las Azores». Y es que el anticiclón de las Azores no ha podido ser otro que el torbellino creado por una noticia que ya no ofrece ninguna duda: La eliminación del Mariscal Lin Piao, Ministro de Defensa y supuesto sucesor del Presidente Mao, que ha sido suprimido de modo radical.

LA «SUERTE» DE LIN PIAO

Entre las versiones que circulan sobre la supresión de este Mariscal más maoísta que Mao, que no quería saber nada de «los tigres de papel» y capitaneaba el grupo extremista llamado del «16 de Mayo», la flor y nata de los energúmenos de la revolución cultural, figura la de su fuga precipitada a la URSS, una vez que le salió mal el golpe de Estado de septiembre último. Al parecer se produjo un desastre aéreo en Mongolia y las autoridades de Pekín dieron tantas versiones que todavía hacía pensar que en ese «accidente» había chino, y chino importante.

Ahora, al publicarse en la revista «Bandera Roja» el anuncio de una purga «selectiva» en las filas del partido comunista chino, nadie vacilaría en afirmar que ésta será la conmoción política que ha surgido de la conspiración abortada. Al analizar la eliminación del Mariscal Lin Piao la mayoría de los comentaristas se remontan a 1966, cuando se inició la revolución cultural. La preocupación fundamental de las cabezas dirigidas no era otra que la de buscar un sucesor a Mao.

Esta batalla por la sucesión la han perdido los militares. Pero esto no significa que se haya alcanzado un armisticio. El partido comunista chino no hace más que repetir que el Ejército debe supeditarse a la dirección política e ideológica. Y esto explica la «jubilación» de altos jefes militares en los últimos dos meses, la reacción del Mariscal Lin Piao y su liquidación pura y simple.

DESAPARECIDO

SEAT-1430 amarillo. PM. 161.050

GRATIFICARE QUIEN INFORME PARADERO

Teléfonos: 22-26-40 y 22-14-76

GENEROS DE PUNTO

Jerpunt

DIRECTAMENTE DE FABRICA

REY SANCHO, 50-52

SIEMPRE EN LA LINEA DE LA MODA MAS ACTUAL

Feliz FIN DE SEMANA

HOTEL

REINA DEL MAR

PTO. ALCUDIA

LES OFRECE UN FELIZ FIN DE SEMANA DISFRUTANDO DE SUS INSTALACIONES, TENIS, MINI-GOLF, EQUITACION, BURRITOS, BICICLETAS, PING-PONG, PESCA, PARQUE INFANTIL, etc.

todo por 380 ptas.

NIÑOS: hasta 6 años, 50 % de reducción
INCLUYENDO CENA Y ALOJAMIENTO DEL SABADO, MAS DESAYUNO Y ALMUERZO DEL DOMINGO
Reserve antes de las 13 horas : TEL. 222640 6 614 DE ALCUDIA

PROGRAMA:

SABADO, 22 h.: Proyección de cine.

DOMINGO - Menú: Paella valenciana, Escaldums de pollo - Postre.

SOLO PROGRAMA DEL DOMINGO: 150.- Ptas.

EL TIEMPO

EN BALEARES, CIERZO CON CHUBASCOS

Madrid, 11. (Pyresa). — Los mapas del tiempo dan para mañana el anticiclón centrado en Azores. Sin embargo la borrasca del Mediterráneo la dan más próxima, pues su centro lo sitúan en el Golfo de León, y a su vez aparece otra segunda perturbación en forma de borrasca frente a Portugal. Continuará la entrada de aire frío del Norte en la mitad oriental de la Península, y habrá vientos de componente Sur en Portugal. Con esta situación, y dado que en los niveles altos continúa la gota de aire frío, deberá continuar el tiempo frío, revuelto y desapacible dentro de la Península, con abundante nubosidad en las vertientes cantábricas y mediterránea, donde se registran chubascos de lluvia, que serán de nieve en las comarcas altas. En las dos mesetas habrá nubosidad variable, generalmente poco abundante, con excepción del sistema Central y comarcas orientales del Duero y La Mancha, donde se registrarán chubascos de lluvia o aguanieve. Galicia tendrá el Norte cubierto de nubes, con chubascos y cielo parcialmente nuboso en el Sur. En el cuadrante suroccidental de la Península, incremento en Extremadura y Andalucía occidental, habrá un empeoramiento del tiempo, con probables lluvias por la tarde, pudiendo registrarse nevadas ligeras en las comarcas altas por la noche. En Baleares, cierzo, con chubascos, y en Canarias, nuboso o muy nuboso, con lluvias débiles. Continuarán los vientos fuertes de componente Norte, en la vertiente mediterránea.

TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

	Mín.	Máx.		Mín.	Máx.
Oslo	-5	10	Berlín	1	4
Londres	1	9	Hamburgo	-7	6
Amsterdam	-2	6	Bonn	-3	8
Berna	3	4	Roma	13	19
Bruselas	-2	5	Palma	7	13
París	0	3			

SIN SABERLO

COMPRO UN «STRADIVARIUS» POR SOLO VEINTE DUROS

EL VIOLIN, BIEN CONSERVADO, TIENE ESTUCHE Y DOS ARCOS

Bilbao, 11. (Cifra). — Un bilbaíno llamado Antonio Alvarez acaba de comprar un violín por veinte duros; y resulta que —sin que comprador ni vendedor lo hayan visto hasta ahora— en el interior de la caja aparece la inscripción "Antonio Stradivarius". La inscripción está en caracteres góticos y lleva un escudo redondo, con la Cruz de Lorena y, en la parte superior, las iniciales "A. S.". El violín se encuentra en buen estado de conservación, aunque tiene el puente desprendido y las cuerdas rotas, excepto la quinta o bordon.

EL INDULTO DE LAS MULTAS

EL AYUNTAMIENTO DE MADRID NO HA TOMADO NINGUNA DECISION

ESPERA, TAMBIEN, LA RESOLUCION PERTINENTE DE LA AUTORIDAD

MADRID, 11. (Pyresa). — El Ayuntamiento de Madrid ha nombrado una comisión especial encargada de estudiar la forma de hacer efectiva una propuesta del Delegado Municipal de Seguridad y Policía en el sentido de que los miembros del citado Cuerpo tengan una asignación económica fija en lugar de participar porcentualmente en el importe de las multas impuestas por ellos mismos. El anuncio lo formuló ante los periodistas el Alcalde, don Carlos Arias Navarro, al dar cuenta de los acuerdos adoptados en la Comisión de Gobierno Municipal. Preguntado el señor Arias Navarro si el Ayuntamiento de Madrid extendería el indulto recientemente concedido por el Jefe del Estado a las sanciones en materia de tráfico, respondió que aun no había decisión firme y que en cualquier caso se estaba a la espera de la resolución pertinente de la superioridad.

COPA DE EUROPA DE BALONCESTO

EL R. MADRID ELIMINO AL VIRUM B K

Madrid, 11. (Pyresa). — Real Madrid, 114-Virum B.K., 47. El Real Madrid se ha clasificado para los octavos de final de la Copa de Europa en los que se enfrentará al Tus 04 Laverkussen de Alemania, ya que después de vencer en Copenhague en el partido de ida al Virum B.K. por 120-43, volvió a triunfar hoy en el Pabellón de la Ciudad Deportiva por 114-47. Al descanso de este partido se llegó con el resultado de 59-17. REAL MADRID: 114 (59 y 55). 49 canastas y 16 tiros libres convertidos de 22 lanzados (73 por ciento). 26 faltas personales. Alberto Vinas fue expulsado por las cinco faltas en el minuto 33. Anotaron: Brabender (19), Cristobal (14), Cabrera (12), Nava (11), Corbalán (6), J. R. Ramos (2), Luyk (10), Vinas (8), Muller (32). VIRUM B.K.: 47 (17 y 30). 21 canastas y 5 tiros libres convertidos de 6 lanzados (83 por ciento). 32 faltas personales. Dos jugadores, Drejer y Schaumann, expulsados por las cinco faltas en los minutos 37 y 39 respectivamente. Anotaron: Engles (5), Nilsen (2), Schaumann (13), Drejer (6), Staun (18), Hallstein (4), Anredsen (2). Arbitraron el encuentro los colegiados Bois de Francia y Aouad de Marruecos que no tuvieron ninguna complicación. Poco se puede decir y pocas cosas fuera de lo común pueden sacarse de un encuentro entre dos equipos tan diametralmente distintos. El Virum B.K. practica un baloncesto de colegio sin fundamentos, sin técnica individual y sin recursos. Su marcaje en zona 2-3, no fue obstáculo para los madrileños. Estos plantearon defen-

ROMA CONFERENCIA GENERAL DE LA F.A.O.

ALLENDE EXPUSO LAS DIRECTRICES DE LA POLITICA AGRARIA ESPAÑOLA

ROMA, 11. (Efe). — Hablando ante la conferencia general de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), el Ministro español de Agricultura y Jefe de la Delegación de su país en la Asamblea, Tomás Allende y García-Baxter, expuso esta tarde las directrices de la política agraria española y sus realizaciones, así como los programas de acción ya emprendidos para la reforma agrícola en la década actual, señalando que la política española en el sector agrario está totalmente de acuerdo con las orientaciones de la estrategia internacional del desarrollo para el segundo decenio propuesto por las Naciones Unidas.

Pasado revista a los principales problemas de carácter general a los que debe hacer frente la agricultura mundial, el Ministro español se refirió a la necesidad de reconocer a la población campesina y a su actividad, una justa contraprestación a su contribución a la sociedad, ya que "los agricultores no pueden ser un grupo social de inferior categoría, sino que se deberá procurar que alcancen el nivel de bienestar que ya han logrado, o están logrando, otros grupos sociales que dedican su actividad a los restantes sectores económicos y que no se alcancen mejoras en los niveles de desarrollo de los países preferentemente de costa del sector agrario".

Más adelante, Allende y García-Baxter, se refirió, como cuestión de suma importancia, a la adecuada relación entre las políticas de mejoras de estructuras y de precios. «La menor población agraria, dijo, la necesidad de capitalizar las explotaciones, reducir la subida de los costes agrarios, introducir las tecnologías modernas, tener una mayor fuerza negociadora con mayoristas e intermediarios, participar en el comercio de exportación, entre otras cosas, lleva claramente una diversificada política llamada de mejora de estructuras que por determinados grupos de expertos se sitúa previamente a cualquier mejora del nivel de precios».

«Sin embargo —añadió— también es de general conocimiento que todas estas políticas estructurales dan sus resultados a largo plazo. Por tanto, el agricultor sometido a los cambios apuntados

no puede permanecer impasible ni compartir lógicamente las ideas de prestar únicamente atención a la política estructural». «Los agricultores y ganaderos piensan, por el contrario —siguió diciendo el jefe de la Delegación española— que una mejora de los ingresos por una adecuada política de precios y mercados debe ir paralela a la reestructuración».

En cuanto a esta política de estructuras, apuntó el Ministro Allende, conviene advertir que no podemos caer en el tópico que consiste en aumentar ilimitadamente el tamaño de las explotaciones. «Tenemos el firme convencimiento de que el gigantismo no es el mejor remedio para las unidades productivas agrarias, pues si bien las economías de escala son aconsejables en cuanto al proceso de comercialización, en la etapa de producción está demostrando que unidades familiares medias, bien montadas técnicamente, son perfectamente competitivas en el mundo actual».

«Tampoco podemos olvidar afirmó la necesidad de replantear la distribución de tierras, no sólo a escala nacional, sino desde un punto de vista más amplio, teniendo en cuenta otras necesidades extra-agrarias, como el urbanismo y los aprovechamientos derivados de la civilización del ocio».

A continuación, Allende y García-Baxter pasó a exponer las grandes líneas de la política agraria española, que están recogidas en los planes de desarrollo económico y social, de los que está finalizando el segundo y pendiente de su aprobación el tercero, que comenzará en 1972.

«Quiero dejar constancia —dijo el Ministro— de la participación que en el estudio y elaboración de este tercer plan han tenido los agricultores y sus organizaciones profesionales, que han colaborado en la comisión de agricultura y

en los grupos de trabajo de forma amplia y destacada, por lo que, en consecuencia, contamos con un alto grado de participación del sector en la ejecución de la política, aspecto éste que consideramos esencial para el logro de los objetivos».

Según el Ministro español la política agraria en el próximo cuatrienio va encaminada a alcanzar objetivos concretos que podemos agrupar en: — La mejora de las condiciones sociales —de los agricultores— dentro de un pleno empleo, así como del entorno en que se desarrolla su vida, todo ello dentro de un enfoque regional para recoger la diversidad agraria del país.

— Consecución de un equilibrio dinámico —en cuanto a oferta— demanda, una selectiva movilización y empleo de los recursos, una mayor integración agro-industrial, una mejora de la posición negociadora del agricultor en la venta de sus productos y una mayor participación del sector agrario en el proceso de distribución de materias primas y alimentos.

— La aproximación de la renta agraria a la de otros sectores y una mejor distribución dentro del sector.

Para alcanzar estos grandes objetivos, —informó— la política agraria española se estructura en siete grandes programas, que podríamos definir con los siguientes enunciados:

- Reestructuración de la empresa agraria.
- Investigación, capacitación y extensión agraria.
- Política social agraria.
- Ordenación de las producciones y política de precios agrarios.
- Industrialización y comercialización-agraria.

— Planificación y ordenación de los regadíos.

— Ordenación del espacio rural y defensa de la naturaleza.

Todos estos programas —dijo Allende— están concebidos con un amplio horizonte, pero con realizaciones concretas, para ir construyendo los sólidos fundamentos de lo que deberá ser el mundo agrario en los años 1980, a través del desarrollo de la agricultura en la década actual.

Seguidamente, el Ministro español hizo una breve ampliación de cada uno de los siete programas, siendo el tercero de ellos, el referente a la política social y agraria, el que impresionó en mayor grado a la asamblea: Son «unos diez millones de españoles» —dijo el orador— los que se beneficiarán de la Ley del Régimen Especial de la Seguridad Social Agraria, cuya aplicación comenzó en enero de 1971 y por la que se alcanzó «la equiparación en materia de seguridad social en el campo a las correspondientes a los demás sectores económicos».

Este resumen de la política agraria española para la década actual, concluyó Allende y García-Baxter, «permite afirmar que está de acuerdo con la estrategia internacional del desarrollo que para el segundo decenio ha propuesto las Naciones Unidas». Finalmente, el Ministro español de Agricultura puso de manifiesto que el aumento en los presupuestos de la «FAO» en los cuales mi país contribuye cuantitativamente bastante más que en periodos precedentes, obligaba a un apreciable esfuerzo de la tesorería española. «Pero es una aportación que hacemos gustosos —dijo— con el convencimiento de que los programas de la «FAO» son del más alto interés para buscar soluciones a los problemas que tiene la agricultura y, en particular, en los países en vías de desarrollo».

TELEFONOS

PRONTO ENTRARA EN SERVICIO UN NUEVO CABLE SUBMARINO CON LA PENINSULA

Y SE CONSTRUIRAN CENTRALES AUTOMATICAS EN MAHON Y PALMA

MADRID, 11. (Cifra). — Diecisiete teléfonos por cada cien habitantes dispondrá España al finalizar este año, cifra holgadamente comparable con países como Francia e Italia», ha declarado hoy el Presidente de la Compañía Telefónica, Antonio Barrera de Irímo ante la Cámara de Comercio Americana en España.

El señor Barrera de Irímo resaltó que se halla próximo a instalarse el teléfono 5 millones y que pronto entrará en servicio un nuevo cable submarino de gran capacidad con Baleares y comunicación directa con Filipinas.

Destacó asimismo, la enorme cifra de conferencias interurbanas habidas que en el presente año van a ser del orden de 560 millones y para 1972 llegarán a 600 millones.

La petición de nuevos teléfonos alcanza en el presente año una cifra de 35.000 mensuales, si bien ante esta presión de la oferta la compañía responde con una inversión no menos importante que, según palabras textuales del señor Barrera de Irímo, representa cuatro millones de pesetas cada hora.

Expuso el Presidente de la Telefónica el gran esfuerzo realizado en el campo de las comunicaciones internacionales y, sobre este particular, recordó que España dispone de tres estaciones de comunicaciones por satélite, capacidad que no tiene ningún otro país europeo.

Igualmente, y por lo que respecta a los cables submarinos, dijo que España es sin duda el primer país de Europa.

Anunció igualmente la inauguración la próxima semana de la primera red europea integral de transmisión de datos, lo que proporcionará a España un decidido asentamiento en el campo de la informática.

CENTRALES EN MAHON Y PALMA

MADRID, 11. (Pyresa). — El Consejo de Administración de la Cía. Telefónica ha acordado, en sus últimas reuniones la realización de diversas mejoras en el servicio, entre las que destaca la construcción de nuevas centrales

urbanas automáticas en Juenca, El Ferrol de Caudillo, Mahón, Málaga y Mieres. Sólo los equipos técnicos para dichas centrales suponen una inversión superior a los 206 millones de pesetas.

Igualmente, como parte del plan de inversiones del presente ejercicio, se acordó la construcción, en Palma de Mallorca, de una nueva central interurbana automática, con capacidad para 1.438 enlaces, y de una nueva central de tránsito sectorial. En los equipos de dichas centrales se invertirán 205 millones de pesetas.

ASAMBLEA EN LA ESCUELA OFICIAL DE PERIODISMO

SE EXPLICO LA SITUACION DE LA FACULTAD DE INFORMACION

Madrid, 11. (Pyresa). — El Director de la Escuela Oficial de Periodismo, don Emilio Romero, se reunió hoy con la asamblea de alumnos del centro para explicar la situación en que se encuentra la Facultad de Ciencias de la Información y la de la propia Escuela, como centro a extinguir.

Tras hacer historias de la operación de acceso del periodismo a la Universidad, el señor Romero afirmó que la Facultad debía haber comenzado en este mes sus actividades docentes, pero que la Federación de Asociaciones de la Prensa había solicitado un aplazamiento por estimar que el tema no está suficientemente meditado.

El señor Romero aseguró que no se encuentran en peligro los derechos profesionales de los periodistas actualmente inscritos en el correspondiente registro, y que se arbitrará un sistema de convalidaciones para los que deseen el título universitario.

El Director de la Escuela anunció asimismo que pensaba solicitar al Ministerio de Información y Turismo mayores dotaciones presupuestarias para la actual Escuela, a fin de poder organizar un amplio plan de prácticas y viajes que permitan conocer a los alumnos las realidades del periodismo no sólo en España, sino en varios países del extranjero.

Simca 1200:
nueva moqueta más mullida.

ULSTER

Dos policías del Royal Ulster Constabulary, muertos a tiros

BELFAST, 11. — Dos policías del «Royal Ulster Constabulary», han resultado muertos a tiros esta tarde en una calle de esta ciudad. Los policías eran un sargento y un agente. El sargento era católico, casado y padre de cinco hijos. El hecho se produjo, según los testigos, cuando los dos policías entraron en un establecimiento hasta donde fueron seguidos por cuatro hombres que se habían bajado de un coche y que hicieron los disparos a quemarropa huyendo inmediatamente.

SIN CONCLUSION DEFINITIVA

BELFAST (Irlanda del Norte), 11. (Efe). — «No hemos llegado a ninguna conclusión definitiva», dijo esta noche en Belfast, el Secretario del Interior en el Gabinete fantasma de la oposición laborista británica, James Callaghan, en conferencia de prensa celebrada en el aeropuerto antes de emprender el viaje de regreso a Londres, tras su visita de un día a la provincia.

Su llegada esta mañana a Belfast provocó una huelga de protesta por parte de varios miles de

trabajadores, que abandonaron sus puestos durante la mañana. Callaghan, celebró conversaciones con representantes del partido laborista de Irlanda del Norte y otros dirigentes de la oposición. Trataron, durante cinco horas, sobre la ley de internamiento y las medidas de seguridad, hasta los problemas económicos laborales creados por la crisis.

El ex-Secretario del Interior manifestó su repulsa por el asesinato violento de dos policías, cometido hoy en un establecimiento de Belfast, y dijo: «Los hombres del «Royal Ulster Constabulary», se están comportando con una valentía singular». Creo que estamos poniendo demasiadas responsabilidades sobre los hombros del Ejército y la policía al esperar que ellos resuelvan un problema que los políticos han sido incapaces de superar en muchos años».

«Es necesaria —dijo— una solución de tipo político, si queremos que los pistoleros pierdan el apoyo de la población civil».

Finalmente, Callaghan, señaló que «la situación ha empeorado y ha empeorado mucho».

EL JEFE DE LA «VANGUARDIA» CHINA, SR. KAO, ACUSADO DE SER UN ESPIA

HAN LLEGADO EL RESTO DE LOS MIEMBROS DE LA DELEGACION QUE REPRESENTARA PEKIN EN LA ONU

NUEVA YORK, 11. — (Del correspondiente de Pyresa, Guy Bueno). — Desde que, el lunes pasado, llegaron a Nueva York los seis miembros de la «Vanguardia» del grupo de la misión china que hoy ha aterrizado en dos vuelos sucesivos, en el aeropuerto neoyorquino, habían prodigado sus sonrisas al público y a los periodistas. Hoy, cuando salieron del hotel para recibir al Viceministro de Asuntos Exteriores, Chiao Kuan-Hua, al representante permanente, Huang Hua, y a los demás funcionarios que integrarán la representación de la República Popular China en las Naciones Unidas, la cordial sonrisa había desaparecido del rostro de los seis hombres.

Desde ayer, en efecto, una cam-

paña de prensa que no ha ofrecido, por cierto, pruebas en apoyo de la tesis, ha denunciado al jefe de la «avanzada», señor Kao, de ser nada menos que un importante espía y haber desempeñado estas funciones tras la fachada de una acreditación como periodista en la India, en 1960. Cuando, esta mañana, el señor Kao se preparaba a ir al aeropuerto, un colega americano se enfrentó con él, enseñándole un diario, en el que, en primera plana, aparecía su fotografía y la grave acusación. Los chinos tendrán que acostumbrarse a una prensa sensacionalista, si no quieren perder la sonrisa para siempre. El hecho es que cuando el señor Kao, a la sazón correspondiente de la agencia comunista china Hsinhua, fue expulsado de Nueva Delhi, idéntica medida fue tomada contra todos sus compañeros, pues la India había decidido cerrar la delegación, a la luz del conflicto surgido con China.

LA IRONIA DEL HOTEL

ROOSEVELT

A decir verdad, los chinos deberán acostumbrarse a muchas cosas en esta su primera penetración en el baluarte del mundo occidental. No deja, así, de encerrar un gra-

nito de ironía el que la delegación rumana —que se encargó de hacer las reservas en el hotel para los colegas de Pekín— escogiera entre tantos hoteles neoyorquinos el que ha sido dedicado, nada menos, que a la memoria del Presidente Theodore Roosevelt. Roosevelt fue quien, por el «acto de exclusión china», de 1905, produjo una reacción nacionalista china que condujo al boicot de bienes americanos. Roosevelt respondió ordenando a su vez el envío de un acorazado a Canton y de un cañonero a las aguas del Río Yangtze. Mas grave aun, tomó estas medidas militares alegando que «los chinos desprecian la debilidad».

Pero el hotel Roosevelt no fue sólo dedicado a tan robusta memoria, sino que en el curso de los años se convirtió en el cuartel general del conservadurismo republicano americano, en la sede de sus campañas electorales, en la morada de John Foster Dulles, cuando pasaba por Nueva York, y de Thomas E. Dewey, cuando fue Gobernador de este Estado, antes de ser derrotado por Truman en las elecciones presidenciales de 1948. Tan gloriosa asociación no impidió, sin embargo que en estos últimos años el Hotel Roosevelt estuviera amenazado de quiebra, como quebró el

año pasado su dueño, la «Penn Central Station». Cuando, meses atrás, esta trató de venderlo, no encontró un solo comprador.

Mas he aquí que —gracias a los rumanos— la llegada de los chinos ha cambiado radicalmente el lamentable estado de cosas. Desde hace tres días, los amplios comedores, prácticamente desiertos en estos últimos tiempos, han vuelto a conocer la prosperidad de los días del Presidente Teodoro. Los neoyorquinos se aprietan en torno a sus mesas, atraídos por los chinos, deseosos de cambiar sonrisas, incluso apretones de mano. El «matité» está encantado, y ello tanto más —asegura— cuanto que los chinos «saben como comer por lo con el cuchillo y tenedor e incluso como doblar las servilletas después de haber terminado la comida».

Cabe confiar en que el nuevo éxito de clientela que ahora goza el «Roosevelt Hotel» no termine en agua de borrajas cuando en los próximos días —según informan buenas fuentes— la delegación china que ocupará toda la planta del piso catorce, obtenga también el comedor particular solicitado y los servicios de un buen cocinero chino.

SANTIAGO DE CHILE

«EN AMERICA EMPIEZA A LATIR EL «PULSO REVOLUCIONARIO»

DIJO FIDEL CASTRO EN UNA RUEDA DE PRENSA

UN JOVEN INTENTO ECHAR UNA BOMBA DE TINTA CONTRA EL LIDER CUBANO, PERO FUE DETENIDO

SANTIAGO DE CHILE, 11. (Efe) Fidel Castro dijo anoche en esta ciudad que en este momento las revoluciones de Cuba y Chile tienen un valor histórico y moral «muy grande» y que en América empieza a latir «el pulso revolucionario», del que Cuba y Chile son los dos primeros eslabones.

Castro recibió a un grupo de periodistas nacionales y extranjeros en el jardín de la residencia, del Embajador de su país en Santiago. Durante 25 minutos habló con gran cordialidad con los periodistas. Preguntado sobre el «significado» de este viaje, el primero que hace a Iberoamérica desde hace once años, respondió:

«Tal vez lo que más pueden estar en condiciones de valorar el encuentro de la revolución cubana y la chilena son los propios imperialistas porque ellos hicieron todo lo indecible por separar nuestros pueblos, por dividirlos... «Sin embargo —se preguntó— ¿qué tenemos ahora? Un vínculo revolucionario, una comunidad de objetivos, un vínculo afectivo... nuestros pueblos son iguales. Que extraordinaria comunidad».

Castro se mostró entusiasmado con la recepción que le tributó el pueblo de Santiago. «Cuando vemos, como hoy, un pueblo con ese corazón, ese coraje, con esa capacidad de sentir y de expresarse que tiene el pueblo chileno y que sabemos tienen los demás pueblos, uno tiene la sensación de que empieza a latir el pulso de una América revolucionaria, en la cual nosotros somos un eslabón y Chile es otro eslabón».

Durante el trayecto entre el aeropuerto y la residencia del Embajador «vine» discutiendo con el compañero Allende cual recepción sería más grande, si esta o la que le tributaremos nosotros en Cuba. A mitad de recorrido me di por vencido. Pero, en todo caso, cuando el compañero Allende vaya a Cuba le ofreceremos una recepción apoteósica».

Reconoció Fidel Castro que en La Habana existía un poquito de preocupación por su viaje. «Pero es un fenómeno psicológico. Creo que hay un cierto trauma en las masas debido a las experiencias que hemos tenido que afrontar. Pero yo no comparto esa preocupación porque conozco al pueblo chileno». Para Castro la respuesta a las cosas trágicas que han dicho «sobre la reacción en su contra que se produciría en Chile ha sido el entusiasmo que hemos captado el compañero Allende y yo. Hemos cruzado 40 kms. entre una enorme multitud. Y no fue en un blindado, fue en un convertible. No había ninguna valla protectora, ni camisa antibala, y ni siquiera tengo camiseta», dijo.

En numerosas ocasiones el diálogo fue roto por las risas de los periodistas a las palabras del Primer Ministro.

Por último, reconoció que estaba un poco resfriado y que esa era



SANTIAGO DE CHILE. — El Primer Ministro cubano Fidel Castro, saluda a las fuerzas que le rindieron honores a su llegada a la capital chilena en visita oficial. Fue recibido por el Presidente chileno, Salvador Allende. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

toda su aireada y supuesta enfermedad a partir de una información surgida en Londres.

Durante el diálogo, Fidel Castro estuvo acompañado por el Embajador de Cuba y el Ministro Secretario General de Gobierno de Chile, en su calidad de ayudante personal del hésped del Gobierno chileno.

Santiago de Chile, 11. (Efe). — Un joven fue detenido ayer tarde cuando intentó lanzar una bolsa de tinta al paso de la comitiva del Primer Ministro cubano Fidel Castro y el Presidente de Chile Allende, cuando se trasladaban a la Empajada de Cuba.

El joven que fue detenido por la policía aún no ha sido identificado, pero se informó que el incidente se produjo en las cercanías de la residencia del Embajador cubano, Mario García Inchauristegui, en la calle San Patricio.

En ese lugar se produjo también un conato de incidente cuando un grupo lanzó consignas contra la visita del Primer Ministro cubano a Chile.

LA PRIMERA

ENTREVISTA OFICIAL

Santiago de Chile, 11. (Efe). —

La primera entrevista oficial entre el Presidente de Chile, Salvador Allende, y el Primer Ministro de Cuba, Fidel Castro, se desarrolló esta mañana a partir de las 09.30 (12.30 gmt) a lo largo de una hora y cuarenta minutos en el «salón rojo» del Palacio de «La Moneda».

La entrevista fue privada y hasta ahora no se dió una versión oficial de lo tratado.

FIDEL CASTRO REGALA

TRES CAIMANES

A ALLENDE

Santiago de Chile, 11. (Efe). — Fidel Castro ha regalado al Presidente de Chile, Salvador Allende, tres caimanes vivos, de pequeño tamaño, se informó hoy en fuentes allegadas a «La Moneda». Los saurios fueron colocados en una alberca en la residencia privada del Jefe del Estado chileno.

El Primer Ministro cubano trajo numerosos regalos para el Presidente chileno, para sus Ministros y a personalidades políticas nacionales, pero el más curioso de todos fue el de los caimanes.

NUEVA YORK

MANAGUA

Importantes reuniones de López Bravo con altos funcionarios de los Ministerios de Economía, Industria y Comercio

Managua (Nicaragua), 11. (Efe). — El Ministro de Asuntos Exteriores de España y los miembros de la misión que le acompañan en esta gira centroamericana, se reunieron en la tarde de hoy con altos funcionarios del Ministerio de Economía, Industria y Comercio y con miembros de la iniciativa privada de Nicaragua, buscando fórmulas que intensifiquen el actual intercambio comercial entre los dos países.

Entre las posibilidades enunciadas durante la reunión figuran, la ampliación de las compras españolas de café nicaragüense así como de tabaco en rama la prestación de asistencia técnica-española en materia pesquera al Instituto de Fomento Nacional (INFONAC). La firma de un acuerdo de ma pesquera, ampliatoria del actual convenio de cooperación racial todavía vigente. Se revisaron las condiciones presentadas por una firma española para el suministro de barcos pesqueros.

El Subsecretario de Comercio, Nemesio Fernández Cuesta, formuló una invitación para

que un funcionario nicaragüense, designado por el Gobierno, viaje a España para conocer el Instituto Agroquímico de Levante, con sede en Valencia y visite al mismo tiempo la Feria de la Industria de la Conserva y la Alimentación, a fin de que se informe sobre conservación y transformación de productos agrícolas.

El Director General de Política financiera del Ministerio de Hacienda José Vilarasau, expuso las condiciones en que España podría financiar un estudio de funcionalidad de una planta metalúrgica destinada a la fundición de hierro gris y de tuberías de hierro colado.

Carlos Robles Piquer, Director General de Relaciones económicas bilaterales del Ministerio de Asuntos Exteriores, prometió estudiar la solicitud del Ministro de Educación nicaragüense para que venga aquí personal especializado español en materia de análisis vocacional. Se estudió la posibilidad de firmar un acuerdo de cooperación turística y hubo interés por ambas partes en constituir empresas mixtas, orientadas principalmente ha-

cia la transformación de productos agrícolas.

Finalmente también se mencionó la posibilidad de que firmas españolas lleven a cabo los trabajos de canalización del río San Juan y las reformas en el puerto de Corinto, obras en que está sumamente interesado el Gobierno nicaragüense. La reunión fue altamente interesante y demostró la buena voluntad de ambos Gobiernos para intensificar sus relaciones comerciales que hasta ahora fueron muy escasas.

DECLARACION CONJUNTA HISPANO-NICARAGUENSE

MANAGUA, 11. (Efe). — Los Cancilleres de Nicaragua y España, Lorenzo Guerrero y Gregorio López Bravo, se comprometieron hoy a apoyar los puntos de vista de los dos países en las cuestiones del derecho de mar a intensificar las relaciones comerciales, en la declaración conjunta expedida esta tarde, como resultado de la visita oficial a este país del Ministro de Asuntos Exteriores español.

La declaración, firmada en el aeropuerto, minutos antes de que López Bravo y comitiva abordaran el avión que les conducirá a El Salvador, reafirma el convencimiento mutuo de los firmes lazos históricos que unen a los dos países, consignan el respeto de los dos países a los principios del derecho internacional, proclaman su apoyo a la Organización de las Naciones Unidas y condenan los actos de terrorismo que se han venido agudizando en los últimos tiempos, calificándolos como delitos comunes, contra los que cada gobierno debe adoptar las medidas más convenientes.

Al examinar los derechos del mar, los dos cancilleres coincidieron en que los límites de la soberanía marítima deben ser establecidos para asegurar el progreso del bienestar de los pueblos de conformidad con las realidades geográficas, geológicas y biológicas de cada Estado, y que en una eventual revisión del derecho del mar se deberán tener en cuenta los intereses de la libre navegación internacional por los estrechos que unen dos partes del alta mar, así como el derecho de los Estados ribereños de los mismos a proteger su paz, seguridad y buen orden.

Consigna la firma del convenio de asistencia técnica para la ejecución de un plan nacional de formación profesional marítimo-pesquero en Nicaragua, reconocen la conveniencia de crear empresas mixtas hispano-nicaragüenses, coincide en profundizar el intercambio cultural entre los dos países.

3 DIAS EN TENERIFE

DESDE PALMA EN AVION (ENCUENTRO TENERIFE — R. C. D. MALLORCA)

Salida: Viernes día 19 noviembre a las 7'30 (mañana)

Regreso: Domingo día 21 noviembre a las 21 horas.

Estancia en Hotel 1.ª categoría

Traslados en Tenerife

Entrada asegurada

Ptas. 6.650

CONSULTENOS:

VIAJES IBERIA, S.A.

Agencia de Viajes - Grupo A. Tit. 4)

Telfs. 21 45 49 - 21 58 44 - 22 27 44

ó en nuestras oficinas de Paseo Generalísimo, 48

UN NUEVO LANDRU

DETENCION DE UN SUJETO ACUSADO DE HABER ESTRANGULADO A 16 MUJERES

BELEN (Brasil). — Ayer fue detenido Gilberto José Oliveira, de 26 años, acusado de estrangulamiento de 16 mujeres. Gilberto estrangulaba a sus víctimas después de haber intimidado

«SENTIA ODIO POR TODAS LAS MUJERES QUE ME AMABAN Y NO SABIA POR QUE»

con ellas y con gran cinismo ha declarado: «Sentía odio

por todas las mujeres que me amaban y no sabía por qué».

14 MUERTOS A CAUSA

DE UN EXPERIMENTO GEOLOGICO

YOKOHAMA. — A catorce asciende el número de muertos a causa del corrimiento de tierras provoca-

«SERRANITO» SE CASO AYER EN MADRID

BODA SENCILLA, SIN TUMULTO DE CURIOSOS MADRID, 11. (Pyresa). — El que fue matador de toros, Agapito García «Serranito» ha contraído matrimonio a mediodía con Dori Delgado. Ha sido una boda sencilla, sin tumultos y sin cantidad excesiva de curiosos, como venía ocurriendo últimamente con los famosos.

Ofició la ceremonia el capellán del Sanatorio de Toreros. Han asistido a la boda don Livino Stuyck, empresario de la plaza de toros de Madrid, y los matadores Domingo Ortega, Gregorio Sánchez, Agustín Parra «Parrita», Oscar Cruz y su esposa la bailarina María Rosa, y la totalidad de la cuadrilla de «Serranito».

do deliberadamente por un equipo de geólogos que trataba de investigar las causas de estos corrimientos. El número de heridos asciende a siete y los equipos de rescate continúan su trabajo ante la posibilidad de que existan todavía sepultadas otras personas.

Presos de habla española son tratados como animales

Washington, 11. (Efe). — Las autoridades norteamericanas están tratando a los presos de habla española en los Estados Unidos como si fueran animales, denunció ayer el congresista neoyorquino Hermán Badillo.

En una intervención ante el Subcomité Judicial de la Cámara de Representantes, Badillo habló de sus experiencias como mediador en los recientes

disturbios en las prisiones de Attica, donde se produjeron medio centenar de muertos durante un motín, y de Queens, ambas en el Estado de Nueva York.

Badillo, el primer congresista norteamericano nacido en Puerto Rico, se pronunció en favor del establecimiento de una Comisión nacional independiente que examine las quejas de los prisioneros.

PRIMERAS FOTOS TOMADAS POR EL «MARINER 9» DEL PLANETA MARTE

Washington, 11. (Efe). — Las primeras fotografías enviadas a Tierra por el «Mariner 9», que se acerca al Planeta Marte, revelan la existencia de lo que los científicos califican una tormenta de polvo de gran extensión.

El «Mariner 9» se encuentra a 800.000 kilómetros de la órbita de Marte, donde se espera llegue el

próximo sábado y envíe las primeras emisiones televisadas de la superficie del Planeta.

Los científicos del laboratorio de Pasadena en California, que están recibiendo las fotografías desde el miércoles pasado, afirmaron que una tormenta de polvo de grandes proporciones parece desencadenarse en Marte.

DOS JOVENES ASFIXIADOS POR CAIDA EN UN LAGAR

Zaragoza. — Los jóvenes José Antonio Mingote García e Ignacio Blancas Guerrero, de 18 y 16 años respectivamente, cayeron anoche en un lagar de la localidad de Villafeliche. Al parecer han muerto por asfixia, extremo éste que no podrá confirmarse hasta que sean rescatados los cuerpos.

MUERTO POR UN RAYO

Santander. — José Luis Landauce Vivendi, de 35 años, murió fulminado por un rayo que cayó sobre la cuadra de su casa.

INCENDIO EN LA

TABACALERA

San Sebastián. — A primeras horas de esta mañana los bomberos

MOSCU

LOS RUSOS DESCUBREN ORO EN EL LECHO DEL OCEANO ARTICO

MOSCU, 11. (Efe-Reuter). — Los científicos soviéticos han descubierto oro en el lecho del Océano Artico, informa hoy la agencia «Tass».

Estos científicos, miembros de una expedición a dicho Océano, han levantado los correspondientes mapas de las zonas, que se espera serán ricas en oro y estaño, situadas en el sector costero del Artico, especialmente en Chukotka y al este de Siberia.

EL CAIRO

CHINA RESPALDARA A LOS PAISES ARABES EN LA ONU

EL CAIRO, 11. (Efe-Upi). — El Embajador de China comunista en El Cairo ha entregado al Gobierno egipcio una nota en la que se dice que China respaldará a los países árabes en la ONU, informa el diario «Al Ahram».

En la nota dice expresamente —según el diario— que Pekín apoyará en la ONU los derechos árabes en cualquier forma que Egipto desee.

SIN NOTICIAS

IRUN, 11. (Pyresa). — Continúa sin llegar noticias sobre el paradero del Guardia Municipal don José Sevilla Hidalgo, desaparecido el pasado día 4.

Al parecer el señor Sevilla, que cuenta 52 años, es casado y padre de tres hijos, era portador en el momento de su desaparición de una importante cantidad de dinero en metálico, por lo que se desestima la posibilidad de una acción delictiva contra él.

LUIS AGUILE, FUE OPERADO AYER

DE HERNIA ESTRANGULADA, MANIFESTADA EL DOMINGO

MADRID, 11. (Pyresa). — Ayer tarde fue intervenido quirúrgicamente de una hernia estrangulada el popular compositor e intérprete argentino Luis Aguilé. A primeras horas de la mañana, una hermana del cantante ha manifestado a un redactor de Pyresa que el estrangulamiento se había manifestado ostensiblemente el pasado domingo. Aguilé estuvo en observación hasta poco antes de la operación, practicada por el doctor Barro que duró dos horas y cuarto. Esta mañana, el estado del paciente mejoraba, dentro de la lógica lentitud de estos procesos. Luis Aguilé tiene prohibidas de momento las visitas y las conversaciones telefónicas.

MISION POLACA EN BARCELONA

DE COOPERACION TECNICA E INDUSTRIAL

BARCELONA, 1. (Pyresa). — Ha llegado a la ciudad condal una misión polaca de cooperación técnica e industrial, para establecer contactos con empresas de los sectores de maquinaria textil, automovil e industrias auxiliares y maquinaria de Obras Públicas.

La Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación ha organizado un amplio programa de trabajo y visitas.

LA GUERRA EN VIETNAM

TERMINA SUS OPERACIONES LA DIVISION USA «AMERICAL»

Bajas entre la población civil causadas por cohetes nordvietnamitas

CHU LAI (Vietnam del Sur), 11. (Efe-Reuter). — Los 43.000 hombres de la división estadounidense «Americal», la mayor del Ejército norteamericano, han puesto fin hoy a sus operaciones militares en Vietnam, con un acto celebrado en la base que posee en esta población, situada a 560 kilómetros al noroeste de Saigón.

La división comenzó a intervenir en la guerra vietnamita el 20 de abril de 1957. Antes de que transcurriera un año, se vio envuelta en la mayor de las controversias que registran los anales militares, es decir, en la matanza de My Lai, en la que más de un centenar de personas civiles survietnamitas perdieron la vida, según se dice, a manos de los integrantes de esta división.

Con el fin de borrar el mal recuerdo de esta matanza, la división cambió su nombre de «Americal» por el de 23 división de Infantería.

El Jefe de la División, General Frederick Koroosen, pronunció un breve discurso, en el que elogió la bravura y responsabilidad profesional de sus soldados. Refiriéndose al incidente de My Lai, dijo: «Nos ganamos colectivamente una mala reputación, cuando los responsables fueron únicamente unos pocos de nuestros compañeros que cometieron equivocaciones, algunas de ellas trágicas, otras intrascendentes y unas terceras notorias».

Pero también nos hemos ganado la fama derivada de un comportamiento no superado por nadie, de la realización de muchos millares de actos de valor y de la importante contribución que hemos hecho al logro de los objetivos norteamericanos en esta guerra, a nosotros —terminó— nos enorgullecerá siempre poder decir: «Hemos pertenecido a la división «Americal»».

ATAQUE NORVIETNAMITA

CON COHETES

VIENTIAN, 11. (Efe-Upi). — Una serie de cohetes de 122 milímetros, lanzados por los comunistas, al parecer, contra un objetivo militar de Laos, cayeron anoche en la aldea de Ban Nong Sapang, en la que ocasionaron la muerte de veintuna personas, en su mayor parte mujeres y niños, y heridas a otras 34.

Fuentes militares afirman que, al parecer, las tropas norvietnamitas están preparando el asalto a la ciudad de Pakson, en la zona meridional de la llanura «Bolivens».

Ciudad del Vaticano, 11. (Efe). — En los ambientes vaticanos se habla insistentemente del anuncio próximo por parte de Pablo VI de un Consistorio para designar un «elevado número de cardenales».

Como consecuencia del mismo, el Papa procedería seguidamente a una reorganización del Gobierno de la Iglesia. Un cardenal titular, de una sede metropolitana de un país de la Europa Occidental —así se precisa— sería llamado a asumir la prefectura de una de las congregaciones que pronto

estarán vacantes por dimisión de su respectivo titular, posiblemente la de la doctrina de la fe, cuyo Prefecto, el Cardenal Franco Seper ha pedido ser sustituido a causa de su salud.

Asimismo se retirarán otros titulares de Dicasterios que han cumplido los preceptivos 75 años. Se habla asimismo de la designación del Cardenal polaco Carlo Wojtyla como Presidente del Secretariado «Justicia y Paz», el puesto que hoy ocupa el Cardenal canadiense Mauricio Roy.

LA GUERRA EN VIETNAM

TERMINA SUS OPERACIONES LA DIVISION USA «AMERICAL»

Bajas entre la población civil causadas por cohetes nordvietnamitas

Estas mismas fuentes dicen que el ataque contra Ban Nong Sapang, localidad situada a unos 200 kilómetros al sureste de Vietnam, des-

truyó varias casas y que el objetivo de los cohetes era la base militar situada en los alrededores de la población.

DESVELADO EL MISTERIO DEL «MOTOR DE AGUA»

LA BASE DEL FUNCIONAMIENTO ES ARENA Y CARBON DE PIEDRA

Burgos, 10 (Crónica del corresponsal de Pyresa, Juan Rios Suárez). — Según ha hecho público hoy, en exclusiva nacional, el periódico «La Voz de Castilla» de esta capital, se ha terminado el misterio del tan traído y llevado «motor de agua» o «motor de hidrógeno», inventado, como se recordará, por ese extremeño bonachón y campechano, llamado don Ariura Estévez Varela, y que tanto dió que hablar.

Concluyó el misterio, porque el propio señor Estévez Varela, aquí, en tierras burgalesas, concretamente en Villarcayo, donde cuenta con grandes amigos y entusiastas de su invento, ha desvelado el secreto. El señor Estévez, tras una pequeña introducción, en la que ratificó que un mineral de fácil obtención en la naturaleza, es la base del funcionamiento del generador de hidrógeno, más conocido por «motor de agua», afirmó «señores, arena». Palabras estas que no solamente causaron asombro por parte de quienes le escuchaban, sino que, además, tras el qasombro, hubo aplausos.

Pero expliquemos el proceso. Según el inventor, la arena mezclada con un veinte por ciento de carbón de piedra, tratada en un horno especial a una temperatura de 1.800 grados, da como resultado una pasta amorfa, que introducida en el generador, con la debida proporción de agua, produce, por electrolisis o descomposición, el hidrógeno que mueve el motor. Así de sencillo.

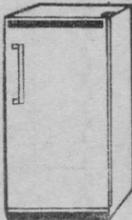
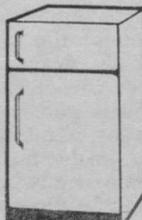
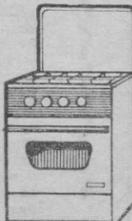
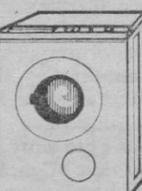
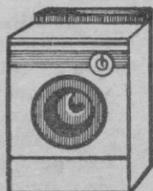
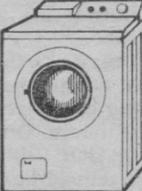
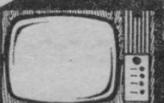
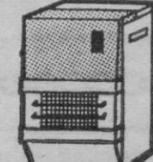
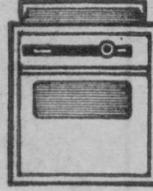
Tras esto, la segunda parte. El señor Estévez ha asegurado que su «pastilla» será ofrecida en fecha próxima en el mercado. Una pastilla que, naturalmente, requiere para su utilización el generador de hidrógeno por él inventado, y que, debidamente dosificada con agua corriente y mediante la utilización de una batería normal y a un paso de dos amperios, produce hidrógeno en tan elevada cantidad, que es suficiente para el funcionamiento de los motores a que se haya acoplado. Este hidrógeno, así obtenido, alcanza las 34.160 calorías, frente a las 9.000 del butano y 11.000 de la gasolina de 96 octanos.

Posteriormente, el inventor ha sustentado su teoría de las medidas de seguridad que su invento lleva, en el que quedan totalmente descartadas las posibilidades de incendio o explosión. Por último indicó que por el Presidente de la Seat, don Juan Sánchez Cortés, le ha sido donado un coche utilitario para realizar pruebas, en que intervendrán dos coches idénticos, uno equipado con el generador de hidrógeno, y otro normal. Las demostraciones, lo más seguro, se llevarán a cabo en fecha breve en la ciudad de Barcelona.

Finalmente, el señor Estévez señaló su deseo de presentar en la demostración de Barcelona un generador de hidrógeno aplicado a una bomba de riego.

Advertisement for DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES, S.A. featuring a cross symbol and text: Participa a todo su personal y familiares de sus fallecidos que el miércoles, día 17 del corriente mes y a las ocho horas de la tarde, se celebrará un funeral en la iglesia parroquial de S. Sebastián, a su memoria. Se ruega su asistencia.

Las «etiquetas verdes» son billetes verdes para ud.

<p>P.V.P. 9.182</p> <p>OFERTA</p> <p>7.506</p> 	<p>FRIGORIFICO CORBERO Capacidad 200 l. gran presentación. Magnífico acabado interior.</p> 	<p>P.V.P. 27.216</p> <p>OFERTA</p> <p>20.991</p> 	<p>FRIGORIFICO IGNIS Dos puertas. Capacidad gigantesca. Descongelación y evaporización automática.</p> 	<p>P.V.P. 6.133</p> <p>OFERTA</p> <p>4.928</p> 	<p>COCINA CORBERO Alta: 3 fuegos. Horno gran capacidad.</p> 
<p>P.V.P. 3.191</p> <p>OFERTA</p> <p>2.500</p> 	<p>COCINA CORCHO ROSA Alta: 3 fuegos. Horno gran capacidad.</p> 	<p>P.V.P. 19.950</p> <p>OFERTA</p> <p>14.963</p> 	<p>LAVADORA INDESIT L.B. Superautomática. Lujo Bio. Importación italiana.</p> 	<p>P.V.P. 19.332</p> <p>OFERTA</p> <p>14.585</p> 	<p>LAVADORA CROLLS Superautomática Bio. Gran capacidad de lavado.</p> 
<p>P.V.P. 14.674</p> <p>OFERTA</p> <p>10.990</p> 	<p>LAVADORA BRU Superautomática. Carga frontal. Gran capacidad.</p> 	<p>P.V.P. 12.826</p> <p>OFERTA</p> <p>10.306</p> 	<p>LAVADORA NEW POOL Superautomática, gran capacidad. Presentación de lujo.</p> 	<p>P.V.P. 29.950</p> <p>OFERTA</p> <p>22.463</p> 	<p>LAVAPLATOS INDESIT Capacidad 12 servicios. La más vendida de Europa. Interior Inox. Carga frontal.</p> 
<p>P.V.P. 23.995</p> <p>OFERTA</p> <p>14.750</p> 	<p>TV. COPERNIC UHF circuito de gran calidad. Mueble madera. Lujo.</p> 	<p>P.V.P. 25.262</p> <p>OFERTA</p> <p>20.932</p> 	<p>TV. VANGUARD UHF imagen perfecta. Gran calidad.</p> 	<p>P.V.P. 4.063</p> <p>OFERTA</p> <p>3.066</p> 	<p>ESTUFA SUPER SER Tres intensidades de calor. Encendido automático. Acabado Inox.</p> 
<p>P.V.P. 5.950</p> <p>OFERTA</p> <p>4.486</p> 	<p>ESTUFA BUTA THERMX Catalítica. Calor sin flama. No consume oxígeno.</p> 	<p>P.V.P. 3.300</p> <p>OFERTA</p> <p>2.475</p> 	<p>ESTUFA ALVIMA Tres Intensidades de calor. Gran presentación.</p> 	<p>P.V.P. 7.762</p> <p>OFERTA</p> <p>6.237</p> 	<p>HORNO CORBERO Empotrable. Gran Intensidad. Asador AST. eléctrica.</p> 



radio borne

SAN MIGUEL, 135 - Tel. 22 75 44/41
FAUSTO MORELL, 15 - Tel. 27 03 13
Palma de Mallorca



APARCAMIENTO
GAR/ IE STOP
Massanes, 9
1ª izq. c/Olmos

BUENOS DIAS

LA MUJER, ESA DESCONOCIDA

DESDE «El segundo sexo», de doña Simone de Beauvoir, uno sigue con evidente o creciente interés todo lo que lleva la etiqueta, digamos, «feminista».



Juan BONET

Ya sé que la imagen es un tópico y una sansez, pero, en la misma y actual Norteamérica, hay una parcela extremista del movimiento feminista que, de entrada, ha gritado «abajo los hombres».

Toda la literatura actual, desde el bando «feminista», tiene para mí un valor inestimable y de valor incalculable, a saber: Explícame a la mujer, descubríme como es de verdad una mujer, acercarme a ese misterio —tan absorbente para un varón, por así decir, que aspira a completarse— de lo femenino que tantas sorpresas puede proporcionar a lo largo de una vida.

«Mira lo que acaba de ocurrirme con mi mujer... Resulta que yo no la conocía, que en veinte y cinco años de convivencia, yo me meto en la misma cama de un ser absolutamente desconocido para mí».

Se me dirá que esto puede ser un caso excepcional. No tanto. La vida está repleta de esos casos «excepcionales» que la pareja íntima no hay otra cosa que una especie terrible de «tierra de nadie», en la que ninguno de los dos se reconoce y, por lo tanto, ni se entiende ni se estima de veras.

También la fiesta va por barrios, y las lágrimas y las risas. Dentro de los lazos —que algunos llaman cadenas— del matrimonio uno también ha conocido infinitad de varones tiranizados por una mujer de carácter, atados de por vida a verdaderos potros de tormento y rindiendo cuerdas, al minuto, a un patrón que, si las tuvo, un buen día dejó de tener entrañas.

«Mira lo que acaba de ocurrirme con mi mujer... Resulta que yo no la conocía, que en veinte y cinco años de convivencia, yo me meto en la misma cama de un ser absolutamente desconocido para mí».

«Mira lo que acaba de ocurrirme con mi mujer... Resulta que yo no la conocía, que en veinte y cinco años de convivencia, yo me meto en la misma cama de un ser absolutamente desconocido para mí».

«Mira lo que acaba de ocurrirme con mi mujer... Resulta que yo no la conocía, que en veinte y cinco años de convivencia, yo me meto en la misma cama de un ser absolutamente desconocido para mí».

«Mira lo que acaba de ocurrirme con mi mujer... Resulta que yo no la conocía, que en veinte y cinco años de convivencia, yo me meto en la misma cama de un ser absolutamente desconocido para mí».

ALBEDRIO. «VIGILA TU VIDA Y NO RENUNCIAS A TU ALBEDRIO; NO IMITES A ESOS MALOS COMEDIANTES QUE SOLO PUEDEN CANTAR EN EL CORO.» (Epicteto)

EL PRINCIPE Y LOS JUEGOS

El Príncipe Felipe, duque de Edimburgo, esposo de la Reina Isabel, ha decidido no volver a participar en los partidos de polo a los que era tan aficionado.

CENAS

«CERVANTINAS»

MADRID. — En la Hostelería del Estudiante, de Alcalá de Henares, se ha celebrado anoche la cena inaugural del ciclo boba que el título «Cenas cervantinas».

La representación escénica, que realiza el grupo teatral Lope de Rueda, sitúa plenamente al comensal en ambiente del siglo XVI.

NUEVAS UNIVERSIDADES



VERDAD. «EL ERROR AGITA LA VERDAD DESCANSADA.» (Joubert)

DIGANOS VOTRO

D. CRISTOBAL SERRA

«EL ESCRITOR MALLORQUIN HA DE TENER EN CUENTA EL PUBLICO DE AQUI Y EL DE ACULLA. NO UNICAMENTE EL DE AQUI, COMO HA SIDO HASTA AHORA».

Visito a Cristóbal Serra en su propia casa. El escritor está afeitándose y mientras le aguardo hejeo unos «discos visuales» del poeta Octavio Paz y contemplo unos cuadros impresionistas firmados por Ramón Vera.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.



El artista, si es como la higuera que necesita extraños alientos: una lata, un zapato, una cámara de caracol...

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

tertulia en la PLAZA MAYOR

MAÑANA, LA INTEMPERATA EN SON MATET

«Mañana es sábado. Naturalmente. Es sábado, día 13 de noviembre de 1971. También lo sabía. Se trata de una fecha histórica en los anales de la gastronomía nacional e insular».

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

«¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta. «¿Qué dice usted de Alomar?», me pregunta.

RELIGION

¿BASTA LA PSICOLOGIA?

Por Garcías Palou

Creo que el tema, por razón de una reciente circunstancia conocida, es actual. Por lo menos, dentro de nuestros límites. También lo es en un plano superior, en virtud de la obra «Psychologie et Théologie» de J.M. Pohier, cuya divulgación en España —por vía de su traducción al castellano— ha llegado con tres años de retraso.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

«¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta. «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

¿CAP FALTÓ CALA VIÑAS



El más simpático lugar de rendez-vous en el sur de Mallorca... «¿Por qué dice eso de «esnobismo aparte»?», me pregunta.

ENTRADA LIBRE ABIERTO TODO EL AÑO

Advertisement for Edesa EN Electrica MAS SAN MIGUEL, 7

Agenda del LECTOR

Radio

RADIO POPULAR DE MALLORCA

Programa para hoy

7: Apertura; 7:15: A quien madruga Radio Popular le acompaña; 8: Información Nacional; 8:30: Lo oír y lo cantar; 8:31: La melodía de hoy; 8:35: Fotos Simón; 8:40: Platero; 8:50: Silbando al trabajar; 9:20: Cinco minutos; 9:30: Estudio Alemán. Musical de selección; 10:30 Nueva dimensión; 10:31: Telemúsica; 10:58: Con vosotros; 11:35: Festival Juventud-71; 12: Angelus; 12:03: Festival Juventud-71; 13: Este tiempo nuestro por Manuel Martín Ferrand; 13:25: Antena Vitor; 13:30: Galería Comercial; 14: Buenas tardes Baleares; 14:30: Información Nacional; 15: Buenas tardes, Baleares; 15:30: Ritmo i paraules; 16: Automóvil; 16:30: Malvaloca; 17: Flash del deporte por Ricardo Pla; 17:05: Entre amigos; 17:40: Ventana al mundo; 17:55: Transmite Radio Popular; 18: Aquellos tiempos; 18:30: Estudio Alemán; 19:35: El calor del hogar; 19:37: La hora de los niños; 20: Sorteo Cupón Ciegos; 20:05: Este tiempo nuestro; 20:35: Te habla una mujer; 21:05: Música religiosa; 21:30: Pequeñas páginas de grande; músicos; 21:40: Boletín Meteorológico. Farmacias de turno. Cupón Ciegos; 21:45: Suma y sigue; 21:50: Flash del deporte; 22: Información nacional; 22:35: Transmite Radio Popular; 22:40: Ritmo rítmisimo; 23:10: Cuentos y leyendas; 23:40: Música mundo; 23:55: Palabras para el silencio; 24: Amigos en la noche; 1:00: Nocturno informativo; 1:05: Amigos en la noche; 2:00: Cierre de la estación.

Frecuencia Modulada de 97.5 megaciclos:
7: Apertura simultánea con Onda Media; 9: Programa en suco y español; 10: Estudio 4 Musical F. M.; 11: Emisión simultánea con Onda Media.

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

Dólar U.S.A.:	68.12
10 y superiores	67.94
1, 2 y 5	67.29
1 Dólar canadiense	12.36
1 Franco francés	24.67
100 Francos C.F.A.	168.38
1 Libra esterlina	16.86
1 Franco suizo	145.41
100 Francos belgas	20.19
1 Marco alemán	10.82
100 Liras italianas	20.07
1 Florin holandés	13.47
1 Corona sueca	9.25
1 Corona noruega	9.82
1 Marco finlandés	16.26
100 Chelines austriacos	278.70
100 Escudos portugueses	245.22
1 Dirham	12.45
1 Cruceiro nuevo	7.97
1 Peso mejicano	5.25
1 Peso colombiano	2.32
1 Peso uruguayo	0.04
1 Sol peruano	0.74
1 Bolívar	14.77
100 Pesos argentinos	—
100 Dracmas griegos	215.53

Cupon del ciego

8 7 3

Televisión

PRIMERA CADENA

SOBREMESA
1.45: Carta de ajuste.
2.00: Apertura y presentación.
2.01: Sobre la marcha.
3.00: Noticias a las tres.
3.25: Mirada al mundo.
4.00: Dos tentos en apuros.
4.25: Despedida y cierre.

TARDE
5.45: Carta de ajuste.
6.00: Apertura y presentación.
6.01: La casa del reloj.
6.25: Con vosotros.
7.30: Buenas tardes.

NOCHE
8.30: Novela.
9.00: Telediario.
9.25: Programa de actualidad.
9.55: Estudio 1. Hoy: «Puebla de las mujeres».
11.30: Veinticuatro horas.
11.55: Música para ver.
00.05: Despedida y cierre.

U. H. F.

8.00: Carta de ajuste.
8.30: Presentación y avances.
8.35: Meteorología.
9.00: Grandes intérpretes.
9.30: Telediario.
9.55: Hawai 5-0.
10.55: Mundo exótico.
11.50: Última imagen.

El tiempo

PREVISIÓN PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL
Cielo nuboso, alternando con algún claro. Vientos del cuarto cuadrante. Marejada encalmado.

OBSERVACIONES
Humedad relativa: 83 x 100.
Insolación: 0 h. 0 m.

CAMBIOS DE BOLSA

Del día 11 Noviembre de 1971

BOLSA DE BILBAO

Acciones:	
Banco de Bilbao	862
Banco I. de Bilbao	553
Banco de Vizcaya	782
Electra de Viesgo	236
Iberduero	299
Nitratos de Castilla	156
La Papelera Española	120
SEFANITRO	156
Seguros Aurora	1.955
Altos H. de Vizcaya	94
Auxiliar de Ferrocarriles	111
Babcock & Wilcox	83
Duro-Felguera	67
Indus. Asturiana Santa Bárbara	65

Acciones:	
Banco E. de España	376
Banco Central	985
Banco E. de Crédito	734
Banco H. A. americano	764
Hidroeléctrica Española	248
Sevillana de Electricidad	236.75
Unión Eléctrica Madrileña	218
El Aguila, S. A. Fábrica de Cervezas	282.50
Sdad. Gral. Azucarera de España	140
Minero Siderometalúrgica de Ponferrada	133
CAMPESA	362
Unión Española de Explosivos	241
Cia. Española de Petróleos	369.50
Cia. Telefónica Nacional de España	279.50
SNIAE	134

Acciones:	
F.E.C.S.A.	246
Sdad. Gral. Aguas de Barcelona	278
Catalana de Gas y Electricidad	195
CRCS, S.A.	185
Fomento de Obras y Construcciones	450
Motor Ibérica, S.A.	152.50
Maquinista Terrestre y Marítima	164
Industrias Agrícolas	273
Tabacos de Filipinas	132
Cia. Trasmediterránea	208

Farmacias

(De 9 mañana a 10 noche)

Barceló, Consulado, 6 (esq. Sagrera), te. 215252; Bernat, Colón, 46, tel. 212173; (o) Cano, Arch. Luis Salvador, 89, teléfono 250037; Caubet, Calvo Sotelo, 145 (Terreno, Pl. Gomilla), tel. 232456; Coll, General Mola, 34, tel. 224712; Forteza - Rey, Plaza Cuartera, 19, tel. 211996; Gil, Viñaza, 18, tel. 212181; Llobera, Pl. Santa Eulalia, 1, teléfono 212143; Mercadal, H. de Manacor, 284 (Soledad), teléfono 270629; Mulet, Pl. Serralta, 4 (Sta. Catalina), tel. 231261; Oliver, Aragón, 240 (Hostalet), teléfono 272501; Saenz, Bartolomé Riutort, 4 (Ca'n Pastilla), teléfono 260236; Sbert, Pl. Progreso, 1 (Sta. Catalina), tel. 233021; Tarongí, San Miguel, 93, teléfono 211235; Galmés, Cno. Vecinal La Vileta, 162, tel. 232598.

(Abierta de 10 noche)

a 9 mañana)

(o) Claverol, Plaza de la Reina, 10.

Abiertas hasta las 12 de la noche)

Bernat, Colón, 46; Caubet, Calvo Sotelo, 145 (Pl. Gomilla - Terreno).

(o) Tienen servicio de oxígeno.

SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD
Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)

Diario: De 17 horas a las 8 de la mañana siguiente.

Domingos y festivos Servicio ininterrumpido
Teléfonos: 23 09 46 - 23 09 47 y Seguridad Social (Son Du-reta)

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Del Colegio Oficial de Médicos: Paseo Mallorca 190.
Teléfonos: 22 22 00 y 21 12 29
Policia 21 12 21
Ambulancia: 25 14 45

NOTICIA CALIENTE



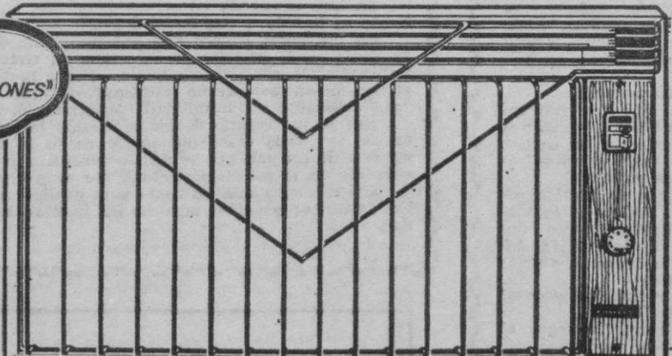
PLACA SOLAR BLACK-CONFORT

CALOR 'PENETRANTE'

Lo más nuevo en calor ambiente: la magia del CIRCUITO IMPRESO. PLACA SOLAR BLACK-CONFORT, diseñada y preparada para aprovechar al máximo las enormes posibilidades de este calor eléctrico que no consume oxígeno. Un calor que modificará por completo "su ambiente", dándole derecho a despreocuparse del problema de "CALENTAR EL INVIERNO".

- Construida con un circuito impreso de duración ilimitada.
- Cambio electrónico de potencia (por diodo refrigerado).
- Modelo único (con 2 tamaños). Ambos poseen 2 potencias: 400-800 y 600-1.200 W.
- Fijo y portátil simultáneamente. (patas "quita y pon"), sin tornillos ni necesidad de herramientas.
- Nuevo termostato ambiente que mantiene una temperatura programada "sin altibajos".

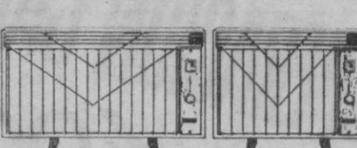
Muy importante: Nuestro Servicio de Asistencia Técnica y Post-Venta es como siempre afectivo.



GARANTIZADO TOTALMENTE



CALIENTO
"TODOS LOS RINCONES"



MODELO ÚNICO (CON 2 TAMAÑOS)
Ambos poseen: Conexión de 1.30 m. de cable
● Clavija toma-tierra americana de muy alta calidad
● Piloto, interruptor, termostato ambiente incorporado
● Patas desmontables con su correspondiente asa
● Tacos de fijación con tornillos, para cuando el aparato no desee usarse como portátil.

DISTRIBUIDORES OFICIALES EN PALMA DE MALLORCA

GUERIN — Tiziano, 120
CAMPINS — Padre Fco. Suárez, 17
ESTABLECIMIENTOS AUTORIZADOS

IBIZA

CEISA — Avenida España, 13
SANTIAGO MARI — Vía Romana, 24
MAHÓN (Menorca)

CASA CACHOT — San Roque, 1.

PALMA DE MALLORCA

315QUERRA BOTINAS, San Miguel, 199
FONCI — Matías Montero, 26
INSTALACIONES HERJA — 31 Dbre., 48 A

LA PLACA SOLAR-BLACK CONFORT ESTA GARANTIZADA POR 5 AÑOS

**POR UNA VEZ, MARIDO, Y MUJER
COINCIDIERON EN ALGO.
¡EN ASESINARSE EL UNO AL OTRO!**

**ANALIA GADÉ
JOSE LUIS
LOPEZ VAZQUEZ**



BLACK STORY
(LA HISTORIA NEGRA DE PETER P. PETER)

70 mm

**DIRECTOR
PEDRO LAZAGA
EASTMANCOLOR**

ESTRENO LUNES

**METROPOLITAN
PALACE**

¡TRES ULTIMOS DIAS!

**AUNQUE LA HORMONA
SE VISTA DE SEDA**

Lea «BALEARES»

LOCAL

JORNADA EN PALMA DEL DELEGADO NACIONAL DE PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO, D. JULIO GUTIERREZ RUBIO

Tras cumplimentar a nuestras autoridades, efectuó detenida visita a «BALEARES» acompañado del Secretario Nacional y del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento

«NUESTRA PRENSA Y NUESTRA RADIO -DIJO- SON UN SUPERLATIVO EJEMPLO DE LEALTAD Y SERVICIO, Y SU BRILLANTE TRAYECTORIA SE DEBE A LA CATEGORIA HUMANA Y PROFESIONAL DE SUS HOMBRES»



DOS MOMENTOS DE LA VISITA A «BALEARES» DE LOS MANDOS NACIONALES ACOMPAÑADOS DEL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO. (Fotos Sergio)

Tal como anunciamos en nuestra anterior edición, a primera hora de la mañana de ayer, procedente de Madrid, vía aérea, llegó a nuestra ciudad el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento don Julio Gutiérrez Rubio, siendo ésta su primera visita oficial a Palma como Delegado Nacional. Le acompañaba el Secretario General don Manuel S. Morales Rico, y fue recibido en el aeropuerto de Son San Juan por el Director del diario «BALEARES», el Subdirector, el Administrador y otros mandos, así como por el Director de la División de Patrimonio e Instalaciones de la Delegación Nacional, don Arcadio Martín, que había anticipado su llegada a Palma para el previo examen de diversos asuntos de su directa competencia.

El Delegado Nacional, Secretario Nacional y acompañantes, efectuaron a continuación visita al Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento don Víctor Hellín, cumplimentándole en su despacho oficial y manteniendo una cordialísima entrevista. Igualmente cordialísima fue la entrevista que acto seguido mantuvieron con el Alcalde de la ciudad don Gabriel Alzamora, a quien igualmente habían acudido a cumplimentar.

Acto seguido, los ilustres visitantes se dirigieron a nuestra casa, al diario «BALEARES», acompañados por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento. Recorrieron detenida e interesadamente todas las dependencias e instalaciones del periódico, con-

versando con el personal de redacción, administración y talleres, efectuando un intenso examen de la buena marcha del periódico, y elaborando sugestivas previsiones y proyectos para el porvenir de «BALEARES», dentro de su ininterrumpida y creciente línea de expansión y continuo afán de superación y mejora.

Seguidamente compartieron con los de la casa y con el Delegado Provincial de Información y Turismo, un vino español precedido de unas breves, sencillas, emotivas y oportunas palabras. En primer lugar habló nuestro Director don Francisco Javier Jiménez, para dar la bienvenida a los mandos nacionales, y para reiterar la vocación de lealtad y de servicio a España del diario «BALEARES», y dentro de ella, particular y específicamente, a esta entrañable Provincia cuyo nombre ostentamos en la cabecera y que a tanto nos obliga.

El Delegado Nacional don Julio Gutiérrez Rubio hizo a continuación uso de la palabra para expresar como efectivamente «nuestra Prensa y nuestra Radio son un superlativo ejemplo de lealtad y de servicio». Añadió que milagrosamente, en muchas ocasiones ese indeclinable ejercicio se ha llevado a efecto supliendo elementales carencias de medios, con una vocación a toda prueba, y con una categoría profesional sencillamente admirable. «Puedo decir —concretó— con orgullo, que la brillante

trayectoria de Prensa y Radio del Movimiento se debe esencialmente a la extraordinaria categoría humana y profesional de sus hombres».

Seguidamente explicó algunas de las líneas generales de actuación y de pensamiento que deben guiar la nutrida cadena de diarios, emisoras y publicaciones que integran la Delegación Nacional, y que cubren toda la entrañable geografía nacional, al servicio de todos esos españoles de buena voluntad que acatan los Principios Fundamentales, es decir, que constituyen el Movimiento. «En una Cadena —dijo— que no es una empresa que se erija en base a las tradicionales exigencias del capital, sino que es una empresa exclusivamente de trabajadores, que operan con unos medios que aspiramos sean cada vez mejores y más modernos, con una exclusiva finalidad de servicio, bien entendido que no a determinados grupos, sino a la comunidad nacional».

Finalmente, entre encendidos aplausos, expresó su firme confianza en el porvenir, y reiteró su admiración a los trabajadores de Prensa y Radio del Movimiento, y particularmente en este caso del diario «BALEARES», desde el primero al último de los hombres, que siempre han dado mucho más de lo que han recibido y que en muchos casos han dejado en cualquiera de sus unidades, lo me-

yor de sus vidas y de sí mismos».

A primera hora de la tarde, el Delegado Nacional, Secretario Nacional, el Director de la División de Patrimonio e Instalaciones, se reunieron en un almuerzo de trabajo y compañerismo con los directivos de la Casa, honrándolos con su presencia el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, el Alcalde de la ciudad, y el Vice-Presidente de la Diputación Provincial, este último en representación del Presidente, ausente de la ciudad en el día de ayer, y nuestro compañero el Presidente de la Asociación de la Prensa. La breve, pero intensa jornada, en Palma, del Delegado Nacional y del Secretario Nacional, tuvo a continuación un detenido examen de diversas cuestiones de orden interno y de carácter técnico, ya de nuevo en «BALEARES», hasta el momento de coger de nuevo el avión que había de conducirles en viaje de regreso a Madrid, esta vez acompañados también de don Arcadio Martín, y despedidos en Son San Juan por el Director, Subdirector, Administrador y Redactores-Jefes de «BALEARES».

La breve, pero fructífera estancia entre nosotros de los referidos mandos nacionales, constituyó una inolvidable jornada, estímulo y orientación, para un futuro de «BALEARES», en la misma línea de lealtad, pero en una trayectoria significada por el indeclinable afán de autosuperación, a la que nuestros lectores, anunciantes, colaboradores y amigos son acreedores.

JEFATURA DE TRAFICO

TALLERES DE REPARACION

Servicio especial de reparaciones de automóviles que permanecerán abiertos al público de 8 a 14 horas el próximo día 14 de noviembre.

TURNO DE TALLER

Miguel Saurina Rodano, Pasaje Can Curt, 30. Telf. 255884.

TURNO DE NEUMATICOS

Juan Fornés Juliá, J. M.^a Bo-ver, 38. Telf. 216065.

SERVICIO PERMANENTE

DE GRUAS

A. Sala Tormos, calle Miguel Marqués, 62. Telf. 214943.

J. Sempere Antón, calle Balmes, 17. Telf. 273943.

A. N. S. A., calle Fausto Morell, 57. Telf. 278888.

SERVICIO ESPECIAL DE

REPARACIONES URGENTES

Garage Canals Mascaró, Miguel de los Santos Oliver, 9. Palma-Nova.

SERVICIO DE TALLER PARA

TODOS LOS DOMINGOS

Francisco Roig Garau, calle Geólogo Darder, 6. Palma. **PORRERAS**

SERVICIO PERMANENTE

DE GRUA

M. Llaneras Mora, calle 18 de Julio, 30. Telf. 213.

También permanecerán turnos de talleres de reparación en Inca, Pollensa, Sóller, Manacor y Campos del Puerto, en cuyas Casas Consistoriales y lugares de mayor concurrencia, habrá carteles indicadores detallando dichos turnos.

CRONICA de SOCIEDAD

NUEVO ARQUITECTO TECNICO

En la Escuela de Arquitectos Técnicos de Barcelona ha culminado brillantemente sus estudios el joven Antonio Alzina Esteva.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades s.a

Nuestra sincera enhorabuena al nuevo Arquitecto Técnico que hacemos extensiva a sus padres, nuestros queridos amigos don Paulino Alzina, Director de la Sucursal Pta. San Antonio de la «Banca March», y distinguida esposa doña María Esteva.

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Sesión Plenaria del Consejo Provincial

El día 30 del pasado mes celebró sesión plenaria el Consejo Provincial de la Delegación en Baleares del Instituto Nacional de Previsión, bajo la presidencia del Ilmo. Sr. don Jaime Rotger Nadal.

Después de la pertinente exposición de opiniones, fue informada favorablemente la adquisición de un aparato Coulter con destino a la Residencia Sanitaria de Mahón.

Se acordó constara en Acta la felicitación a los Consejeros don Francisco Vadell y don Gabriel Bannasar, por haber sido nombrados Presidente de la Agrupación Nacional de Trabajadores y Técnicos de los Ferrocarriles explotados por el Estado y Presidente Nacional de la Banca Privada, respectivamente.

Previa la corrección de una enmienda solicitada, es aprobada el Acta de la reunión anterior.

La Dirección Provincial dio cuenta de la suscripción del oportuno contrato con la Clínica Miramar para la prestación de determinados servicios en tanto duren las obras de ampliación de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social de esta capital.

Informó también sobre la situación en que se encuentran los problemas de suministro de agua, evacuación de residuales y energía eléctrica en el citado Establecimiento, dando cuenta de las gestiones efectuadas cerca de los Organos Centrales del I. N. P., que han dado por resultado la autorización para efectuar con SMAYA la correspondiente contratación, para la cuestión de las aguas, y la convocatoria del oportuno Concurso público para la adjudicación de las obras para la construcción de la Central eléctrica.

Se dio cuenta de las resoluciones adoptadas por la Comisión Permanente que comprendían 19 expedientes favorables y 22 denegatorios de invalidez provisional; 440 solicitudes aprobadas de asistencia social, por un importe de 1.075.395 pesetas, y 29 denegadas; y 3 aprobadas y 1 denegada de devolución de cuota unificada.

Fueron aprobadas las propuestas de las Comisiones Provinciales de Subnormales y Cuentas de Gestión, integrada la primera por 3 solicitudes favorables, y la segunda referida a los datos contables del pasado mes de septiembre. Fueron elevadas a definitivas unas adjudicaciones provinciales hechas por la Mesa de Apertura de Pliegos de la Residencia Sanitaria de esta capital, y se informó de las adquisiciones efectuadas durante el mes por la Mesa de Concursos de la Delegación.

Se aprobaron las propuestas presentadas por la Dirección Provincial comprensivas de 8 expedientes favorables de beneficiarios extrarreglamentarios; 1 favorable y 2 denegatorios de recursos de reposición, y 24 estimatorios y 1 desfavorable de reintegro de gastos.

Se debatieron diversos asuntos relacionados con las obras de ampliación que se llevan a cabo en la Residencia Sanitaria de Son Durta y de la asistencia sanitaria de la Seguridad Social en la isla de Ibiza, apuntándose las soluciones adecuadas.

MINISTERIO DE TRABAJO

Instituto Nacional de Previsión

DELEGACION PROVINCIAL DE BALEARES

Se convoca concurso para la contratación de las obras de construcción de un Centro de Transformación y Líneas de Enlace en Baja Tensión en el edificio destinado a Residencia Sanitaria de la Seguridad Social en Palma de Mallorca.

La documentación completa relativa a este concurso podrá examinarse y adquirirse en las oficinas del I.N.P. de dicha Delegación, Plaza Weyler, núm. 7, de Palma de Mallorca.

Las proposiciones deberán presentarse en el Registro General de la expresada Delegación en el plazo de veinte días naturales, a partir de la fecha siguiente a la de publicación de este anuncio en el B.O. del Estado, y antes de las 13 horas del último día.

Palma de Mallorca, 11 de noviembre de 1971.

PASE SU FIN DE SEMANA EN CALA D'OR

EL HOTEL TUCAN, de 4 estrellas, les comunica que continuará abierto durante el invierno con clientes alemanes e ingleses. Les ofrecemos nuestros selectos servicios para los fines de semana y de restaurante: Menú o a la carta, cena de gala los sábados, piscina climatizada, tenis, minigolf, baile con orquesta en el «night club» del hotel, juegos, diversiones...

PRECIOS MUY RAZONABLES
Información: Teléfonos 210110 - 225385. - Sr. Crespo.

un «deportivo» con 1 solo asiento
(pero hace el trabajo de 5 hombres)



aligera el trabajo

Branch, 90 - Tel. 202 85 80 - Barcelona (9)
Gómez Ulla, 20 - Tel. 209 34 54 - Madrid (9)

REPRESENTANTE PARA

Lérida - Autovactor Avda. Mártires, 7
Tarragona - Ram. S.A. Avda. Ramón y Cajal, 9
Gerona - Reine, S.A. Gran Vía Jaime I, 34-35
Palma Mca. - Llopart-Torres, S.A. Av. Gral. Primo R. 819, 1

FENWICK

QUE BALEARES SEA CONSIDERADA REGION A EFECTOS ELECTORALES SINDICALES

NECESIDAD DE ESTABLECIMIENTO DE INSPECCIONES DE TRABAJO PERMANENTES EN MENORCA E IBIZA

PETICIONES DEL CONSEJO PROVINCIAL DE TRABAJADORES

En la tarde del miércoles, día 10, se reunió el Pleno del Consejo de Trabajadores, bajo la presidencia del Delegado Provincial de Sindicatos, don José Antonio de Mesa Basan; del Presidente de dicho Consejo, don José María Pereiro Randulfe, y del Vicepresidente don Juan Salom Bibiloni.

Fueron designados los representantes de dicho Consejo en diversos Patronatos Sindicales, así como los Vocales representantes de los Trabajadores en el Consejo Provincial de Seguridad e Higiene en el Trabajo.

Se trataba de la primera reunión que celebraba en forma ordinaria el Consejo, después de las recién

tes elecciones, y entre los acuerdos adoptados, que destacan por su interés, figuran los siguientes:

Solicitar del Consejo Nacional de Trabajadores realice las gestiones necesarias, con el fin de que se deroguen las disposiciones referentes a que los Vocales en Organismos dependientes del Ministerio de Trabajo, en las Provincias, tengan necesariamente que residir en la capital.

Interesar del Consejo Nacional de Trabajadores se promueva una modificación de las normas legales de Seguridad Social en el sentido de que los facultativos de dicha Seguridad perciban sus honorarios por acto médico y no por el número

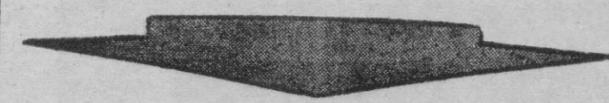
de cartillas asignadas a cada facultativo.

Reiterar ante el Ministro de Trabajo el establecimiento de una Inspección permanente de Trabajo en las islas de Menorca e Ibiza.

Interesar del Comité Ejecutivo Sindical Nacional o del Congreso Nacional el reconocimiento para las islas de Baleares de Región a efectos electorales, ya que las características de insularidad influyen poderosamente en la estructura económico-social, siendo en general los problemas de la provincia absolutamente diferentes de los que afectan a otras regiones Peninsulares.

ORGANIZADO POR LA COFRADIA DEL ARROZ

MAÑANA SABADO, XXI CONCURSO NACIONAL DE ARROCES CON PARTICIPACION DE MAS DE VEINTE COCINEROS



PARTICIPARAN LOS TRABAJADORES DEL AYUNTAMIENTO

EN EL REPARTO DE CINCO MILLONES

Queremos aclarar la referencia del Pleno aparecida en nuestra edición de ayer, en el sentido de que los trabajadores pertenecientes a nuestro Ayuntamiento participarán en el reparto de cinco millones de pesetas que fue aprobado.

Si bien se destinaba en principio a los funcionarios, se propuso la participación de los trabajadores, y el Alcalde distinguió los que habían visto aumentados sus salarios por recientes convenios, aumentos del cien por cien en algunos casos, y los que no habían obtenido aumento alguno.

A propuesta del señor Sureda se adoptó una moción en el sentido de que participarían todos aquellos trabajadores que no hubiesen visto mejorados sus salarios por recientes convenios.

J. J. Foto SERGIO

Como habíamos anunciado

Repartimos ayer entradas para el encuentro «MALLORCA-LEONESA»

A DISPUTAR EL PROXIMO DOMINGO



Como habíamos anunciado, tuvo lugar ayer en nuestra Redacción la entrega de un lote de entradas de preferencia —diez para ser más exactos— que la directiva del «R.C.D. Mallorca»

ofrece a nuestros lectores para que presencien el encuentro del próximo domingo entre el titular del Luis Sitjar y el «Cultural Leonesa». Decíamos que esas diez entradas serían para los primeros lectores que llegaran hasta nuestra Casa, desde las 20'30 horas. Tan sólo exigimos un ejemplar de «BALEARES» y cualquier motivo mallorquinista.

Pues bien; a la hora anunciada, ya teníamos prácticamente llena la Redacción, por lo que nos vimos en la obligación de contentar tan sólo a diez de nuestros lectores, a los que llegaron en primer lugar. Ellos, pues, asistirán el domingo al partido de fútbol entre nuestro equipo decano y el «Leonesa», encuentro éste que cuenta con una serie de alicientes que no vamos ahora a destacar por ser sobradamente conocidos por todos.

En el grabado que ilustra estas breves líneas, las cuatro primeras personas que llegaron a nuestra Redacción. Bastante antes de la hora anunciada, por cierto. Para el próximo encuentro que dispute en Palma el «R.C.D. Mallorca», para el que la directiva del Club nos ha ofrecido otro lote de diez entradas de preferencia numeradas, variaremos

las normas. Pero de ello hablaremos en otra ocasión. (Foto SERGIO)

DELEGACION PROVINCIAL DE TRABAJO

SEGURIDAD SOCIAL DE LOS PROPIOS TRABAJADORES DE COOPERATIVAS DE PRODUCCION

El Boletín Oficial del Estado del pasado día 27 publica el Decreto 2566/1971, de 13 de agosto, por el que se regula la Seguridad Social de los Socios Trabajadores de Cooperativas de producción, lo que se hace con carácter transitorio hasta que se regule el Régimen Especial previsto en el apartado g) del número 2 del artículo 10 de la Ley de Seguridad Social vigente.

En los artículos segundo y tercero de dicho Decreto se dan normas en relación con las Bases de Cotización de estos trabajadores y en la Disposición Transitoria se señala que las Cooperativas cuyos socios trabajadores se encuentren incluidos actualmente en una Mutualidad Laboral de Trabajadores Autónomos, podrán optar en el plazo y condiciones que se fijan, para continuar en la misma.

Palma de Mallorca, diez de noviembre de mil novecientos setenta y uno. — El Delegado de Trabajo.—José Salazar Belmar.

ASAMBLEA PROVINCIAL DE LA CRUZ ROJA ESPAÑOLA DE BALEARES

RECLUTAMIENTO PERSONAL VOLUNTARIO UNIDADES ESPECIALES SOCORRISMO

Para general conocimiento de los mozos que tengan que incorporarse a las filas del Ejército que voluntariamente lo soliciten y reuman ciertas condiciones, podrán prestar el Servicio Militar en unidades especiales de la Cruz Roja Española dedicadas única y exclusivamente al socorrista encomendado a esta institución.

Para informes, personarse en el Cuartel de la Brigada número 8 de esta ciudad (calle Fábrica número 88) en donde se les informará ampliamente.

Todos los días de 19'30 a 20'30 horas.

Simca 1200: nueva línea trasera aerodinámica.

COLABORACION

LA SUPUESTA IGUALDAD DE LA MUJER

Por CARMELO MARTINEZ

Ni me acuerdo de como se llamaba la muchacha, una bellísima estudiante tunecina. Los recuerdos quedan ya a tres años de distancia y, bueno, creo que se llamaba Trabelsi. Habíamos paseado por el nuevo Túnez, justo el que Burguiba y los estudiantes quieren y, luego, habíamos ido a la Medina, a la vieja ciudad árabe, para rodar por las callejuelas llenas de gentes parsimoniosas —compradores, curiosos, artesanos— dentro de ese asombroso conjunto que preside la Gran Mezquita, la mezquita de Djamaa es—Zituna, la mezquita del olivar.

La muchacha, con sus libros bajo el brazo y vestida a la europea, como una morenita cualquiera de las que van a la Ciudad Universitaria de la Moncloa, fue mas bien pesimista cuando se planteó el tema de la igualdad de la mujer.

—En los países árabes, fíjate, no tienes mas que mirar para verlo, apenas se considera a la mujer. Es verdad que las cosas han cambiado mucho desde la independencia, y que cambian muy de prisa, porque somos un país lleno de gente joven, pero a las mujeres nos queda mucho y muy difícil camino. Todo eso de la igualdad de derechos está muy bien en el papel, y aun en las leyes habría que mirarlo, pero en la realidad, ya veremos. Ni en los puestos ni en los salarios hay comparación.

jer llega a representante, a un cargo público, incluso a jefe de una gran empresa. Después, le dije una serie de cosas en torno al tema y, para redondear, le conté que incluso en Europa, aún quedaba un país tan adelantado y civilizado como Suiza donde la mujer no votaba en las elecciones generales.

Pues bien, desde el domingo 31 de Octubre de 1971, hay que rectificar. Por primera vez, las mujeres suizas votaron el domingo en las elecciones generales y, como era de rigor, del censo de tres millones seiscientos mil electores que hay en Suiza, las mujeres han sido más de la mitad. Con lo cual, sobran los comentarios respecto a lo que ha significado el apartamiento y el olvido de la mujer en la democracia suiza.

Lo que no ha conseguido, ni Suiza ni nadie, es que la remuneración de la mujer sea igual que la del hombre, (a pesar de los acuerdos que se adoptaron hace veinte años en la Conferencia Internacional de Trabajo). Lo que no ha conseguido nadie es que las posibilidades de la mujer sean iguales que las del hombre, y si he de decir la verdad, creo que no se logrará, a pesar de que todos los países —pues no faltaría más!— tienen una hermosa ley donde se proclama la igualdad de derechos entre el hombre y la mujer.

Yo podría, al llegar aquí, lanzarme a un tremendo estudio, basado en centenares de autores, más o menos famosos, más o menos sabios, más o menos sociólogos, más o menos pelmas. Pero prefiero terminar con mi teoría que, entre otras ventajas, es muy corta:

No hay mas que un Derecho, que es la fuerza. Bueno, pues ya está, y no hay que darle mas vueltas al asunto porque —excepto en los casos en que se demuestra lo contrario—, el hombre es el más fuerte.

Y se acabó la igualdad. — (PYRESA).

LOCAL

X CURSO DE ORIENTACION POLITICO-ADMINISTRATIVA PARA MANDOS LOCALES

AYER SE INICIARON LAS SESIONES EN LA RESIDENCIA SINDICAL DE CA'N PICAFORT

EL INSPECTOR PROVINCIAL SR. SAIZ GRALLA, ABRIÓ EL CURSO EN NOMBRE DEL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO

Ayer, a las 10 de la mañana, con la celebración de la Santa Misa oficiada en la Residencia, se iniciaron las tareas del X Curso de orientación político-administrativa para Alcaldes, Jefes Locales, Consejeros del Movimiento y Concejales.

Asisten al curso representantes de todos los Ayuntamientos y Consejos Locales de todas las localidades de la Provincia, con lo cual, la presencia de todos los Alcaldes y Jefes Locales del Movimiento, Ca'n Picafort se ha convertido, por unos días, en una especie de ciudad político-administrativa que alberga la mayoría de los mandos locales de las tres islas.

Finalizada la Misa del Espíritu Santo, y reunidos los cursillistas en uno de los salones de la Residencia, don Pablo Saiz Gralla excusó la ausencia del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, que no había podido desplazarse a causa de verse obligado a atender a una Jerarquía nacional expresamente desplazada de la Capital de la Nación, para estudiar y tratar de dar solución e impulso a cuestiones de su específica competencia. Excusó igualmente la ausencia del Subjefe Provincial del Movimiento interino, ausente de la isla, para participar en un curso nacional de Jefes de Departamentos Provinciales de Política Local.

En nombre de ambas jerarquías, saludó a los cursillistas a quienes agradeció la asistencia, destacando a continuación tanto la preparación, como la competencia de los conferenciantes que durante los tres días que durará el curso, van a intervenir tratando con las autoridades locales los problemas de mayor actualidad, arbitrando con el planteamiento y con el diálogo, el enfoque y en su caso, la posible solución de las cuestiones que van a ser debatidas en constructivo enfrentamiento de realidades y pareceres.

El Sr. Saiz Gralla, en la apretada jornada de mañana y tarde, fue presentando, con su habitual acierto, a cada uno de los conferenciantes que intervinieron en el siguiente orden:

En primer término, el Director del Instituto Nacional de Enseñanza Media de Palma de Mallorca, don Bernardo Suau Caldes, hizo una documentada disquisición de la nueva Ley de Enseñanza, que exigirá —dijo— un cambio de mentalidad tanto en el Profesorado como en las familias del alumnado. Señaló las modificaciones de orden técnico que la Ley contiene y destacó la necesidad de una íntima colaboración a través de una continuada comunicación entre los educadores y los padres de los alumnos, si se pretende que en el futuro las modificaciones que en materia de enseñanza introduce el nuevo ordenamiento legal, tengan eficacia y se consiga con ello tanto la formación intelectual como la profesional y social que la Ley persigue, alcanzándose a un tiempo la necesaria democratización de la Enseñanza en nuestro País.

Intervino a continuación el Delegado Provincial de la Juventud, don Francisco López Caparrós, que habló brillantemente de la presen-



cia de la juventud, su comportamiento, y la importancia de esta presencia juvenil en la sociedad. Destacó la responsabilidad que a todos incumbe respecto de la formación de nuestra juventud. La problemática juvenil, la política y el asociacionismo juvenil, fueron expuestas por el señor López Caparrós con multitud de ejemplos, para llegar a la conclusión de que es preciso sentar nuevas bases de auténtica participación; señalando a este respecto, que el Movimiento había dado un importante y ejemplar paso adelantando la mayoría de edad política a los 18 años, permitiendo con ello la participación de la juventud en los Consejos Locales y provinciales del Movimiento.

Por último refiriéndose a las especiales características de insularidad de nuestra provincia, se explicó la problemática local y provincial en orden a la incidencia en ella, de la juventud balear.

Por la tarde habló en primer lugar el Delegado Provincial de Información y Turismo, don José Luis González Sobral, que trató el tema "Decreto sobre requisitos mínimos de infraestructura en los alojamientos turísticos" refiriéndose en primer término al origen y justificación de la promulgación de dicho Decreto, respecto de la que, la II Asamblea Provincial de Turismo celebrada en nuestra Provincia en Abril del año pasado, tuvo una influencia decisiva. Justificó la necesidad de este ordenamiento basado en el auge turístico espectacular y fulgurante en Baleares y que analizó con aportación de elocuentes cifras y datos que permiten calificar a la industria hotelera balear como la primera del mundo.

Explicó con detalle las exigencias mínimas del Decreto correlacionándolas en cuanto a plazos con

la especial configuración de nuestras islas y desde el punto de vista de la legalidad. Hizo referencia a la competencia de la Comisión Asesora creada por iniciativa de nuestro Gobernador Civil; tratando por último de la defensa del paisaje, patrimonio común que todos estamos obligados a defender.

Seguidamente el Delegado Provincial del Ministerio de Obras Públicas, don Mariano Pascual Fortuny, con lenguaje sencillo y que satisfizo al auditorio, trató el tema "Saneamiento de las poblaciones". El saneamiento —dijo— no se puede desligar del abastecimiento de agua potable. Una red de alcantarillado sanitario prácticamente es inoperante en una población que carece de red de agua potable. Ello no obstante, aclaró las excepciones a esta norma, no sin señalar la necesidad de que estos casos excepcionales paulatinamente habrían de ir desterrando con urgencia.

Señaló que el saneamiento era un grave problema estrictamente municipal, en el cual el Estado subsidiariamente debía, y de hecho lo viene haciendo, colaborar con un régimen de ayudas que en su normativa legal, explicó con detalle.

Dio cuenta del Plan de actuación urgente que el Ministerio a través del Servicio Hidráulico de Baleares, tiene en marcha para resolver los problemas más acuciantes. Aconsejó que los Ayuntamientos procuraran que no proliferaran las acciones e instalaciones individuales en resolución de problemas de saneamiento, razón por la cual, se imponía una acción colectiva coordinada y orientada por los Ayuntamientos.

Ofreció su documentada opinión respecto de diversos sistemas de evacuación de aguas residuales, señalando las ventajas, defectos e

inconvenientes, de Emisarios submarinos y Estaciones depuradoras; explicando por último las realizaciones de su Delegación y los proyectos de un inmediato futuro.

El Jefe Provincial de Sanidad, Dr. don Carlos de la Calleja, que intervino después del señor Pascual, dijo en el principio de su conferencia que su charla era un complemento de las dos que acababan de pronunciarse, y explicó seguidamente las obligaciones mínimas que en policía sanitaria correspondían a los Ayuntamientos. Trató desde el punto de vista sanitario los problemas de abastecimiento de agua potable, evacuación y depuración de aguas residuales; eliminación de basuras, y servicio de vacunaciones.

Señaló el avance alcanzado en nuestra provincia en relación con la salubridad y la higiene, así como la necesidad de que los Municipios tuvieran una conciencia del estado sanitario de sus respectivas poblaciones.

Por último explicó el plan de actuación de la Jefatura Provincial de Sanidad en un futuro inmediato, recabando la necesaria colaboración de los Alcaldes de la provincia.

A última hora de la tarde, los cursillistas sostuvieron un coloquio con el Delegado Provincial de Cultura del Movimiento, Delegado interino de la Familia, y Tesorero Provincial del Movimiento, señores don Paulino Buchens Adrover, Federico Suau Alabern; y Miguel Vendrell Pons.

Al final de todas las conferencias se celebraron animados e interesantes coloquios. En resumen: el primer día de trabajo de nuestras autoridades locales —como podrán observar nuestros lectores— fue fructífero e indudablemente se tradujo en efectivas realizaciones en el ejercicio de los cometidos que corresponden a las Corporaciones que intervienen en el cursillo que con tanto acierto ha organizado la Jefatura Provincial del Movimiento.

SUSPENSION DEL SUMINISTRO DE AGUA

El Servicio Municipalizado de Aguas y Alcantarillado, nos comunica que hoy viernes día 12 a partir de las 22 horas y aproximadamente hasta las 6 de la mañana, procederán a la reparación de unas averías en las llaves de paso en la calle 31 de Diciembre.

Con motivo de esta reparación, será preciso dejar sin servicio los siguientes sectores: calle Rosselló y Cazador, calle 31 de Diciembre, pares e impares, calle Antonio Marqués, calle Blanquerna, calle San Migue! hasta Pl. España, calle Olmos, respectivas calles adyacentes y Barriada Amanecer.

Lamenta S.M.A.Y.A., no poder eludir estas molestias y a efectos de irrogar el mínimo de perjuicios, nos informan que han programado esta intervención en horas de mínimo consumo. Los trabajos se realizarán de noche y a ritmo intensivo a efectos de adelantarse, si es posible, la reanudación de un normal suministro en las zonas afectadas.

SERVICIO NACIONAL DE

CEREALES

SEMILLAS DE TRIGO Y CEBADA

Se continúa recibiendo por este Servicio, Trigo Ariana-Florence Aurora y Cebada, seleccionada y desinfectada, con destino a siembra.

Como quiera que está próxima a finalizar la época propicia para la sementera, se pone nuevamente en conocimiento de los agricultores interesados que deberán formular sus peticiones, de forma inmediata, bien en los Almacenes del Servicio, en los distintos pueblos, o en la Jefatura Provincial de este S. N. C., sita en la calle de Vilanova, número 30.

Si en algún Almacén no hubiera existencia, no obstante ello, hágase la petición y se proveerá en consecuencia, con el fin de que queden bien atendidos los agricultores.



EXITO DIARIO

TERCERA SEMANA

FABULOSA SENSACIONAL SUPERMUSICAL EN TODD-AO

SARA MONTIEL

en

Varietes

SARA MONTIEL

en

Varietes

SARA MONTIEL

en

Varietes

Y de complemento

«UNA MALETA PARA UN CADAVER»

ATENCION A LAS AVES ANILLADAS

El Centro de Migración de Aves del Museo de Ciencias de Madrid, agradece a toda persona que cace un ave anillada, o que sepa de una nueva captura de ave portadora de marca, lo comunique a la mayor brevedad al Centro (Castellana 80, Madrid-6), copiando en la carta la inscripción completa que figure en la anilla, sin olvidar mención de localidad y fecha en que el ave fue cazada o encontrada, y, si es posible, enviando también la anilla aplanada dentro de la carta. Dicho centro se encarga de gestionar los datos de procedencia de cada ave, y, en su día, gustoso los comunica a cada remitente.



LAS EXCURSIONES A ROMA (6 EN 4 SEMANAS) ESTAN RESULTANDO UN GRAN ACIERTO



AEROPUERTO

Si los jueves fueron tristes en primavera, y resultaron los de menos movimiento de pasajeros en verano, que de menos que en Otoño, a un paso de invierno, no resulten barto lánguidos, sin mucho que ver en el aeropuerto.

Se dice que seguramente seguiría en ascenso hasta marzo o abril del próximo año, haciendo un "descansillo" con motivo de las fiestas Navideñas, como ocurre todos los años.

Y parece que en efecto así será. He podido hablar con varias personas de agencias de viajes especializadas en norteamericanos, quienes opinan lo mismo, o sea que si en noviembre ha subido la cantidad de norteamericanos, en enero y, sobre todo, en febrero y marzo, será aun mucho mayor. De diciembre se habla poco porque con motivo de las Navidades se para un tanto este movimiento turístico.

CUATRO SEMANAS

Mucho se ha venido hablando sobre el turismo norteamericano, que a partir de mediados del mes pasado sufrió un incremento considerable.

Se dice que seguramente seguiría en ascenso hasta marzo o abril del próximo año, haciendo un "descansillo" con motivo de las fiestas Navideñas, como ocurre todos los años.

Y parece que en efecto así será. He podido hablar con varias personas de agencias de viajes especializadas en norteamericanos, quienes opinan lo mismo, o sea que si en noviembre ha subido la cantidad de norteamericanos, en enero y, sobre todo, en febrero y marzo, será aun mucho mayor. De diciembre se habla poco porque con motivo de las Navidades se para un tanto este movimiento turístico.

CUATRO SEMANAS

Parece también, que habrá actividad, con los norteamericanos, por cuatro semanas más, incluyendo lo que falta de la presente. Pero que los quince días de Navidad, aproximadamente, se reducirán los vuelos con Estados Unidos, y esto durará hasta mediados de enero.

De todas maneras, lo que se espera para meses próximos, y lo que hay programado para estas próximas cuatro semanas, es bastante atractivo y alentador, y no se puede considerar poca cosa.

▲ ROMA

Ya hace cuatro semanas que Viajes Compás realiza sus excursiones a Roma, y hasta el momento ha sumado media docena.

El pasajero principal de esta excursión es el norteamericano, claro está. No sé exactamente si este turista ocupa un 90 por ciento de las plazas del avión o más, pero los vuelos están hechos prácticamente para él, y hasta se podría decir hechos a su medida.

Viajes Compás que recibe muy buenos contingentes de norteamericanos, ha tenido un gran acierto con estas excursiones, que han sido recibidas con beneplácito, y que se han desarrollado exitosamente.

AL PITMO

El señor Mac Intosh, director de Viajes Compás, hombre muy activo, de grandes conocimientos en su ramo, considera que los vuelos a Roma marchan al ritmo que se está produciendo la llegada de los turistas norteamericanos a nuestra isla.

A más norteamericanos mayor demanda de estos vuelos que permiten visitar la ciudad Eterna a lo largo de todo un día, y si no poder conocer todo lo que esa hermosa ciudad encierra, por lo menos lo más destacado de sus museos, monumentos, y urbanización.

TENERIFE

Con motivo del partido que el Mallorca sostendrá con el Tenerife, en la isla canaria, se han organizado nada menos que tres excursiones, cuya duración será de tres días y medio, en uno de los casos.

Las agencias que han organizado estos vuelos, en orden alfabético, son: Iberia, Meliá y Politur.

Sé que estas ofertas han despertado gran entusiasmo entre el público que gusta de los viajes, aunque el motivo central de la excursión sea el partido de fútbol.

(7055)

VENDEDOR

Para Palma de Mallorca, precisa CHOCOLATE SUCHARD a sueldo y comisión.

PREFERIMOS:

- Libre servicio militar. Edad aproximada hasta 30 años
- Muy dinámico, organizador y disciplinado
- Hablando mallorquin. Residente en Palma.

OFRECEMOS:

- Empleo fijo, Seguros Sociales, etc.
- Ingresos por sueldo y comisión muy sustanciales
- Cursillo de adaptación por cuenta de la empresa

Escribir a mano facilitando amplios datos sobre estudios y trabajos efectuados, edad, estado y un número de teléfono e incluyendo fotografía a CHOCOLATE SUCHARD Avda Arquitecto Bennassar, 145 - PALMA

UN PROMEDIO DE MAS DE 8.000 PASAJEROS DIARIOS PUEDE ALCANZAR EL PRESENTE MES

PROMEDIO

A juzgar por lo contabilizado durante la primera semana de noviembre, me refiero a pasajeros, y por lo que se calcula de vuelos en las semanas siguientes, este mes puede alcanzar un promedio de 8.200 pasajeros diarios.

Esto determinaría que el mes de noviembre alcanzara un total de 246.000 pasajeros, o sea 38.000 más que en noviembre del 70. O sea alrededor del 18 ó 19 por ciento de aumento.

Sin embargo, se está mirando con más optimismo las cifras de este mes y sus posibilidades hacia el futuro y se cree que el aumento será EL AÑO 70

Durante noviembre del año 70 se llegó a un total de 208.200 pasajeros. O sea a un promedio diario de 6.940.

Pero el año pasado no se contaba con el número de vuelos charters que hay este año, sobre todo los procedentes de Gran Bretaña y de Alemania, en especial los primeros.

De modo que el crecimiento de las cifras de pasajeros muy bien pueden ser mucho mayores.

LA PREGUNTA

Lo que siempre se escucha preguntar después de hablar sobre noviembre, es "¿cuándo se alcanzará el pasajero seis millones?"

Y el pasajero seis millones, a juzgar por tan vertiginosos aumentos, se ha de presentar -esta es mi opinión- entre el 20 y el 27 de diciembre.

Mas me inclino a creer que ha de llegar hacia el 20 que hacia el veintiseis.

PASAJEROS

Con destino a Madrid salió el señor A. B. Noreis, ingeniero de nacionalidad brasileña.

Con rumbo a Barcelona, para luego continuar viaje a Alemania, salió la señorita Ana Bersern, tras haber permanecido dentro del ambiente turístico isleño durante algunos meses.

Hasta mañana.

COCO MENESES

Capitalizadora Española, S.A.

COMPANIA GENERAL DE CAPITALIZACION

Domicilio social:

Carranza, 20. (Edificio propiedad de la Compañía).
Teléfonos: 2232606 - 2232607 - 2232611. - MADRID (10).
En el sorteo celebrado en Madrid, el día 11 de Noviembre de 1971, ante el Notario don Santiago Pelayo Hore, han resultado amortizados los títulos que entre sus símbolos llevan el

Número 0748

DELEGADO: JOSE MIR SOCIAS

C/. Tomás Forteza, 67, entlo. D. - Palma de Mallorca.

FIN DE SEMANA EN MADRID

SALIDA SABADO 27 A LAS 15 H.
REGRESO DOMINGO A LAS 23 H.

OPORTUNIDAD DE PRESENCIAR LOS INTERESANTES PARTIDOS

RAYO VALLECANO - MALLORCA

REAL MADRID - BARCELONA

ALOJAMIENTO EN EVROBUILDING HOTEL (5 ESTRELLAS)

IMPORTE POR PERSONA 2.650 PTAS.

INCLUYEN ALOJAMIENTO, BILLETE AVION Y TRASLADOS

Viajes POLITUR

INFORMES: PLAZA WEYLER, 3. (A. G. T. 85)
TFNOS: 22 79 58 - 21 06 15

AVIS CONTARA DENTRO DE POCO CON UNA EXCELENTE BASE PARA LA ATENCION DE SUS COCHES

Estará situada cerca de la Autopista.- Su oficina en el Aeropuerto está abierta casi todo el día

Desde hace varios años, la compañía Avis, que alquila coches a los pasajeros que llegan a Mallorca, y que cuenta con sucursales y casas principales en todo Europa y América, así como en algunos lugares de Asia, África y Oceanía, mantiene una oficina permanente en nuestro aeropuerto, con un personal que atiende al público por turnos. Mientras parte de su flota, se halla estacionada en el parking que hay a la salida de la Estación.

El señor don Jaime Rovira es jefe del Departamento Comercial de Avis y con él inclamos la conversación sobre los proyectos futuros de su compañía.

-Se va a montar una base cerca al aeropuerto, donde los coches podrán recibir toda la atención que necesitan. Ha de ser un taller montado con todas las comodidades para trabajar, y que ofrezca un servicio muy esmerado al cliente.

Pocos momentos después, conocemos a don Juan Pujol, supervisor y jefe de la base u oficina que actualmente se halla en el aeropuerto, fuertemente sobre la llegada de pasajeros nacionales.

-Contamos con una buena dotación de coches para nuestros clientes. Nosotros trabajamos con toda la gama de Seat e igualmente, con la gama de Simca.

Por lo general Avis mantiene abierta su oficina hasta después de las doce de la noche, al menos, así lo ha hecho durante los meses del verano, y ha contado con personal en cantidad suficiente como para cubrir las veinticuatro horas del día, si así fuera necesario.

-Abrimos a las ocho de la mañana y, muchas veces nos dan las tres de la mañana, cuando todavía estamos atendiendo clientes. Por lo general, si después de las doce de la noche aún sabemos de que algunos clientes han de llegar horas después, queda un empleado para esperarles.

Avis, suele trabajar con pasajeros que cuentan con la tarjeta que se les otorga como clientes asiduos, o sino con personas que ya conocen de oídas esta firma, y contratan sus servicios desde el lugar de donde proceden.

-Este es el cliente que más demanda nuestros servicios, el que ya tiene hecha la reserva de su coche, antes de iniciar el viaje, pero también solemos tener al cliente que estando ya en Mallorca, -hablo del caso concreto nuestro- y al necesitar coche, nos busca porque alguna referencia ha de tener acerca de nuestros servicios.

El taller que Avis podrá abrir dentro de algunos meses, no se halla muy distante de la autopista y ha de representar un gran acierto, pues, contará con gente promia en todas las secciones que forman un taller y, por lo tanto, podrá dar un buen rendimiento para Avis mismo y para los clientes.

El Director de Avis de la zona de Baleares, es el señor don Isidoro García, y cuentan además de



la oficina del aeropuerto, con otras tres en la isla.

-En nuestra oficina del aeropuerto, tenemos seis personas trabajando. Y en los meses del verano, que es cuando más trabajo hay, se aumenta el personal.

La conversación con los señores Rovira (que aparece en la fotografía), y Pujol, ha resultado muy interesante e ilustrativa.

Quando cambie el aceite de su coche, pida en el taller que le repongan también los filtros.



FILTROS PUROLATOR

AIRE - ACEITE - COMBUSTIBLE

FABRICADOS POR PUROLATOR IBERICA

Distribuidos por las Divisiones Comerciales de los Fabricantes de Vehiculos y por la Organización

Firestone

Lea «BALEARES»



SABADO NOCHE
DOMINGO TARDE

SENSACIONAL REPARACION DEL INOLVIDABLE

JORGE SEPÚLVEDA

Y EL FABULOSO SHOW «HOT WINTHER»
con XESC FORTEZA

CESTA DE NAVIDAD DE «BALEARES» 1971



ES UNA REALIZACION DE MIGUEL VIDAL SEGUI: RAT.

PREPARAMOS UNA GRAN EXPOSICION, EN UN FABULOSO ESCAPARATE

DESEAMOS IR COLOCANDO TODOS LOS OBJETOS DE NUESTRA CESTA, PARA QUE EL PUBLICO PUEDA ADMIRARLOS

UNA MAQUETA DEL PUERTO DEPORTIVO «EL TORO» QUE

CONSTRUYE NASA DONDE ESTA EL AMARRE PARA LA

EMBARCACION DE coansa «EPE-FLETCHER 450».

LA MAQUETA DEL PISO DE Oliver mateu EN LA URBANIZACION «LOS ALMENDROS»

Si Vds. gustan podemos entrar en la Cesta de Navidad de nuestro concurso y echarle una ojeada.

Muchos son los que han destilado por el Paseo Mallorca y han hecho grandes elogios de la embarcación EPE-FLETCHER 450 que durante varios días hemos tenido expuesta. Hoy daremos órdenes a COANSA, para que la retire de momento a su sala de exposiciones donde podrán seguir admirándola a la espera de que sea llevada a la Urbanización «El Toro» para quedar amarrada en el Puerto Deportivo que allí se está construyendo y donde NASA le tiene asignado un amarre en propiedad.

Digamos --eso si-- que estamos pendientes de que la Escudería Águilas nos avise de que ya ha mejorado el tiempo y nos facilite día y hora en que en EL TORO se efectuará la exhibición que nos tiene prometida y en la que participará naturalmente nuestra embarcación con motor fuera borda, en plan de competición.

Hoy hemos recibido del señor Oliver Mateu las primeras fotografías de la maqueta no solo de la Urbanización LOS ALMENDROS donde estará enclavado el piso de nuestro concurso sino también la propia maqueta del piso. Por lo que podrá observar el lector, se trata de una urbaniza-

Y ADEMAS LAS COLABORACIONES DE:

MUEBLES «LA INDUSTRIAL».- C. CABOT, S. A., DE LA CALLE BARON DE PINOPAR.- «2001», EXCLUSIVISTAS DE LOS MUEBLES DE COCINA «FORLADY».- JOYERIA Y RELOJERIA JORGE JUAN.- GRANDES ALMACENES OLIVER.- HOY SE UNE VIAJES ALHAMBRA, CON UN VIAJE PARA DOS PERSONAS POR EL SUR DE ESPAÑA.- HOY ENTRA «ESTABLECIMIENTOS ALVAREZ».- Y SIGUEN LAS FIRMAS

ción modélica, muy bien concebida, en la que no ha de faltar absolutamente nada y naturalmente el piso guarda consonancia con

esta urbanización. Es decir que se trata de una pequeña joya que habrá de hacer feliz a cualquiera que sea su ganador.

Son Rapiña que es un lugar sanísimo en Palma de Mallorca, se ve estos días más concurrido que de costumbre. Son muchos los que visitan la Urbanización Los Almendros y quieren contemplar de cerca el piso piloto que allí se exhibe ya.

Uno de estos días acudiremos también nosotros a Los Almendros y celebraremos una entrevista con el Sr. Oliver Mateu para que nos amplie las noticias que tenemos acerca de la urbanización Los Almendros.

Ayer hablamos con uno de los mandamases de LA INDUSTRIAL. Nos hablaron de los muebles que van al concurso de Navidad de «BALEARES» 1971. Nos dijo que estaba preparando unas láminas con fotos para que nosotros podamos darlos a conocer a través de nuestro periódico. Le dijimos que pensábamos organizar una gran exposición de todo el material que este año va en la Cesta y les pareció estupendo. Aunque naturalmente no podrá exhibirse todo dentro de un escaparate, pues tendría que ser un escaparate de dimensiones extraordinarias para poder admitir los muebles de tres habitaciones, sala comedor, etc., etc. Y como Vds. saben LA INDUSTRIAL en este aspecto, y hablando en términos boxísticos suele decir «Segundos fuera». Es decir que se las organiza solito para amueblar una casa.

Y habremos de contar igualmente con D. Juan Antich quien ya nos ha informado de que tiene en existencia en su tienda «2.001» todo el material necesario para montar una cocina FORLADY, si de esas que son de madera, para que los concursantes puedan ad-

mirarla. Además ya colocan en la misma la cocina y el frigorífico de la famosísima marca BALAY que la acompaña.

D. Guillermo Oliver de Almacenes Oliver no tiene ninguna dificultad para acudir a esta exposición o exhibición de regalos, aunque pudiera darse el caso de que no todos cupieran en el escaparate en cuestión pero se intentará. No obstante Almacenes Oliver tiene sus propios escaparates para que en ellos se pueda admirar todo lo que es capaz de hacer para nuestro concurso. De forma que si no fuera en un sitio sería en otro.

C. Cabot, S. A., hace unos años organizó la exposición de todo lo que regalaba a nuestra CESTA en sus grandes escaparates de la calle del Barón de Pinopar. Todavía no hemos hablado con los grandes amigos Martín, Miguel y Bernardo Cabot Fornes para que nos digan qué se ha decidido, pero como estamos a final de semana nada de particular tendría que la bomba explotara el próximo sábado o el domingo.

Joyería y Relojería Jorge Juan ya tiene a disposición del concursante que sea agraciado su maravilloso reloj OMEGA, que ya nos ha anunciado que lo mismo le da que sea para una señora que para un caballero. Si es de caballero va a tener, todo lo que pueda exigirse. O sea calendario, sumergible, etc., etc.

Y que me dicen de la excursión que por el Sur de España nos ha organizado Viajes Alhambra. Mañana insistiremos sobre este viaje y explicaremos pormenores, porque es algo que vale la pena.

Viajes Alhambra lo organiza todo y lo prepara todo. Y es lógico que organizando Viajes Alhambra los agraciados puedan llevar hasta Granada y visitar la idem.

vajilla y cristalería y que se yo. Establecimientos Alvarez son únicos y lo demuestran cada vez que se presenta la ocasión.

Les invitamos a seguirnos. Hay más regalos, muchos más regalos. Ya verán Vds. la especie de exposición que vamos a organizar para Vds.

Y LA RECOMENDACION

DE SIEMPRE

Si. Ahora ya les recomendamos que tengan la amabilidad de enviarnos los boletos. Envíen muchos boletos, cuantos más mejor. Vds. pueden rellenar todos los que gusten que para ello los venimos publicando diariamente a fin de que tengan todas las facilidades habidas y por haber para tentar la suerte. Y por favor también acuérdense de los que carecen de todo. De aquellos que ni siquiera pueden concursar porque son muy débiles económicamente. No tienen nada. Ayudémosles en esta campaña de Navidad aportando nuestro pequeño o grande donativo. Recordemos a quienes fueron campeones de la caridad. Pensemos que desde los luceros nos observan. En su memoria pensemos y contribuyamos al éxito de esta campaña de caridad en la que nuestros concursantes han demostrado hasta la saciedad que son campeones.



Esquí acuático y Archimedes-Penta una combinación óptima. Los motores Archimedes-Penta 550 y 450 cumplen con todos los requisitos de los entusiastas avanzados del esquí acuático en lo que respecta a aceleración, velocidad alta y regular. Es el motor ideal, tanto para los deportistas privados, como para los clubs que desean reducir los costes sin dejar a un lado las exigencias de calidad en lo que respecta al equipo. Ha sido recomendado, por ejemplo, por el experto inglés en esquí acuático Keith Rose, de fama mundial.

CONCURSO CESTA DE NAVIDAD DE

Baleares

El diario de mas circulación en el Archipiélago

Cupón número 7

Don

que vive en C/.....

..... N.º desea participar en el Concurso Navideño de «BALEARES».

..... día de de 1971

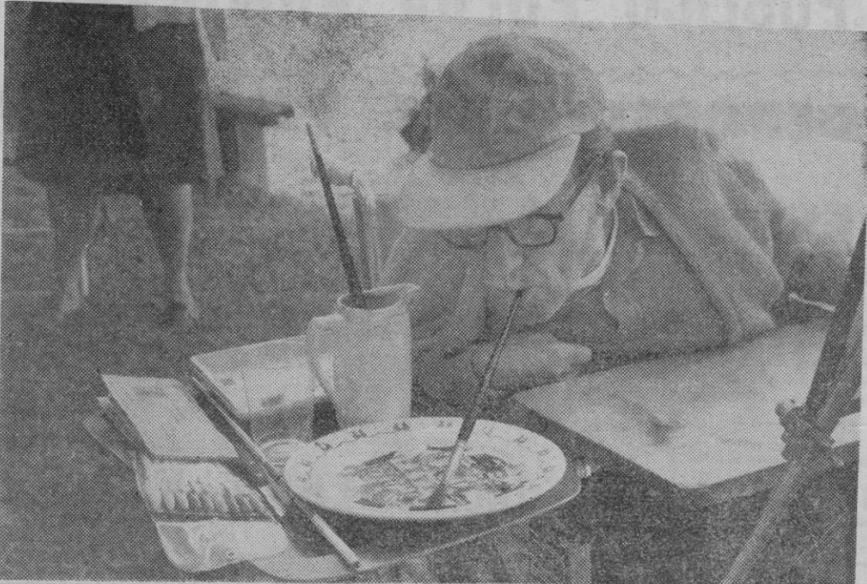
(Firma)



UN ALEGRE COLOSO

Earl Bailly, el veterano y famoso artista que pinta sus cuadros con la boca

EN EL MUNDO HAY UN CENTENAR DE PINTORES SIN MANOS, UNIDOS EN ASOCIACION INTERNACIONAL



EARL BAILLY EN SU COTIDIANO TRABAJO, AL QUE SE DEDICA CON EXITO DESDE HACE MAS DE SESENTA AÑOS.

Mr. Evern Earl Bailly es uno de estos personajes que se merecen el calificativo de coloso. Tipo sencillamente colosal por lo que ha conseguido a lo largo de una vida proyectada hacia los más graves infortunios.

Físicamente, Mr. Bailly no es más que tronco y cabeza. Ya le basta. Sus ojos brillan alegres ante el permanente espectáculo de la vida, todo lo hace sonreír, todo le gusta, es auténticamente feliz.

Encogido en su silla de ruedas, la pequeña figura de este hombre se multiplica a medida que va hablando y al poco rato uno ha olvidado que tiene enfrente a un minusválido, víctima de la polio prácticamente desde que nació.

—A los tres años —dice— contraí la enfermedad. Y pronto cumpliré setenta...

Toda una vida, larga vida, en una silla de ruedas. Largo ejemplo de lo que puede la voluntad y el deseo de vivir.

Pero Earl Bailly no ha llegado aquí, a esta página, por los méritos de su silla de ruedas. Mr. Bailly es noticia como pintor! Como pintor destacado, famoso incluso.

—Yo soy canadiense —cuenta— y algo de mi obra está en la Galería Nacional de Ottawa. También el Gobierno de Canadá, para diversos edificios, ha adquirido bastantes de mis cuadros... He tenido clientes célebres como el Presidente Roosevelt, la Reina de Inglaterra, etc.

—¿Vive usted de la pintura?

—Desde toda la vida, ¿qué otra cosa podría hacer? Empecé a pintar a los cinco años y desde los catorce me considero profesional.

—¿Autodidacta?

—Fui alumno de una academia privada. Pero, claro, tenía una vocación innata...

Los lectores ya lo saben, por las fotos. Earl Bailly pinta con la boca.

Oleos, acuarelas, dibujos a lápiz. Hace paisajes, sobre todo. Y naturalmente también escribe, siempre con la boca.

—¿Con los dientes o con los labios?

—Con los dientes, con los dientes...

Y nos hace una demostración. Cualquiera lapicero le sirve. Eso nos lleva a preguntar:

—¿No usa pinceles especiales?

—En absoluto. Mis herramientas son absolutamente normales, corrientes.

Como pintor, a lo largo de tantos años, ha celebrado infinidad de exposiciones; aparte, es propietario de dos galerías que llevan su nombre, una en la ciudad de Lunenburg (Canadá) y otra en Shelly Bai (Bermudas).

Ahora bien. Earl Bailly es un caso único. Por

él nos informamos de que existe una organización internacional llamada «Asociación de artistas que pintan con la boca y con los pies». Esta Asociación adquiere los derechos de autor de sus artistas miembros garantizándoles, a cambio de ello, una vida económicamente independiente y sin preocupaciones, incluso cuando ya no estén en condiciones de pintar. Fuente importante de sus ingresos son los «christmas» que cada año se reparten por Navidades. Calendarios, láminas, tarjetas postales, etc. nutren las arcas de la asociación, quién mantiene además, actualmente, a sesenta artistas jóvenes en Academias y Escuelas de Arte.

—¿Son muchos los asociados?

—Aproximadamente un centenar. Nos reunimos en convención cada tres años y yo ostento la representación de mis colegas canadienses y latinoamericanos. El motivo de mi viaje a España es que ahora nos hemos reunido en Barcelona.

Hombres que con su tesón han logrado convertirse en artistas independientes de toda la miseria de la beneficencia pública y que, sobre todo, han alcanzado la sensación de volver a emplear sus fuerzas como hombres de pleno valor social, creándose una existencia propia.

Earl Bailly es un magnífico ejemplo de ello.



EL FAMOSO PINTOR DURANTE LA ENTREVISTA QUE MANTUVO CON NOSOTROS EN EL HOTEL CALA VINAS (Foto Juanet hijo).

LA HISTORIA SE REPITE

En Las Palmas, cárcel para «el Duque de Monseller»

Días pasados reproducíamos aquí las manifestaciones hechas por el supuesto Duque de Monseller a un colega del diario "Eco de Canarias". Las reproducimos, tal como explicamos, porque "el Duque" es personaje conocido en ciertos ambientes de Palma, donde ha vivido algunos años, y porque con anterioridad habíamos "picado" en una entrevista similar a la que recientemente apareció en el diario canario. Entrevista aquella que le costó "al Duque" la persecución de la Justicia, por impostor, falsario, etc.

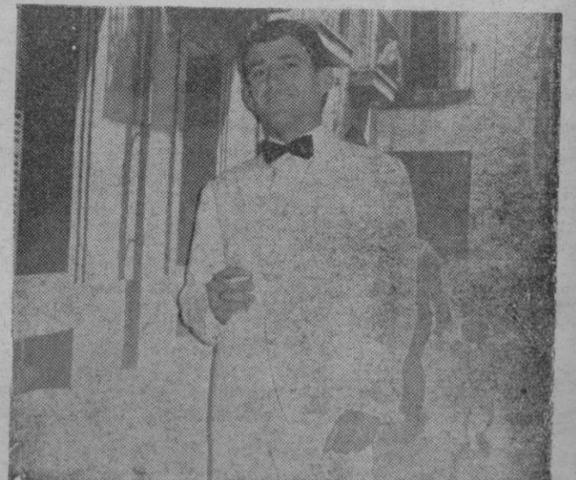
A nuestro comentario a su actitud en Las Palmas ha seguido una noticia transmitida por agencia que tampoco nos extraña en absoluto. Noticia, por si no la han leído, que dice así:

Las Palmas de Gran Canaria. (Cifra). — Un albañil y pintor de fachadas, que se hacía pasar por duque de Monseller, ha sido detenido por la Policía en un hostel de esta capital, donde se hospedaba.

Se le acusa de los delitos de usurpación de título, de impostor y de la utilización de documentos para acreditar una falsa personalidad.

El detenido es Enrique Alejandro Fragoso, nacido en febrero de 1941 en Badajoz. Al parecer, en diversas ocasiones Enrique Alejandro Fragoso había sido internado en establecimientos psiquiátricos.

La historia se repite. Otra vez, el Duque de Monseller, reincidente que no escarmienta, está en las mismas que se vio —y nos hizo vivir— un par de años atrás aquí en Palma.



Presencia de España en América

El nuevo viaje de nuestro Ministro de Asuntos Exteriores, señor López Bravo, a Iberoamérica, suscita en los países hermanos una magnífica ocasión para que éstos demuestren cada día no sólo su afecto por España, sino la voluntad plena —que va más allá de las palabras— de que nuestra Patria coopere, contribuya y esté presente en la nueva hora de Iberoamérica.

«España desea participar fraternalmente en ese previsible e inevitable gran desarrollo iberoamericano», ha dicho López Bravo en San José de Costa Rica, y el canciller constarricense, Gonzalo Facio ha contestado ofreciendo a nuestro Ministro «la más decidida cooperación de su Gobierno para convertir en realidad su propósito de unidad hispanoamericana en forma eficaz y sólida. «A la preocupación española por entrar decididamente en la vida de Iberoamérica como un pueblo más, ofreciendo cuanto le es posible en ayudas no sólo morales, sino técnicas y humanas, los hombres preeminentes de todos los países que López Bravo visita responden de invariable forma: reafirmando los deseos y entusiasmos de nuestro país porque todos los pueblos de una misma estirpe nos instituyamos en un bloque eficaz que, salvando las propias particularidades nacionales de cada uno, sirvan a una gran política común, reflejo

de su destino humano, espiritual y universal.

Hay indudablemente en la Iberoamérica de nuestros días una cita cardinal con el futuro; una cita a la que deben acudir todas y cada una de las naciones que integran el bloque y que tiene como esencial motivo preparar firme y tesoneramente, real y eficazmente, a todos cuantos integramos la comunidad, con vistas a crear una genuina posición política universal que nos guarde, y en ciertos casos libere, de intromisiones y dependencias de otros bloques. Iberoamérica ha de ser por sí misma lo que debe ser y lo que su dignidad histórica y humana reclama que sea. El único camino para que así suceda estriba en que la comunidad de naciones hispánicas se transforme en un frente verdaderamente fuerte, forjado en los más firmes sentimientos de hermandad y responsabilidad. Formar ese frente en el sentido concreto de esa cita que el tiempo nuevo hace a España y a Iberoamérica. Cita en la que España debe estar siempre presente, limpiando sus últimas perlas iberoamericanas y apuntando, fortaleciendo cada día más, unas relaciones prácticas tangibles, eficaces con los pueblos hermanos. A esta tarea están contribuyendo de manera decisiva los viajes que nuestro Ministro de Asuntos Exteriores realiza por el continente americano.

SENTIDO CRISTIANO DE NUESTRO SINDICALISMO

PRESIDIDOS por el Ministro García Ramal, los sindicalistas españoles procedentes de todas las provincias han peregrinado hasta Santiago para ganar la gracia del jubileo en este Año Santo Compostelano. En la ofrenda hecha ante el Apóstol por García Ramal hay una serie de afirmaciones que por su valor doctrinal, por ser un claro reflejo de lo que el Sindicalismo es y representa, no queremos dejar de comentar.

«Nuestro sentido militante de la vida —en el servicio del Evangelio, siguiendo nuestro ejemplo— no se plantea en la lucha del hombre contra su hermano ni de grupo contra

grupo, sino que aspira a la conquista de la justicia y al triunfo del derecho, única base de una paz verdadera. Por eso, nuestro sindicalismo ha luchado hasta lograr una nueva legislación, que consagra y perfecciona treinta años de esfuerzos incesantes, y conseguir con ella los instrumentos precisos para realizar sus objetivos fecundos y ambiciosos».

Hemos transcrito un párrafo de la ofrenda leída por el Ministro y nos parece que, si de una manera honesta y objetiva, contemplamos cuál ha sido la trayectoria y realizaciones del Sindicalismo creado por el Movimiento Nacio-

nal, queda evidente su profundo carácter cristiano.

Cristiano ha sido sin duda el intento y la posterior realización de crear una legislación y unos instrumentos que han permitido que nuestros estamentos laborales hayan accedido a posiciones que nunca pudieron soñar los creadores y mantenedores de sindicatos libres, extremistas, enfrentados y sometidos a la más dura y sangrienta lucha de clases. Cristiano ha sido sin duda terminar con aquella tremenda situación que permitía que el trabajador fuera esclavizado por el capricho y el egoísmo de los poderosos o captado para el fraude y la desesperación por los internacionalismos marxistas. Cristiano es que en paz, orden, diálogo y exigencia, los trabajadores españoles hayan llegado por el simple hecho de serlo, a los puestos de responsabilidad de la nación. Ahí están los sindicalistas de 1971, elegidos por sus propios compañeros, realizando tareas de dirección social y civil, económica y técnica en múltiples organismos. Los Ayuntamientos, las Diputaciones, las Cortes, el Consejo Nacional, el Consejo del Reino, etc., son organismos e instituciones donde los trabajadores españoles están presentes con voz y voto. Ahí están dando un mentis a quienes niegan libertad a nuestro Sindicalismo. Cristiano es, en suma, que a través de esa presencia libre, digna y unitaria —unidad que no excluye la libertad y la independencia— del mundo laboral dentro de nuestro Sindicalismo, se haya conseguido un fecundo repertorio de leyes sociales, que han variado de arriba a abajo el rostro de nuestro país.

Por ello por ser nuestro Sindicalismo expresión de la defensa de la libertad y la dignidad del hombre, García Ramal ha podido decir en su ofrenda ante el Apóstol: «Siempre fuisteis el hombre impetuoso, sincero, dispuesto al sacrificio, ejemplo heroico del militante. Esa actitud comprometida, valiente, es la que entiende y conviene al hombre de la producción y del trabajo, enfrentado a los rigores de una vida dura, de una labor áspera, en el dominio de la materia; sometido a los riesgos del mar, de la mina, del campo y de la fábrica».

Cocodriladas

«CURIOSA SITUACION»

Un padre, todo orgulloso y satisfecho, nos refería que al día siguiente de haber nacido su primer hijo —un varón— lo inscribió como «socio» en un determinado club de fútbol de la península, de muchas campanillas. Con lo que sin pensarlo (posiblemente) el buen padre había hecho a su primogénito socio de un club de fútbol, antes de hacerlo cristiano, pues como es sabido hoy en día, con eso de los bautizos colectivos, hay que esperar turno. No es que la cosa tenga mayor importancia, pero un mínimo de seriedad requiere que el primero sea el primero. Aparte, que no nos parece nada bien en absoluto que el padre disponga hasta este punto del albedrío de su hijo, apuntándolo a forofo de un determinado club. El respeto a la persona, debe nacer con la persona misma, desde el primer instante en que ve la luz. Y una de las cosas más respetables de la persona, es su libertad. Aunque solo esté aun en potencia, y su voluntad, aunque no esté aun en ejercicio. Porque en el mejor de los casos, pudiera suceder que el día de mañana, este nene de ahora, se dé de baja como socio del club de fútbol y se haga socio de la sinfónica o del ateneo. Pongamos por caso.

TOMA HOSPITALES, TOMA EUFORIA

¡Tantas veces hemos criticado el triunfalismo y la prosopopeya nacional! ¡Tantas veces hemos insistido en que lo que «realmente» cuesta y tiene mérito es cubrir satisfactoriamente todas las necesidades básicas! ¡Tantas veces hemos dicho que lo importante y espectacular no era hacer «el mejor hospital de Europa», sino tener todos los hospitales del país en satisfactorio estado, y principalmente tener todos los que se necesitan!... Tantas veces lo hemos dicho, que ahora al leer unos datos comparativos internacionales, desgraciadamente hemos visto superconfirmado nuestro punto de vista. Y decimos «desgraciadamente», que conste, porque en muchísimas ocasiones hubiéramos preferido no tener en absoluto razón, andar totalmente equivocados, tener que rectificar con todas las de la ley, pues no son precisamente esa clase de «prendas» las que nos duelen, sino las otras. Veamos algunos de esos datos. Veamos.

UN INDICE PREOCUPANTE

Pues resulta, señores, que España tiene un total de 156.919 camas hospitalarias, incluidas las de la Seguridad Social, diversos organismos del Estado, de la Iglesia, hospitales militares, clínicas particulares. Y resulta, que en relación con el número de habitantes, este número de camas nos sitúa en el último lugar de Europa, así como suena. Resulta que nuestro índice es de 4,4 camas por mil habitantes, por de bajo de países como Yugoslavia, Grecia, Alemania Oriental, Albania (oficialmente uno de los países más «atrasados» del mundo), de Malta, de las Islas Faroe, etc. etc. Y lo que es todavía más «increíble»: por debajo de algunos países africanos, países del llamado «tercer mundo», tales como Gabón, Congo Kinshasa, Islas Mauricio y Congo Brazzaville. ¿Qué les parece a ustedes el «panorama»? (pues eso).

CONTESTA GESA

En relación con una «cocodrilada», titulada «transformadores», hemos recibido una atenta y cordial comunicación del Director Gerente de GESA, movida por su loable afán de informar y explicarse ante el usuario. Entre otras interesantes puntualizaciones, se nos hace saber: «El número de averías en los transformadores, es de una o dos diarias en toda Mallorca. Dicha frecuencia, referida al usuario, representa una interrupción de servicio cada seis años. Dichas cifras de averías en estaciones transformadoras, en algunos casos concretos pueden ser superiores, pero siempre hay que encontrar en la causa de esta mayor frecuencia problemas que escapan de la jurisdicción de GESA, tales como excesos de potencia instalada en relación con la contratada o condiciones de mantenimiento de la instalación consumidora mejorables. Dicho sea lo que antecede, con la seguridad de que independientemente de las molestias que por falta de una total perfección se puedan ocasionar a los usuarios, constituye para GESA constante preocupación la mayor eficiencia de los servicios que tiene a su cargo». (Circunstancia esta última, que nos consta positivamente y que está en el ánimo y reconocimiento de todos).

LO QUE NO «FUNCIONA»

«Tengo un hijo que estudia Arquitectura en la Escuela Superior de Barcelona —nos escribe un lector— y por diversas causas, durante el curso pasado, desde octubre a marzo, en la citada Escuela sólo dieron [quince días] de clases, culminando durante las pasadas vacaciones de Pascua con el cierre de dicho centro por dimisión de su Director. En el presente curso, hasta hoy día nueve de noviembre, sigue en la misma situación, o sea cerrada. A cualquiera que se acerca allí con intención de obtener alguna información, se le contesta por boca de los ordenanzas el clásico y esperado «nosotros no sabemos nada». Y así estamos. Por todo ello me resulta chocante oír hablar de la necesidad de creación de «nuevas universidades, nuevas facultades, nuevas escuelas superiores y técnicas». ¿Nadie piensa en hacer «funcionar» normalmente las ya existentes? ¿Y si creamos nuevas Escuelas de Arquitectura —pongamos por caso— para que les suceda lo mismo que a la de Barcelona? A ver, astuto cocodrilo, áteme esa mosca por el rabo». (Pues no, no nos vemos capaces de atar esa mosca).

INCREIBLE, PERO CIERTO

Por haberse producido en Mallorca, y por su increíble y alucinante contenido, nos vemos precisados a reproducir aquí un texto aparecido en el último «Celtiberia Show» del admirado Carandell. Se trata de una hoja volandera, impresa en tinta azul y fechada en Palma de Mallorca, a cargo de un señor que quedó viudo y que por lo visto busca novia con intenciones formalísimas. Entre otras cosas dice dicha hojita impresa: «Además de agradecerse infinitamente, le aseguro honradamente que gratificaré su gran favor con diez mil pesetas, si se interesa por hallar entre sus relaciones, soltera o viuda (con quien me case) de cincuenta a sesenta años, mallorquina, y nacida precisamente entre el 21 de abril y 30 de junio, el 23 de septiembre y el 22 de octubre, o el 22 de noviembre y el 21 de diciembre. Que no tenga hermanos, ni hermanas, ni hijos, talla media o baja, delgada, intachable, sana, lista, bondadosa, modesta, aseada, ama de casa hogareña y acomodada. Ni comadrona, ni enfermera, NI ISRAELITA. Interesa a señor ARIO, viudo (de seis meses), sin descendencia, de sesenta y cinco años (con solo dos de casado), de carácter buenísimo, irreprochable, muy acaudalado, buena presencia, sin familia, sin vicios ni compañeros, muy amante del hogar, muy católico, disponiendo de sirvienta viejecita. Y de televisor, de radio, de lavadora, de frigorífico, máquina de coser y escribir, y un hogar confortable en el mejor ensanche de esa capital. Para cualquier información y demás, escribir al apartado de Correos... y me presentaré a usted». (¡Atiza! Y toma de todos los frascos).

LA ULTIMA

Muy bien por nuestros Agentes Municipales. Han renunciado a su comisión en las multas. Nadie a partir de ahora podrá decir que las ponían por interés. Ahora las pondrán solamente por vocación. Pero las seguirán poniendo.



EMPRESA NACIONAL MUY INTRODUCIDA EN BALEARES NECESITA: DELEGADO

Se exige:

- Formación comercial
- Experiencia en ventas
- Ambición
- Don de gentes para trato clientes y personal delegación.
- Introducido en ambiente social e industrial de Baleares.
- Buenos antecedentes comerciales y morales.
- Incorporación antes 1 de enero de 1972

Se ofrece:

- Amplia exposición de artículos
- Organización en marcha
- Amplia cartera de clientes
- Ingresos de 500.000 - 700.000 ptas. anuales (Sueldo más comisión).
- Posibilidades muy amplias de superación cargo e ingresos.

El personal de N/ empresa conoce este anuncio. Imprescindible enviar «curriculum vitae» con fotografía. Escribir a la Ref. M-14 de Publicomcal, Balmes, 69, pral. 1.º BARCELONA-7 (Se devolverá la documentación y se contestará a todos los candidatos).



AÑO SANTO COMPOSTELANO

ULTIMOS VIAJES ESPECIALES

SALIDAS:

19 NOVIEMBRE - 4 y 29 DICIEMBRE

6 DIAS DE VIAJE

PRECIO: 3.875 ptas.

VIAJES TABER, S.A.

(Agencia de Viajes - Gpo. A - Tit. n.º 24)

Avda. ANTONIO MAURA, 12 Tels.: 217058 - 222958



Atalaya Deportiva

Otto Bumbel, nuevo místico del Mallorca

Ayer en el Luis Sitjar se celebró una sesión de entrenamiento, en presencia de Otto Bumbel, el hombre que ha de conducir desde ahora al equipo del club decano, en ese su intento de recuperar el terreno perdido y situarse en una zona cómoda.

Otto Bumbel tras haber comprobado que hay madera en el equipo, aun cuando asegura que se tendrá que trabajar mucho, decidió aceptar el ofrecimiento. Hay acuerdo pues entre la directiva mallorquinista y el famoso entrenador, que hoy mismo estampará su firma en el contrato que le ha sido ofrecido y después ya empezará a trabajar. Y en el supuesto de que la ficha esté en condiciones y se hayan llenado todos los trámites reglamentarios, entonces ya dirigirá el partido del próximo domingo frente a la Leonesa.

Bien. Todo esto está muy bien. La directiva es feliz. Otto Bumbel ha decidido aceptar bajar el escalón de primera a segunda, porque considera que todavía es tiempo de hacer algo.

Conviene no obstante decir a nuestros lectores que efectivamente Otto Bumbel es un entrenador de categoría. Otto Bumbel fue llamado por el Atco. de Madrid para hacerse cargo de la plantilla del club blanquirojo en el caso de que no se hubiesen arreglado con Mr. «Látigo», pero como quiera que las cosas se arreglaron bien con el entrenador austriaco, ya no hubo lugar a entrar en negociaciones con Otto Bumbel, con lo cual pudieron continuarse unas gestiones que tiempo ha se iniciaron con el Mallorca. Por que hay que decir que esto de Otto Bumbel hace mucho tiempo que colea y que por lo tanto ahora no han tenido más que llegar al acuerdo definitivo después de reanudar unas conversaciones que —repetimos— ya estaban iniciadas.

No cabe la menor duda que el Mallorca con el fichaje de Otto Bumbel ha realizado un gran esfuerzo. Y suponemos —por que debe ser así— que también Otto Bumbel ha tenido que hacer concesiones, porque la verdad es que no ha entrenado jamás a un equipo de II División.

El presidente mallorquinista estaba satisfecho ayer. Y pudimos adivinar que igualmente le complacía el fichaje tanto de Munné como de Teixidor. Por lo menos hizo grandes elogios del centro delantero al que le ve muchas posibilidades.

En este aspecto, digamos que están todos satisfechos, porque lo mismo ha ocurrido con el Barcelona, que ya ha manifestado que le complace el que sus futuras figuras se acaben de formar, fogueándose en equipos como el Mallorca.

De forma que ahora ya no nos resta más que esperar las decisiones del nuevo entrenador y deseárselo —eso sí— mucho éxito para bien del Mallorca y del fútbol mallorquín.

El partido del domingo en el Luis Sitjar

Una gran incógnita

El domingo se cierra el ciclo de entrenamiento de Juancho Fornaris. El domingo todavía el equipo habrá de jugar —como es natural y lógico— bajo las maneras de hacer que hasta ahora ha exhibido el Mallorca a las órdenes de Juancho. Pero naturalmente habrá ocurrido algo en el seno del equipo. Alguna reacción habrá de observarse. Porque nosotros somos de la opinión de que las cosas del fútbol son realmente raras y se suelen observar en los jugadores unas reacciones extrañas. Porque naturalmente si algo se consigue el domingo en el encuentro contra la Leonesa, no será por el milagro de Otto Bumbel que todavía no ha tomado contacto directo con lo que van a ser sus huéspedes, sino más bien fruto de esta reacción que siempre se espera en un equipo cuando se producen cambios.

Ayer, el Presidente mallorquinista que había estado presenciando la sesión de entrenamiento nos decía que le habían producido muy buena impresión los jóvenes elementos Munné y Teixidor, especialmente el centro delantero quien ha demostrado unas formas y una clase muy apreciable.

También el extremo Teixidor ha demostrado ser un buen jugador. Y en cuanto a éste conviene que se sepa que era considerado como el doble de Rexach. Tiene sus mismas hechuras y es casi como él en cuanto a estatura. Viéndole jugar —dicen los cronistas catalanes— uno se cree estar presenciando una actuación del jugador internacional barcelonista.

Teixidor ha dicho que tal vez sea así, pero que Rexach es Rexach y él es Teixidor.

A la hora de redactar estas líneas ignoramos qué cosa hará el entrenador. No sabemos si se decidirá a alinearse a alguno de estos elementos aunque tarde o temprano habrá de hacerlo.

Indudablemente los aficionados estuvieron pendientes de las negociaciones del Mallorca para el arreglo del equipo. Ha causado muy buena impresión el fichaje de Otto Bumbel. Y aguardan con impaciencia la presentación de estos dos muchachos a los que la afición catalana ha demostrado tener un particular aprecio.

Digamos también que el Presidente del Mallorca no ha estado muy de acuerdo con eso de que Pérez fuese el mejor jugador de la plantilla mallorquinista. Protesta de esta afirmación y a propósito nos ha hablado del mallorquín Rosselló.

Nosotros seguimos pensando que Rosselló es un buen jugador. Y que técnicamente es infinitamente superior a Pérez. Rosselló no ha tenido las oportunidades que otros, y tal vez le perjudicara la presencia de Pérez —esto también es verdad—. No sabemos si entra en los cálculos del mister alinearse a Rosselló, pero es indudable que puesto en el equipo tal vez lo tenga más ahora, hasta por necesidad del propio conjunto mallorquinista.

Esperemos el desarrollo de los acontecimientos del próximo domingo, y démosle un compás de tregua a todo, a fin de que se produzcan los relevos correspondientes para después poder enjuiciar con más conocimiento de causa.

Mañana sabremos más cosas respecto a alineaciones. Ayer el Presidente con quien estuvimos hablando no nos dijo nada en absoluto a este respecto. Novedades, lo que se dice novedades, no esperamos muchas. No pueden por otra parte ser aconsejables.

ARBITROS DE III DIVISION

Levante — Atco. Baleares, Sr. Pinto Barbera,

Onteniente — Poblense, señor Fandos Hernández.

Tarrasa — Badalona, señor Ventura Vaig.

Tarragona — Gandía, señor Pérez Moreno, Sixto.

Gerona — Ciudadela, señor Pérez Mur (Neut. C. Aragónés).

Algemesi — Calella, Sr. Hernández Quintana (Neut. Las Palmas).

Ibiza — Tortosa, Sr. Seguí Marqués.

Europa — Benicarló, señor Sierra Charles.

Barcelona At. — Alcoyano, Sr. Martínez Peinado.

Lérida — Acero, Sr. Español, José María.



General Mola, 22
Galerías Avenida, 14
Pl. Pedro Garau, 9

DURACION BOMBA DE ENGRANAJES SERIE E-N

REVERSIBLE ESPECIALMENTE ESTUDIADA PARA EL TRASIEGO DE FUEL-OIL, ACEITES Y TODA CLASE DE LIQUIDOS DE PARECIDA DENSIDAD.



BOMBA DE MAXIMA DURACION Y RENDIMIENTO. PORQUE LOS ENGRANAJES HELICOIDALES ESTAN LUBRICADOS EN LOS GRUPOS DE MAYOR CAPACIDAD POR UNA GRASA IDONEA PARA ESTE USO, Y NO POR EL MISMO LIQUIDO TRASEGADO. SIN ESTOPADA

BOMBA PRAT

Para consultas dirigirse a su proveedor habitual o a: Caspe, 29 / Tf. 221 16 99 BARCELONA (10) FABRICA EN BADALONA - Delegaciones en: VALENCIA, ZARAGOZA, MADRID, LA CORUÑA, BILBAO, SEVILLA Y VALLADOLID

DESDE HOY, EN INTER BOWLING

Torneo de bolos organizado por el Banco de Crédito Balear

Como bien saben nuestros lectores, el deporte de los bolos, en un tiempo record, está ganando adeptos en la isla en unas proporciones importantísimas, por cierto. Amén de los muchos clubs ya existentes, el Banco de Crédito Balear introduce ahora, en su sección deportiva, una de bolos. Y para comenzar, desde hoy mismo hasta el día 28 del próximo diciembre se celebrarán en el Inter Bowling unos interesantes torneos organizados por el Banco de Crédito Balear, en el que participarán 10 equipos formados por 40 jugadores de esa entidad bancaria.

Este torneo tendrá la particularidad de que será mixto, con lo que aumenta el interés en beneficio de la competición.

FRONTON BALEAR

Dividendos de las quinielas de ayer. - Boletos a 10 ptas.

Ptas.	Ptas.
A 2-7 a 645	E 7-2 a 231
B 6-4 a 234	F 7-1 a 209
C 5-2 a 219	G 6-4 a 327
D 4-1 a 416	H 2-8 a 1.358

TRIOS

Blanco	8-6-2 a 1.003
Verde	8-3-1 a 836
Naranja	8-7-5 a 3.412
Amarillo	8-1-6 a 840

CLUB TIRO PICHON

MAÑANA SABADO, día 13 A LAS 15'30 horas

TROFEO ORO FLORISTERIA MALLORCA y 15.000 ptas. en premios

5 PICHONES 2 CEROS DISTANCIA 25 m. Inscripción: SOCIOS 750 Ptas. - No SOCIOS 1.000 Ptas.

PREMIOS:	1.º 5.000 Ptas.	4.º 2.000 Ptas.
	2.º 3.000 >	5.º 2.000 >
	3.º 2.000 >	6.º 1.000 >

Segundo clasificado: Trofeo del C.T.P.M.
Segunda tirada puntuable, mes de noviembre, para abono «Tiradas Federativas 1972».

PROXIMO SABADO, día 20:

Trofeo MARQUES DEL PALMER

SERVICIO ARMERIA, BAR y RESTAURANTE
Venta de pichones muertos, en el campo de tiro.

humoradas



DIALOGO

—Oye Otto, oí decir que en ese club hay mucho cuento.
—Claro Fritz, por eso voy. No olvides que el cuento y el chiste es lo nuestro.

FIN DE SEMANA EN HOTEL PALMAÑOLA
TORDOS CON COL
CARACOLES
SOPAS DE MATANZAS
y OTRAS MUCHAS ESPECIALIDADES
BAILE CON ORQUESTA-**Todo 400 Pts.**

Generadores de aire caliente

EL APARATO DE AIRE CALIENTE IDEAL PARA INFINIDAD DE APLICACIONES

FABRICA Y TALLERES

Suprime la frigidez del ambiente al desplazar el aire frío, convirtiendo la estancia agradable, y proporcionando un mayor rendimiento de producción en la mano de obra.

INDUSTRIAS CARNICAS

Para el secado de carnes, salazones, embutidos, etc. ya que el aire por él producido es completamente seco.

INVERNADEROS DE PLANTAS

SECADEROS DE MADERA

COMBUSTIBLE

A gas - propano, mínimo de consumo y máximo de rentabilidad.

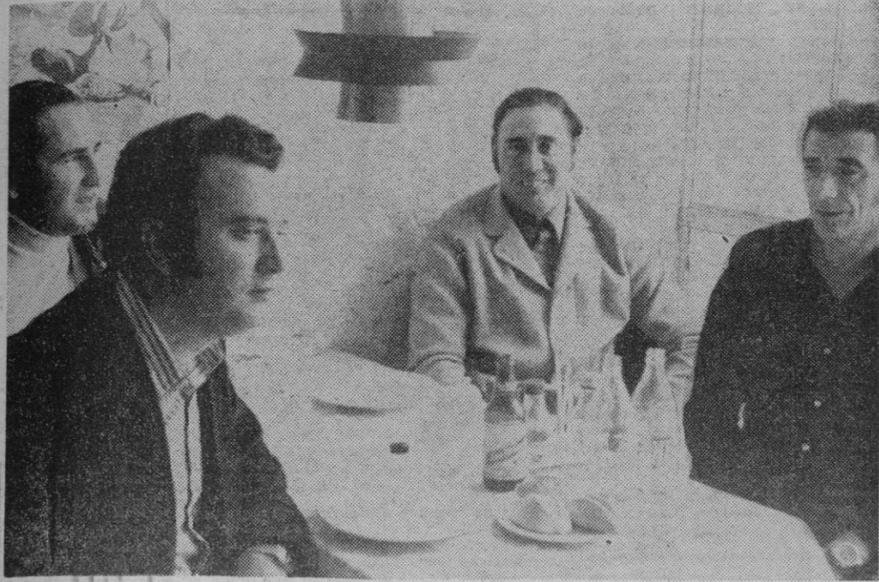
Por su gran variedad de aplicaciones, podemos asesorar técnicamente sobre cada problema que con sumo gusto atenderemos, en:

MIGUEL BARCELO ORTEGA, S.A.

Héroes de Manacor, 17 — PALMA DE MALLORCA

Objetivo Curioso

¿El último acto de Forneris-entrenador?



Todos conocen la actualidad en el Mallorca. Es indudable que se ha operado el cambio de técnico. Es curioso, pero este que ven en la fotografía, puede ser el último acto, por ahora, del Forneris-entrenador. Decimos «por ahora» ya que Juancho acaba de iniciarse, prácticamente, en esta carrera, teniendo en su haber un ascenso a I División y luego una actuación irregular de su equipo. Ni aquella vez fue el artífice principal de los éxitos ni esta es el

culpable. Va a trabajar en lo que tanto ha destacado: descubrir nuevos valores para el primer equipo. El último éxito ha sido Pérez. Unos amigos han sentado en su mesa a Forneris. ¿Es un homenaje? ¿Es el testimonio de lo que muchos desean? Es la plana mayor de la directiva del equipo Colowall: su presidente, Fernando Gay y los directivos Matías Pascual y Miguel Delpon. Hagan ustedes el comentario final. — (Texto y foto de Ripoll).

VALORES DE NUESTRA CANTERA

JOSE IZQUIERDO CORELLA, GUARDAMETA TITULAR DEL CLUB DEPORTIVO MARINA



ME GUSTARIA QUEDARME CON LA SEGURIDAD DE IRIBAR Y LOS REFLEJOS DE REINA

Cumplió hace muy poco los 21 años. Se trata del guardameta del C.D. Marina José Izquierdo Corella, y que en la actualidad pasa por el doloroso trance de sufrir una importante lesión, ocurrida el pasado día 24 de octubre en el encuentro de Campeonato disputado contra el Vile, San Bartolomé, que motivó su ingreso urgente en la Clínica Juameda, hasta que hace escasos días, se le permitió reintegrarse a su domicilio, provisto de fuerte vendaje que le impedirá de momento defender el portal de su equipo.

Vino a la Redacción acompañado del presidente don Miguel Bosch y del consecuente seguidor del equipo, Mateo-Ramón Alberti, con la satisfacción reflejada en su rostro, ya que hacía escasas horas había sido dado de alta de la clínica, y estaba impaciente para comunicarnos la grata nueva. Tras agradecerle sinceramente el detalle, departimos un buen rato, teniendo ocasión de tomar ininidad de notas, que una vez recopiladas, fueron poco más o menos lo que ustedes están en estos momentos leyendo.

Nació en Onda (Valencia), y en el club de aquella populosa población, transcurrieron sus primeros balbuceos en plan serio, ya que cuando apenas contaba catorce años, ingresó como juve-

nil, ascendiendo los correspondientes peldaños, hasta debutar en Tercera División. Hace dos años, con motivo de trasladarse sus padres a residir a la isla, cambió también de residencia, aprovechando para ingresar a filas, con el fin premeditado de quedar libre cuanto antes para proseguir la ilusión que le domina: jugar al fútbol.

—¿Cuáles son sus mejores cualidades?

—La tranquilidad y el saber estar.

—¿Quién es el mejor guardameta de España?

Se lo piensa un poco, pero en su respuesta no hay ningún sintoma de duda. Está seguro de lo que dice:

—De todos se puede aprender algo, pero a mí el que más me gusta es Iribar. Creo que es el mejor.

—¿Y Reina?

—Son estilos diferentes. Reina puede que tenga más reflejos, más agilidad, pero yo lo veo más «intranquilo» bajo los palos. Quizás me incline por Iribar porque mi estilo sea más parecido al suyo.

—¿Crees que te queda mucho para llegar a la altura de ellos?

—Quién sabe. Desde luego en cuanto a experiencia, unos años todavía.

Amplia más su respuesta con las siguientes palabras:

—La confianza la dan los partidos. Si yo este año, cuando es té completamente repuesto de esta inoportuna lesión, el mister señor Coll, sigue confiando conmigo, me conformaré con lo que soy, ya que en mi interior cabrá el orgullo de que cuentan conmigo en estos mis primeros pasos defendiendo el portal de uno de los equipos punteros de nuestro grupo.

Muchas más cosas podríamos contar de la conversación mantenida con este jovial muchacho, así como las sabrosas manifestaciones del presidente del club, merecedoras de que en próximo comentario nos preocupemos de airearlas.

Sólo nos resta desearle, una total y próxima recuperación, ya que de lo que si estamos completamente seguros, es de los quebraderos de cabeza que mientras tanto esto no ocurra, tendrá el prestigioso mister del club «catalinero» señor Coll, ya que por sus méritos y destacadas actuaciones, merecedor fue de que se le depositara la máxima confianza. Atención pues, a este muchacho que pide vía libre.

Genovart.

Ver Bien y Estar Bien Visto

INDO hace lo difícil:

lentes correctores con plena garantía científica y técnica.

Y convierte en fácil la creación de monturas personalizadas.

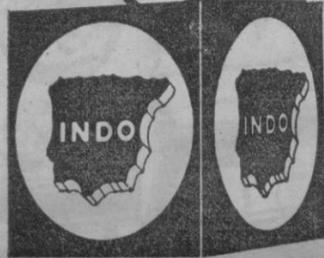
A usted sólo le queda comprobar que en la vaquilla esté grabada la marca INDO.

Lentes y monturas INDO!

Así es como se distinguen unas gafas con garantía para ver bien y estar bien visto

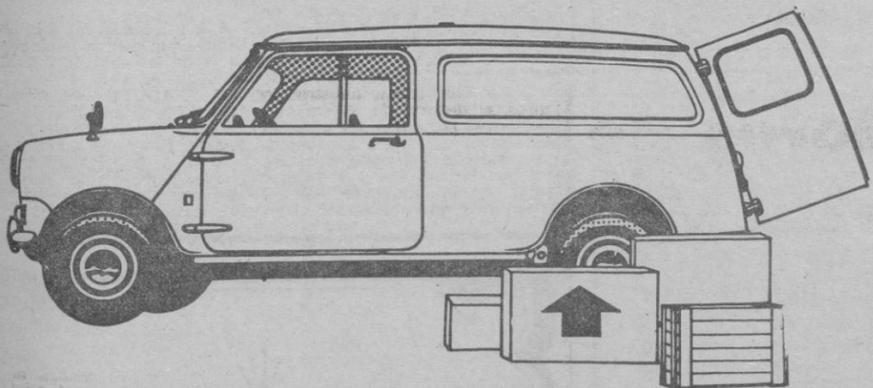


PUEDO SER PAPA INDO



todo lo que tiene que ver bien... tiene que ver con INDO

Mini-Van. O cómo ahorrar tiempo y dinero en su pequeño transporte.



- La furgoneta de 3,30 metros que lleva 300 Kgs. de carga útil.
- La fabulosa maniobrabilidad Mini.
- Más potencia que ningún vehículo de su clase.
- Menos tiempo y más aprovechamiento en sus repartos en ciudad o pequeño transporte.
- Precio: 87.000 ptas.



Véala en:

MOTOR BALEAR

Aragón, 2 y 4 PALMA DE MALLORCA

VEINTE TROTADORES TIENE BAJO SU CUIDADO JENS IPSEN

UNA DURA JORNADA DE TRABAJO EN EL HIPODROMO

No hace mucho tiempo que Jens Ipsen está entre nosotros pero hoy es el preparador-conductor que con más caballos tiene bajo su puplaje, segundo en victorias y se ha ganado la estimación de todos como deportista y auténtico profesional. Quizá hayamos tardado demasiado tiempo en llevarle a nuestras páginas pero creo que es oportuno el actual al haber conseguido un nuevo y sensacional record con Olga I, la excelente puesta a punto de los potros rusos como se demostró con la victoria de Besporjadok y el buen trabajo realizado con Queta I, que debuta esta tarde, y Quica I, en reposo pero con grandes condiciones. Ambos ejemplares pertenecen a la yeguada de don Pedro Isern.

—¿Muchos caballos a su cuidado?

—Ahora veinte.

—¿Cuántos ayudantes tiene?

—Mis paisanos Ben Jensen y Jesper Hald y desde hace poco a Tony Sánchez. Los tres con mucha afición.

—¿Lleva mucho tiempo preparando y conduciendo caballos?

—Ya son 20 años.

—Mucho trabajo.

—Unos días más y otros menos. Generalmente acudo al hipódromo sobre las siete y media de la mañana, me marcho a la una, regreso a las cuatro o a las cinco y es-

toy en el hipódromo entrenando hasta que la luz solar lo permite.

—¿Qué caballos le exigen más trabajo?

—Los potros de dos y tres años porque exigen un entrenamiento más duro y más delicado. Los veteranos dan menos ya que basta mantenerlos en forma.

—¿Qué prefiere, jóvenes o veteranos?

—No tengo preferencias. Si por una parte el veterano te exige menos el joven es casi una creación ya que el trabajo que con él hagas se verá más adelante tanto en los errores que has cometido como en los aciertos.

—De los veteranos ¿cuál está en mejor forma?

—Ahora Horsepower.

—¿Y el que menos?

—Hans Britton que pasará una larga temporada de descanso en una finca de Artá.

—¿El que mejor resultado le puede dar?

—Mr. Lance ya que sólo cuenta cinco años y creo que puede fijar un record sobre 1'22" a 1'23" el día que todo sea favorable.

—Con Olga I ha batido en dos ocasiones consecutivas el record nacional de los cuatro años ¿creo que aun puede mejorar más esta yegua que fue engendrada en su país y nacido en Mallorca?

—Yo creo que podrá marcar una media sobre 1'20".

—El debut de Besporjadok fue un éxito ¿es el mejor potro ruso de los importados por el señor Buchet?

—No, yo prefiero a Glasny por su gran clase.

—¿Cómo marcha ahora Glasny?

—Puede desarrollar vueltas a 1'28" y dentro de dos años puede ser un trotador de 1'20".

—Orden de preferencia de los potros rusos.

—Glasny, Besporjadok, Chistaja, Brenta, Makonka, Konotop y Kupelj.

—¿Cómo le marchan los potros de dos años nacidos en Mallorca.

—Queta I ha desarrollado vueltas muy rápidas pero quizá al final resulte mejor Quica que ha tenido que guardar descanso cuando ya marchaba sobre 1'31".

—¿Qué cruces prefiere?

—Los americanos porque suelen ser más precoces y necesitan menos trabajo. Los ejemplares que le he nombrado son cruces franco-americanos lo que puede ser excelente porque se unen velocidad y fondo.

—Cre por tanto beneficiosa la sangre americana en nuestra cría

—Usted habrá podido observar que si y creo que con su mayor aportación se notarán muchos progresos. Los caballos daneses que

tengo a mi cuidado no pueden llevar mejor origen y algunos como Horsepower y Hans Britton si no rinde más es porque llevan muchas carreras. Hans Britton, por ejemplo, es un hijo del gran francés Bulwark, campeón y padre de campeones.

—¿Traerán nuevos trotadores de Dinamarca?

—Es muy posible que el próximo año importemos diez yeguas de dos años. Creo que yeguas finas es lo que más falta le hace a la cría caballar mallorquina ya que cuenta con sementales muy buenos. Además creo que es mejor traer ejemplares jóvenes que tienen toda una vida por delante que no veteranos que van a menos.

—¿De los caballos que usted no cuida hay alguno que le ha llamado la atención?

—La potranca de Salvador Piña es muy rápida y segura.

—¿Qué desearía pedir?

—Más carreras para los "dos años" y, si es posible, mejores premios. Yo personalmente no veo el interés que pueden despertar ciertos caballos veteranos que ya solo son viejas glorias o no han pasado de medianías. Creo que daría un mayor interés observar el progreso de los jóvenes.

—¿Cuántas carreras se podrían celebrar para los "dos años"?

—Podrían correr dos veces cada



Jens Ipsen junto a D. Miguel Seguí y uno de sus pupilos.

mes y lo ideal sería que una semana corrieran los peores y en otra los mejores. Para mi todo lo que se refiera a los productos en puja es fundamental.

Dejamos a Jens Ipsen con sus caballos. Estaban herrando a su nuevo pupilo Mistral B y casi de noche le vimos entrenando a Oh Piroška. Desde luego el hombre no para y según un verdadero técnico como es el veterinario señor Lami, con quien hablamos, después, su preparación es la adecuada científicamente para el desarrollo armónico de un caballo. Algo desde luego muy complicado y que esperamos nos pueda explicar con detalle otro día ya que todo es muy interesante y muy lógico.

CENTAURO

Renault 8

El coche de más alto interés

(Para inversionistas del motor)

Cuando usted compra un coche, invierte su dinero en un bien de uso. Y día a día, al disfrutarlo, está cobrando el interés de su capital. Cuanto más sólido sea el coche en su motor y su mecánica más alto será el interés que le produzca. Porque no tendrá problemas, y le brindará los máximos beneficios con los gastos mínimos e imprescindibles (como echarle gasolina, por ejemplo).

Pero todavía hay otro aspecto de su inversión. Llegado el momento, podrá venderlo con más beneficios que otro vehículo, se depreciará menos y habrá muchos interesados en él. Y así su capital -es decir, su coche- le habrá rendido el más alto interés.

Esto lo saben todos los inversionistas del motor. Los que buscan valor seguro. Por eso compran Renault-8

ALGUNAS INNOVACIONES DEL RENAULT-8:
 Nuevo cuadro de instrumentos con indicadores redondos.
 Nuevo volante. Nuevos asientos realizados en tela y sfil-mil-cuero. Nuevos paneles de puerta. Nuevas llantas, 4 1/2 pulgadas. Nuevo tubo de escape. Embellecedores de ruedas y faros, etc.

RENAULT 8
 Valor seguro



CAMPEONATO EDUCACION Y DESCANSO

S. D. J. BARBARELA, 2 - C. D. C. FLAQUER, 1

Buen partido el que presenciamos el pasado domingo en el Campo Alcázar entre los equipos arriba mencionados.

A la vista de la clasificación de uno y otro equipo la victoria parecía que no podía escapársele al conjunto de la Discoteca, pero a punto estuvo el equipo de la calle Martí Mora de dar la sorpresa de la jornada.

Los primeros cuarenta y cinco minutos terminaron con 0-1, gol marcado por Requena. Este tanto subió al marcador en el minuto 29.

Ya en la segunda parte, en el minuto 14 Tolo marcaría un magnífico gol pero el colegiado de turno invalidó por supuesto fuera de juego, jugada esta muy dudosa ya que después de sacar una falta con que habían sido castigados los visitantes la defensa quedó parada y Tolo que venía lanzado desde su posición de lateral izquierdo remató a gol, en esta jugada hubo sus más y sus menos con resultado más que negativo para los blanqui-negros ya que aparte de la anulación del gol Darder tuvo que abandonar el te-

rreno de juego al enseñarle el arbitro la tarjeta roja.

El gol del empate llegó en el minuto 21 al conseguir Pastor conectar un buen disparo dentro del área en una jugada iniciada por el propio jugador haciendo la pared con Ferrando. Este gol fue muy bonito por la rapidez de la jugada. Ante este gol se creció aún más el J. Barbarela en busca de la victoria y en el minuto 31 Ferrando marcó un espléndido gol haciendo un amago entre la defensa visitante y de tiro a media altura batió por segunda vez al cancerbero Amengual, y así con este 2-1 terminó este reñido encuentro.

A las órdenes del árbitro señor Cerdá, que estuvo desahogado en su labor los equipos formaron de la siguiente manera:

C. FLAQUER: Amengual; Antonio, Massanet, Florido; Cervilla, Martínez; Requena. De la Fuente, Roldán, Flaquer y García.
 S. D. J. BARBARELA: Ferrer; Darder, Antich, Tolo; Borrás, Las; Márquez, Trias, Cantallops (Santy), Pastor y Ferrando.



RELOJERIA ALEMANA

Invita a su distinguida clientela y amigos a visitar la exposición de

«LEYENDAS Y REALIDADES DE LAS PIEDRAS PRECIOSAS»

con las últimas creaciones

PIAGET

que tiene lugar en sus Salones hasta el día 13 de Noviembre

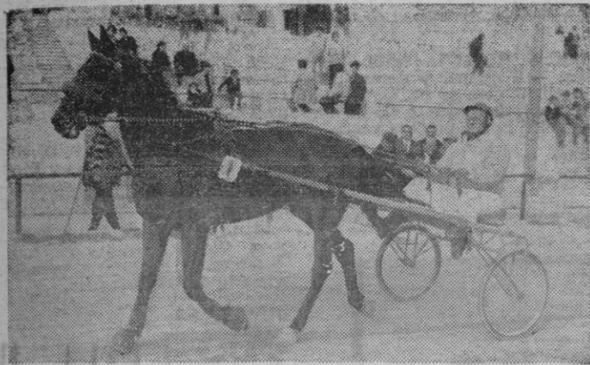
Colón 40 . PALMA DE MALLORCA



HIPODROMO

LOS TORNEOS EN MANACOR

MALERO FOX Y SEBASTIAN VAQUER, SIGUEN EN CABEZA



SEBASTIAN VAQUER Y MALERO FOX FORMAN EL EQUIPO QUE MARCHA EN CABEZA POR VICTORIAS Y PUNTUACION.

Nos estamos acercando al ocaso de 1971, por lo consiguiente los torneos de este año, dentro de poco van a tocar su fin. Malero Fox y S. Vaquer —su conductor— desde un principio tomaron el mando y parece casi seguro que van a finalizar en dicha posición ya que la ventaja tomada por ellos ha sido muy grande y por consiguiente muy difícil de contrarrestar, augurándose los dos como definitivos vencedores de sus correspondientes categorías.

A pesar de su comienzo tardío la generación de los «P», que ahora cuenta con tres años, han ido sumando puntos, y por el momento ostentan puestos muy meritorios y que dan fe de la clase de que algunos son portadores.

En total, durante este periodo transcurrido se han clasificado más de 120 productos, lo que da una idea del reparto proporcional de oportunidades y alrededor de 100 conductores han tomado las riendas y salido a competir, probando esta significativa cifra la cantidad de elementos que participan activamente en el deporte hipico, y aunque los veteranos parece que aún imponen su ley no se tardará mucho en que los jóvenes tendrán que tomar el relevo.

Después de este pequeño prólogo siguen las correspondientes puntuaciones, que como se sabe se han elaborado otorgando tres puntos a la victoria, dos al segundo colocado y tres al tercero. Aunque no sean del todo exactas las puntuaciones hemos intentado ajustarnos al máximo de la realidad.

VICTORIAS, CABALLOS

	victorias
Malero Fox	19
Orondell	14
Oasis	10
Marsal	9
Nono la Cour	8
Ninoska d'Or	8
Perlina	7
Orquídea	7
Martel	7
Orto	7
Princesa M	6
Loba	6
Tierce Royal	5

Con cinco victorias: Oriental, Jordania, Intervalo, Opera, Natán, Nemrod.

Con cuatro victorias: Lavi-Kid, Senlinguen L., Ninona, Haifa, Lord d'Or, Mojoli, Magno, Las Kid R., Julitan, Oropesa, Dior, Orbita.

VICTORIAS, CONDUCTORES

	victorias
Sebastián Vaquer	28
Jaime Mora a	19
Juan Riera J.	17
Pedro Galmés	17
Jaime Brunet	11
Bartolomé Llobet	11
Sebastián Matamales	11
Jaime Mora B.	11
Juan Galmés F.	10
Antonio Gomila M.	8
Mateo Sastre	8
Antonio Bauzá	7
Sebastián Riera	7
Juan Veny	7
Francisco Sitges	7
Guillermo Más	6

Con cinco victoria: Jaime Suñer, Bernardo Santandreu, Guillermo García, Antonio Riera, Bartolomé Rioturt, Miguel Amer, Juan Riera M.

PUNTUACION, CABALLOS

	puntos
Malero Fox	69
Orondell	66
Marsal	43
Oasis	43
Ninoska d'Or	36
Orquídea	33
Opera	33
Martel	32
Natán	31
Magno	30
Loba	28
Nemrod	28
Perlina	28
Orto	27
Jim d'Or	25
Senlinguen L.	25
Jorbau	24
Princesa M.	24

PUNTUACION, CONDUCTORES

	puntos
Sebastián Vaquer	133
Jaime Mora	103
Juan Riera J.	86
Juan Galmés F.	67
Pedro Galmés	62

Jaime Brunet	58	Bernardo Santandreu	35
Bartolomé Hobet	58	Guillermo García	29
Mateo Sastre	54	Tomás Sureda	28
Francisco Sitges	52	Guillermo Más	28
Sebastián Matamales	50	Juan Veny	28
Sebastián Riera	45	Antonio Burguera	27
Jaime Mora B.	44		

JUAN LLULL

IX CAMPEONATO DE ESPAÑA INFANTIL DE FUTBOL

PARTIDOS PARA EL DIA 14 NOVIEMBRE 1971.

Grupo Primero

Palma	—	Palma - Soledad
Muro	11'—	Murense - San Vicente
Alcázar	8'30	Sta. Eulalia - La Salle
Miguel Nadal	9'—	Ramón Llull - San Pedro
Inca	14'15	Sallista - Alcudia

Grupo Segundo

La Puebla	—	Poblense - Colerense
Ca'n Mayol	10'30	At. Ag. Bilbao - V. de Lluc
Rafal	8'15	Patronato - Tap. Fiol
Son Gotleu	16'—	Brindi - San Buenaventura
Palma	14'45	San Javier - CIDE

Grupo Tercero

Cide	11'—	CIDECO - Sineu
Hnos. Massot	16'—	S. B. Viletense - Buñola
Algaida	—	Algaida - Gaudium
Estadio Balear	12'30	At. Baleares - Llosetense
Rotlet	9'—	At. Molinar - Son Español

Nuevo préstamo-vivienda* de Bansander

¡ más dinero y más tiempo para pagarlo!

Disfrute desde hoy su casa propia para toda la vida.

Una casa con todas las comodidades con las que Vd. ha soñado, puede ser suya y desde ahora mismo con el nuevo Préstamo-Vivienda del Banco de Santander. En el momento que Vd. quiera, una casa de su propiedad... un piso a su nombre.

MAS DINERO: Hasta 2.000.000 de pesetas, que pueden representar el 75% del valor de la vivienda.

MAS TIEMPO: Hasta 10 años para devolver el préstamo, con reembolsos mensuales, comenzando a abonarse la primera mensualidad a partir de los 120 primeros días, y así poder poner a punto su vivienda propia durante ellos.

TABLA DE AMORTIZACIONES
75% a 10 años (incluidos intereses)
Para pisos cuyo valor se sitúe entre 500.000 y 2.700.000 pias.

Importe Préstamo	Valor Piso	Mensualidad
375.000	500.000	5.155
1.125.000	1.500.000	15.466
1.875.000	2.500.000	25.777



BS BANCO DE SANTANDER
viaje con nosotros al futuro
* una nueva modalidad de servicio de Bansander para Vd.

El servicio más rápido de tintorería en Baleares.



IDEAL

LAVADO EN SECO EN 4 HORAS

Americanas	65	Vestido, chaqueta	150
Pantalones	55	Falda	55 - 75
Trajes	120	Abrigo	120
Vestidos	85 - 115	Impermeable	120
Falda, chaqueta	120	Jersey	40

SERVICIO DE PLANCHA A MITAD DE PRECIO
LE DEVOLVEREMOS SU DINERO SI NO QUEDA
COMPLETAMENTE SATISFECHO

IDEAL está situada en Espartero, 9. Santa Catalina.
Palma. Tel. 23 07 23. (Plaza del Progreso)

Aprobado por el Banco de España con el N.º 6/1966

BALONCESTO

POR ANTONIO PUJOL



EQUIPO UDYR, QUE MAÑANA DEBE ENFRENTARSE AL TAMBIEN IMBATIDO MEDINA PALMA. (Foto Terrades)

VENCEDORES BIEN DEFINIDOS EN LA MAYORIA DE ENCUENTROS A DISPUTAR EL DOMINGO

AUNQUE NO HAY QUE DESCARTAR LA POSIBILIDAD DE ALGUNA SORPRESA

Aun cuando la jornada del domingo no esté falta de grandes alicientes, es acaso la que parece con más claros favoritos, aunque ya se sabe que semanalmente hemos de registrar algún que otro inesperado, que echan por tierra nuestros pronósticos.

ta Teresa el que logre un resultado favorable.

L'ESTEL - SANTA ISABEL. - Sres. Morro.- Barceló y Roig. - Está muy fuerte L'Estel este año y no creemos sea el domingo cuan-

do se produzca su primera derrota.

JUNIORS

En el Campeonato Junior están previstos vencedores.

BINISALEM - PATRONATO (11,00). - Sres Soler.- Salom y Frau. - Victoria indiscutible del Patronato, pese a la natural oposición del Binisalem.

AJIC - HISPANIA (11,00). - Sres. Vera y Ruiz. - Son mayormente favoritos los locales, máxime si el Luis Vives juega igual que en la pasada jornada.

SAN JOSE - LUIS VIVES (10,30). - Sres. Torres y Morey.

CIDE - LA SALLE P. D. (9,00). Sres. Mercant.- Tarazona y Baella. Suponemos que el Cide no será el domingo cuando sufra un tropiezo.

MOLINAR - BUNOLA (9,30). - Sres. Vidal.- Robles y Floriano. - Interesante encuentro, pero con victoria de los visitantes.

JUVENILES

Es la categoría juvenil la que ofrece mayor número de incógnitas.

MOLINAR - SANTA MARIA (sábado 20,30). - Sres. Vallés, Serra II y Cardesin. - Mayormente superiores los locales, han de anotarse un favorable resultado.

LEVANTE - JAVIER (sábado 21,00). - Sres. Ramis.- Chorda y Nicolau. - Es el Levante un conjunto bastante irregular y nada nos extrañaría pasara muchos apuros para vencer al Javier.

ESPAÑOL - PERLAS (11,00). - Sres. Bennasar.- Fuster y Morales. Tampoco el Español está atravesando su mejor momento y por tanto, es favorito el Perlas.

SAN JOSE - LUIS VIVES (9,00). - Sres. Torres y Morey.- Vera y Ruiz. - Ha de vencer el San José, ya que actualmente existe alguna diferencia entre uno y otro.

HISPANIA - LEVANTE (10,00). Sres. Martorell.- Chorda y Garrias. Encuentro de gran rivalidad local, lo que puede redundar en un marcador muy igualado y muy difícil de predecir un vencedor.

J. MARIANA - ESPAÑOL 71 (10,00). - Sres. Salas.- Cardesin y Alcover. - No podrá el Español imponerse a un J. Mariana que está demostrando su categoría.

SAN FELIPE - SAN JOSE B (Sres. Ripoll.- Serra II y Seguí. - Trunfo visitante, ya que han demostrado su superioridad.

JOVENT - CIDECO (10,45). - Sres. Serra.- Cantero y Bauzá. - Difícil pronóstico en este encuentro, que esperamos registre un resultado de muy poco margen a favor de uno de los dos.

También el sábado a las nueve de la noche, se disputará un encuentro de I Provincial, entre el Hispania y el San José y que no habíamos incluido en la relación de esta categoría. Será arbitrado por los señores Amengual, ayudado por Cánovas y Rigo.

MAS ARBITROS DEL COLEGIO

BALEAR A LA PENINSULA

De nuevo el domingo, varios árbitros del Colegio Balear dirigirán encuentros en la Península. El señor Sampol de Mahón, arbitrará en Mahón, en la pista del Marcol y los señores Mercant y Garzón, dirigirán en Barcelona el encuentro Picadero - Standart, correspondiente a la Liga de I División Femenina.

IBERIA LINEAS AEREAS DE ESPAÑA

Convoca concurso público para enajenar equipos atención aviones, comprensivos de 1 elevador autopropulsado, 11 carretillas autopropulsadas, 1 cinta transportadora remolcable, 3 furgones remolcables, 7 carros de baterías y 8 escaleras remolcables, retirados de servicio. Hasta día 20 Noviembre actual puede examinarse material y pliego condiciones en días laborables de 8 a 13 horas en Iberia Aeropuerto Palma Mallorca. También existe pliego condiciones en Servicio Enajenaciones Iberia, Capitán Haya, 46, Madrid-20 y en Delegaciones de Iberia en Ibiza, Barcelona y Valencia.

HISTORIA MUNDIAL DEL SIGLO 20

El testimonio apasionante de los hechos que han forjado nuestro presente y condicionan el futuro.

Un éxito internacional en fascículos semanales.

Cómprelos y reviva su propia historia!

Otra producción de ORBERAMAS VERGAPA



SENIORS

En la categoría Senior, hará su debut el Lluchmayor, jugándose los dos siguientes partidos.

PERLAS - LLUCHMAYO (11,30). Sres. Cirer.- Jiménez y Ladaria. - Desconocemos el actual momento de los de Lluchmayor, aunque casi estamos por asegurar que la victoria ha de ser para los de Manacor.

J. MARIANA - GESA (11,45). - Sres. Salas. - Cardesin y Alcover. Mejor conjunción en el equipo de Sóller, habrá de motivar sean los locales los que se anoten el triunfo.

FEMENINOS

Como siempre, es en la categoría femenina donde han de disputarse mayor número de partidos que a veces resultan verdaderas incógnitas.

MEDINA - UDYR (sábado 20,30). Sres. Mercant. - Magraner y Trias. Se enfrentan los dos imbatidos del grupo A y por tanto estos encuentros siempre tienen un mayor interés. El pasado domingo, el Udyr tuvo una gran actuación, mientras el Medina dejaba bastante que desear, todo lo contrario de lo que había venido sucediendo hasta entonces en los dos conjuntos. Buen partido en perspectiva, pero con victoria de las locales.

BUNOLA - DEST. VALLS (9,30) Sres. Arrom.- Rigo y Bruno. - Ha ido mejorando sensiblemente el conjunto le Buñola y ello puede indicar que las de Felanitx pasarán bastantes más apuros de los que se esperan para adjudicarse el triunfo.

PERLAS - BINISALEM (10,00). - Sres. Cirer.- Jiménez y Ladaria. - Victoria local sin discusión, pese a los buenos deseos de las visitantes de anotarse un resultado favorable.

ESPAÑOL - PATRONATO (9,30). Sres. Bennasar.- Fuster y Morales. La victoria conseguida por el Español en el Vivero, les habrá sin duda aumentado la moral y aunque el Patronato va mejorando, no le será ocasión propicia el domingo para puntuar.

SAN JOSE - HISPANIA (12,00). Sres. Torres, Morell.- Vera y Ruiz. Pese al mal momento por el que está atravesando el Hispania, ello no impedirá se imponga sobre el San José.

MOLINAR - PERLAS B (12,30). Sres. Vidal.- Robles y Floriano. - Son superiores las visitantes actualmente y por ello son claras favoritas en este encuentro.

A. ANDRAITX - MEDINA INCA (11,30). - Sres. Nadal.- Mezquida y Mas. - Nivelación de fuerzas en deseos dos equipos pero el domingo nos suponemos que el A. Andraitx quera obtener una victoria, después de sus actuaciones anteriores.

JOVENT - J. MARIANA (12,15). Sres. Serra. - Cantero y Bauzá. - Buena ocasión para que las de Sóller se apunten un nuevo triunfo.

SANTA TERESA - SOLEDAD (10,30). - Sres. Mercant. - Tarazona y Baella. - No podrá repetir el Soledad su triunfo del pasado domingo, va que ha de ser el San-

Auto-Escuela
Dazder
AV. A. ROSSELLO
(EDIFICIO MINACO)

LA PUEBLA

Nuestro magnífico Ayuntamiento de La Puebla ha organizado un desfile de modelos de alta costura, presentado por la conocida modista Sra. Catalina Rotger, el próximo día 16 de los corrientes, con la siempre desinteresada colaboración de la Sala Rex, en cuyo local tendrá lugar dicho desfile. Se destinará a recaudar fondos que se destinarán a la Campaña contra el Cáncer.

Por la información recibida de nuestro Sr. Alcalde D. Rafael Serra Company y según las gestiones realizadas a este fin por los concejales D. Juan Font Pizá, D. Ignacio Valls y D. Juan Serra Serra, sabemos que esta gala social revestirá extraordinaria brillantez, dado el carácter benéfico de la misma y la calidad de los modelos que serán exhibidos. La señora Rotger hace donación de un modelo de los exhibidos y que será sorteado entre los asistentes. Se trata, según información recibida, de un vestido de "soirés" de gran fantasía y entonadísimo colores.

Es de esperar, y suponemos que así será, que este festival de la elegancia se verá concurridísimo. Como ya hemos indicado, se efectuará en la Sala Rex el próximo martes, día 16, a las nueve de la noche, dado el fin benéfico así como que en él mismo se darán cita los últimos dictados de la moda.

CRISTOBAL SOLER

Hace unos días, concretamente el pasado día 9, tuvo lugar en el Auditorium un concierto de la

DESFILE DE MODELOS DE ALTA COSTURA, EN LA SALA REX, A BENEFICIO DE LA CAMPAÑA CONTRA EL CANCER

EXITO DEL JOVEN MUSICO LOCAL, CRISTOBAL SOLER, EN EL AUDITORIUM

Orquesta Sinfónica de Mallorca, con la actuación en la primera parte del programa del joven solista Cristóbal Soler como solista en "concierto para dos violines" de Bach, juntamente con la Srta. Catalina Roig. El éxito fue emocionante para un joven que apenas ha cumplido los dieciséis años. Sus comienzos en la música,

bajo la batuta de D. Gaspar Aguiló fueron más que esperanzadores, hasta el punto de que a los doce años ya había terminado su carrera, pasando después a las órdenes del Mtro. Gerardo Pérez Busquier, bajo cuyos consejos se ha forjado como buen músico.

El tiempo será testigo.
S. ALORDA

ASOCIACION DE VECINOS DE CALA LLOMBARS

Se ruega a los propietarios y vecinos de Cala Llobars su asistencia a la reunión que tendrá lugar (D. m.) el próximo domingo, día 14, a las 11 horas, en el Bar-Restaurante CALA LLOMBARS.

El Presidente provisional de la Asociación, MIGUEL CABRER

¡¡SEGUIMOS PAGANDO 14.000 ptas. MAXIMO y 10.000 ptas. MINIMO POR SU TELEVISOR USADO!!

(NO IMPORTA MARCA, ESTADO, NI ANTIGUEDAD)

AL CAMBIARLO POR UN NUEVO MODELO 24". TODO CANA. (PROGRAMA COLOR)

VISITENOS TELE-HOGAR

C/. Nicolás de Pax, 25. Tel. 22 68 84.

¡SOMOS UNICOS!

MANACOR

SEMANA DEL ALMENDRO EN PORTO CRISTO

(De nuestra corresponsalía informativa). — En organización conjunta del Servicio de Extensión Agraria y la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares, se viene desarrollando en Porto-Cristo la llamada "Semana del Almendro". Toda la problemática del cultivo de dicho frutal, viene siendo sabiamente considerada, ofreciéndose a los numerosos oyentes la más completa información acerca de plantaciones, variedades, laborales y cultivos asociados, podas, tratamientos contra plagas, abonado, comercialización, etc.

Las charlas se dan en el Cine Novedades a primera hora de la noche ante una concurrencia, como queda dicho, numerosa. El seminario tendrá fin hoy, día 12, tras cinco días de desarrollo.

CONCIERTO DE LA CAPELLA MALLORQUINA

El sábado, día 13, a las 8,30 de la noche, en organización de la Casa de Cultura de Manacor (Caja de Ahorros de Baleares), en el Convento de San Vicente Ferrer se ofrecerá un concierto a cargo de la Capella Mallorquina, dirigida por el Rvdo. D. Bernardo Juliá.

La entrada será, como de costumbre, libre.

CONFERENCIA-RECITAL POR SOFIA NOEL

Ha sido ya fijada la fecha definitiva de la conferencia-recital, que ofrecerá en la Casa de Cultura la extraordinaria cantante española Sofia Noel, una de las primeras autoridades mundiales en temas safordies.

La posibilidad de su venida a Manacor, ha sido abierta, por la gestión personal del Académico de la Lengua D. Camilo José Cela, quien asistirá al acto.

El tema de la conferencia-recital es "Pervivencia de los sefordies en España", y tendrá lugar el próximo martes, día 16, por la noche.

CINE CLUB

El inquieto cineclub del Club Perlas, prepara una nueva función para el día 19 del corriente

mes de noviembre, en el transcurso de la cual se estudiará la obra del realizador español Luis Buñuel en ocasión de proyectarse su película "Nazarín", basada en la obra de Pérez Galdós.

EL DISCO DEL "QUAQUIN"

A TRES DIAS VISTA

Para el día quince de este mismo mes, está prevista la aparición del disco que contiene la reciente grabación de "Al Quaquin, que has vengut de prim", de Rubí y Servera, recientemente grabado en Barcelona por artistas manacorrenses.

De la expectación con que es esperado, cabe deducir un éxito claro y espectacular del album manacorí, característica que rezumará por los cuatro costados.

PROXIMO DISCO DE "AMIGOS"

El simpático y prestigioso conjunto local "Amigos", prepara la grabación de un L. P. que contendrá temas cantados en lengua catalana. Adaptaciones de piezas folklóricas, traducciones de conocidos "hits" de música ligera y aportaciones propias integrarán este disco de próximo lanzamiento.

FUTBOL DE "EDUCACION Y DESCANSO"

Nada menos que diez equipos participan en el torneo de "Educación y Descanso", en nuestra ciudad, que ha dado ya comienzo. Sin dichos equipos los siguientes: "Bar Ca'n Tomeu", "C. D. Tripolinos", "C. D. La Torre", "C. D. Son Maciá", "At. Montuiri", "Bar Sa Volta", "U. D. San Lorenzo", "Es Forat", "1.808 Royal C.", y "Menisco C. F.". El entusiasmo y la buena calidad de estos "amateurs" depara en cada jornada espléndidas tardes deportivas a los aficionados que, en número considerable, siguen atentamente las incidencias de este simpático campeonato.

CHARLA SOBRE MATISSE

Aplazada su celebración para evitar coincidencias de horario con la exposición de dibujos de Riera Nadal, el próximo sábado tendrá lugar definitivamente la charla sobre el pintor Matisse y escuela impresionista francesa que pronunciará el escritor e investigador Guillem Morey Mora. Se exhibirá un presunto original del pintor francés del que el coniferenciante es propietario. El acto tendrá lugar en "S'Allicorn".

JANUAR

Edificio «LUZ Y MAR»

Paseo Marítimo al lado del Hotel Reina Constanza y calle Calvo Sotelo, 377 al 383

VENTA VIVIENDAS MAXIMO CONFORT SITUACION PRIVILEGIADA, LLAVES MANO, Y LOCALES COMERCIALES

INFORMACION Y VENTA, EN EL MISMO EDIFICIO PLANTA PRIMERA B. DE 10 A 1 Y DE 4 A 6



MERCEDES-BENZ

MERCEDES-BENZ en España tiene el gusto de presentar a su nuevo concesionario para vehículos industriales.

VEHICULOS LIGEROS

VEHICULOS PESADOS



UNIMOG

AUTOBUSES



Concesionario

MERCEDES-BENZ

para Baleares

GARAJE VIDAL

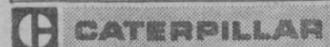
Avda. Alejandro Roselló, 56
TELS. 2116 41, 22 57 40
PALMA DE MALLORCA

fíjese bien OFERTA CATERPILLAR termina el 30 de noviembre

pala de ruedas 920 AHORA 1.800.000 pts.

pala de ruedas 930 AHORA 2.270.000 pts.

pala de ruedas 950 AHORA 2.750.000 pts.



infórmese

BASE LEVANTE

Carretera Madrid-Valencia, Km. 332. Teléfs. 263707 y 263903-04. Valencia CHIVA (Valencia).

Caterpillar, Cat y son Marcas de Caterpillar Tractor Co.

CALA RATJADA

NUEVAMENTE CON USTEDES

(De la corresponsal literario-informativa de «BALEARES»... Después de una temporada de silencio, de nuevo con ustedes queridos lectores, para seguir informando de las novedades que se vienen sucediendo en nuestra localidad de Cala Ratjada.

Actualmente hay muchas cosas por hacer y por decir, principalmente por hacer:

1) ¿Qué se hará durante este invierno en Cala Ratjada, en cuanto a obras Municipales se refiere?

2) ¿Qué hay en claro de la nueva fábrica de hielo?

Podríamos seguir anotando más necesidades, pero queremos dar un SI al coraje y solidaridad cívica; pero no a la cobardía y a los individualismos.

LOS SERVICIOS QUE ENLAZAN CON EL TREN

La empresa local de «Autocares Sard», nos facilita una nota que hace referencia a los servicios de autocares que enlazan con el tren, que a partir del próximo día 11 del corriente mes de noviembre y hasta el día 1 de abril de 1972, quedan suprimidos los siguientes servicios combinados:

6:35 horas: De Cala Ratjada, Capdepera hacia Artá.

20:50 horas: De Artá, Capdepera hacia Cala Ratjada.

Seguirán en vigor los siguientes servicios:

Salidas de Cala Ratjada a Capdepera y Artá, enlace con el ferrocarril: 9:35 horas, 14:20 y 17:10 horas.

Salidas de Artá a Capdepera y Cala Ratjada, llegada de tren: 10:10 horas, 15 y 18 horas.

REVISION DE LUCES Y NEUMATICOS

Organizado por la Jefatura Central de Tráfico, se celebrará durante este mes de noviembre, la VI Campaña Internacional del Alumbrado, que se desarrollará en nuestro país, siendo totalmente gratuita, como todas las anteriores. Todos sabemos lo importante que es, el llevar los faros bien en regla y sobretodo bien graduados, ya que muchas veces por no estarlo se producen deslumbramientos de los conductores que vienen de frente, con los consabidos peligros que ello entraña.

Decíamos que esta labor es totalmente gratuita y con las garantías técnicas de la Jefatura Provincial de Tráfico.

LA PESCA DURANTE EL MES DE OCTUBRE

El pasado mes de octubre, relación con la pesca, los «bous» de nuestro puerto efectuaron 12 salidas a la mar, cuyo número viene a ser algo inferior al mismo mes del pasado año 1970, en que se llevaron a cabo 16 salidas.

TURISMO

Ahora, sí. Ha finalizado la temporada turística. Los establecimientos de hostelería y comercios dedicados a la venta de «souvenirs», han cerrado sus puertas. Tan solo en Cala d'Or, permanecerá abierto al público, durante el invierno, el Hotel Tucán.

CAJA DE PENSIONES

La Corresponsalía de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorro, sita en la calle de Ramón Franco de nuestra localidad, comunica a sus clientes y público en general que el nuevo horario que regirá en la mencionada oficina, será de las 10 horas de la mañana, hasta las 13 horas, todos los días laborables.

NICOLAS NADAL

(De nuestro corresponsal informativo PERICO). — El Colegio «Obispo Verger», ha dedicado una aula al historiador y farmacéutico de Santanyi, B. Vidal y Tomás, con motivo de ser inaugurado el curso 71-72.

Alabamos el gesto de la Dirección y claustro del centro docente.

TURISMO

Ahora, sí. Ha finalizado la temporada turística. Los establecimientos de hostelería y comercios dedicados a la venta de «souvenirs», han cerrado sus puertas. Tan solo en Cala d'Or, permanecerá abierto al público, durante el invierno, el Hotel Tucán.

CAJA DE PENSIONES

La Corresponsalía de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorro, sita en la calle de Ramón Franco de nuestra localidad, comunica a sus clientes y público en general que el nuevo horario que regirá en la mencionada oficina, será de las 10 horas de la mañana, hasta las 13 horas, todos los días laborables.

NICOLAS NADAL



UNA AULA A BERNAT VIDAL

CESION

Leemos en un periódico de la tarde: «Don Juan Nigorra ha cedido al Ayuntamiento de Calviá un antiguo molino situado cerca de «ses cases» de Santa Ponsa, destinado a museo de lo que tenga relación con el desembarco del Rey Jaime I.

LLUVIAS

Durante los primeros días de esta semana, ha llovido con frecuencia en estas tierras. Aunque no tenemos pluviómetro a mano, son muchos los litros de agua caídos. No tantos, empero, como quería suponer un semanario al decir que las casas tuvieron que defenderse contra las inundaciones, con montones de sacos ante los portales. No; las tiras de sacos, precisamen-

te, eran para recoger agua para las fuentes.

MATANZAS

Han comenzado las matanzas domiciliarias de cerdos. No obstante, las tradicionales «matanzas», con baile y cena, en las que «vola» medio cerdo, han desaparecido. Los tiempos cambian.

«ESCLATASANGS»

Aunque se dijera que este año sería propicio para los «esclatasangs», hasta la fecha no han abundado. Veremos con esas nevadas lluvias que pasa.

CORTES

A mal tiempo, corte de fluido eléctrico. No falla. Y la telefonía, para no ser menos, últimamente le ha copiado los papeles a la Gesa. Y que no tengam prisa los usuarios afectados, porque la avería tarda a veces en repararse más de tres días. Este es nuestro caso y seguimos incomunicados. ¿Hasta cuando?

EXPOSICION

El pintor António Ferri, con residencia temporal en Cala d'Or, nos ha invitado a la inauguración de su obra que tendrá lugar en Galerias Costa de Palma el 13 del cte.

PARA SUS BODAS, BANQUETES Y COMUNIONES. PEDIR PRESUPUESTOS EN HOTEL SANTA FE. Teléfono 71 CA'N PICAFORT

LOTERIA NACIONAL

Table with columns for various lottery categories (Decena, Centena, etc.) and their corresponding winning numbers and prizes.

LOS PREMIOS DE ESTE SORTEO CADUCAN EL 10 DE MAYO DE 1972

no improvise... ¡PLANIFIQUE! PLANNIGRAF CONSULTE SIN COMPROMISO 25 60 88 Representante exclusivo en Baleares: JUAN POL BESTARD C/ Francisco Fiol y Juan, 19 PALMA de MALLORCA

SAFARI EN AFRICA FABULOSO Próxima salida del Grupo: DIA 4 DE DICIEMBRE Regreso el 22 de diciembre. PRECIO: AVION -I- HOTEL 49.000 ptas. Urgentemente llamen: VIAJES ALHAMBRA C/ Calvo Sotelo, 257 Tels. 234373 y 234306 PALMA

NOTA: Además de los números expresados en esta lista, han sido agraciados con el sorteo de 500 pesetas cada uno, todos los billetes que terminen en 7, a excepción del que ha obtenido el premio mayor.

LA PROVINCIA

LLUCHMAYOR Solemne bendición de una hermosa talla del Niño Jesús

Para la Casa Cuna de nuestra ciudad

(De nuestro corresponsal G.A. RA). - En la Casa Cuna del Niño Jesús, obra social de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, tuvo lugar la solemne bendición de una preciosa talla del Niño Jesús que pasará a enriquecer los servicios religiosos de aquella y presidirá las actividades que bajo su patrocinio se vienen desarrollando en tan benéfico centro formativo.

El ambiente dominante era de fiesta y alegría. Numerosas madres con sus hijos llenando todo el recinto y patio, daban a la jornada el aspecto de las grandes solemnidades.

La bendición de la preciosa escultura corrió a cargo del Rdo. señor Económico don Miguel Siquier.

Ofició la misa el Rdo. don Bernardo Trobat, quien pronunció brillante homilía sobre la importancia del acto. Los cánticos corrieron a cargo de un conjunto con acompañamiento de guitarra cedido por los Hermanos de San Honorato.

Presidieron el acto don Gabriel Ramón Juliá, Alcalde; Rdo. señor Económico Arcipreste don Miguel Siquier; don Ramón Collet Rafart, Delegado General de Baleares de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros; don Valentín Ruiz Kaiser, Adjunto a la Delegación General de Baleares; don Bartolomé Pons Coll, Interventor de la Delegación General de Baleares; don Mateo Monserrat Pastor, Teniente-Alcalde; don Pedro A. Salvá Mojer, Delegado local de la Caja; don Agustín Grandió Picó, administrador de la sucursal; don Antonio Zanoguera, Presidente de la Hermandad de Labradores y Ganaderos; don Juan Catany, aparellador de la casa; escultor señor Sitjar, autor de la talla; don Mateo Contesti, maestro nacional; doña Magdalena Cañellas de Contesti, bibliotecaria de la Caja de esta ciudad; Sor Antonia, Superiora de la Comunidad de Hermanas de la Caridad; Sor Francisca Bordoy, directora de la Casa Cuna; Sor Catalina Th. Cañellas Marqués, directora del Colegio Libre Adoptado Femenino de Lluchmayor y otros.



LA PRESIDENCIA DEL ACTO, EN LA CASA CUNA DEL NIÑO JESUS (Foto Fermin-Lluchmayor).

Simca 1200: nueva tapicería de lujo.

LISTA DE LOS NUMEROS PREMIADOS EN EL SORTEO DEL 10 DE NOVIEMBRE DE 1971

A large table listing lottery numbers and prizes. It is organized into columns for different prize categories: Cuarenta y un mil, Cuarenta y cinco mil, Cuarenta y siete mil, Cuarenta y ocho mil, Cuarenta y nueve mil, Cincuenta mil, Cincuenta y uno mil, Cincuenta y dos mil, Cincuenta y tres mil, Cincuenta y cuatro mil, Cincuenta y cinco mil, Cincuenta y seis mil, Cincuenta y siete mil, Cincuenta y ocho mil, Cincuenta y nueve mil, Sesenta mil, Sesenta y uno mil, Sesenta y dos mil, Sesenta y tres mil, Sesenta y cuatro mil, Sesenta y cinco mil, Sesenta y seis mil, Sesenta y siete mil, Sesenta y ocho mil, Sesenta y nueve mil, Setenta mil, Setenta y uno mil, Setenta y dos mil, Setenta y tres mil, Setenta y cuatro mil, Setenta y cinco mil, Setenta y seis mil, Setenta y siete mil, Setenta y ocho mil, Setenta y nueve mil, Ochenta mil, Ochenta y uno mil, Ochenta y dos mil, Ochenta y tres mil, Ochenta y cuatro mil, Ochenta y cinco mil, Ochenta y seis mil, Ochenta y siete mil, Ochenta y ocho mil, Ochenta y nueve mil, Noventa mil, Noventa y uno mil, Noventa y dos mil, Noventa y tres mil, Noventa y cuatro mil, Noventa y cinco mil, Noventa y seis mil, Noventa y siete mil, Noventa y ocho mil, Noventa y nueve mil, Cien mil.

LOS PREMIOS DE ESTE SORTEO CADUCAN EL 10 DE MAYO DE 1972

Al final se sirvió, en el patio del edificio a todos los niños y a las madres o acompañantes, así como a las autoridades y representantes un excelente refrigerio.

Más tarde una nutrida comitiva se trasladó en coche al Santuario de Ntra. Sra. de Gracia, visitando y contemplando el bello lugar y rindiendo al final visita a la Virgen en su camarino.

En estos momentos se está disputando en el local social Granja Frigo, un interesante torneo de billar, organizado por el club, en el que intervienen quince jugadores locales: Ballester, Rigo, García, Font, Salvá, B. Barceló, Cantallops, S. Barceló, Capellá, Colom, Maimó, Florit, Suau, Tomás, Mulet.

A la hora de redactar esta crónica va en cabeza de la clasificación Maimó con 6 puntos; S. Barceló, 4; Ballester, 5; Rigo, 4. LLOVIO 3 LITROS

Durante estos días últimos el régimen de lluvias ha favorecido nuestro término municipal, con un total aproximado de treinta y dos litros por metro cuadrado beneficiando el campo, los sembrados y el arbolado. Consecuencia de ello, el tiempo refrescó bastante, motivando el uso ya de las prendas de invierno.

LA CARRETERA DE SOLLER

(Viene de la página 32)

con iniciales o pseudónimo. Hemos de recordar a los que tienen la amabilidad de dirigirme correspondencia, que no podemos dar cabida a cuanto exponen si no indican su nombre completo y dirección.

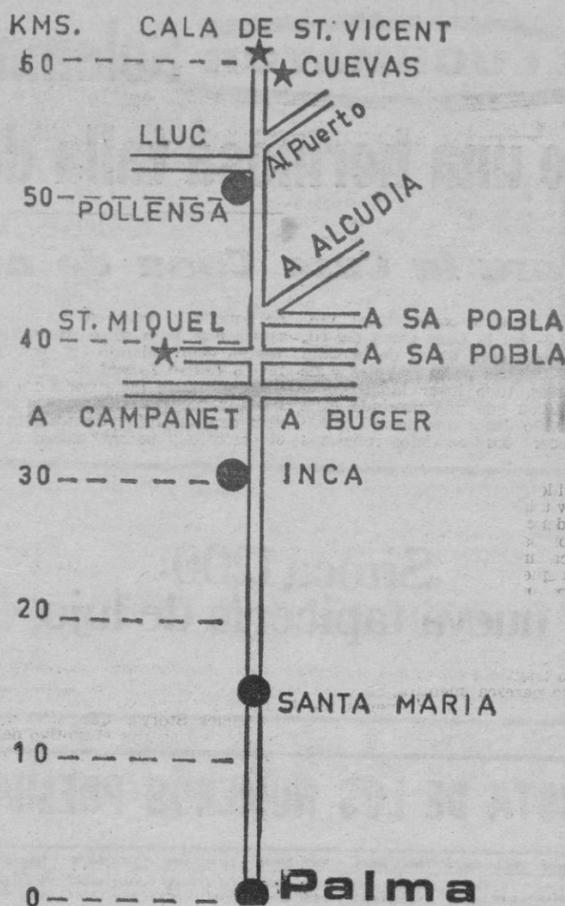
También agradeceríamos que, al propio tiempo que nos recuerdan detalles dignos de arreglo, nos informen de las mejoras que les afecten, ya que nos agrada dar «de cal y de arena».

Si tiene un televisor TELEFUNKEN tiene la solución al problema del lavado

NOTA. Además de los números expresados en esta lista, han sido agraciados con el reintegro de 500 pesetas cada uno, todos los billetes que formaron en 7, a excepción del que ha obtenido el premio mayor.

LOS DOMINGUEROS

SUGERENCIAS Y RECOMENDACIONES



¿DONDE PODEMOS IR EL PROXIMO DOMINGO?

ORATORIO DE SAN MIGUEL DE CAMPANET - CUEVAS PREHISTORICAS DEL ENCINAR DE LA CALA DE SANT VICENT DE POLLENSA

Estamos en plena campaña internacional del alumbrado y el neumático tan oportuna como eficazmente emprendida como cada año por la Jefatura Central de Tráfico.

SUGERENCIAS

No creo necesario insistir una vez más, cuan importante para la seguridad en ruta durante la noche, es que el sistema de alumbrado del vehículo esté en perfectas condiciones. Solamente recordarle cuán peligrosas son las horas del crepúsculo y cuántos accidentes graves se producen a esta hora debido a la mala utilización del alumbrado. El Código de la Circulación dice que se han de encender las luces de un vehículo a la puesta del sol, pero la verdad es que a veces se olvida esta norma porque el conductor ve perfectamente un buen tramo de carretera y cree innecesario encender las luces. Pero la verdad es que más que para que el conductor vea mejor la calzada, las luces se han de encender para ser visto por otros vehículos. Muchos adelantamientos no se efectuarían si el que va adelante se apreciara claramente que en dirección contraria avanza otro coche. Solo sus luces, de ciudad o cortas, le advertirán claramente de ello. Un vehículo que en el claroscuro del anochecer circula sin luces es una trampa mortal para el tráfico, y su conductor un verdadero irresponsable.

Extreme el cuidado en las cercanías de las poblaciones, donde peatones y ciclistas, carros y caballerías avanzan con tan escasa luz que detecte su presencia, que constituyen un peligro tremendo y son causa de graves accidentes de circulación.

Si al circular con las luces cortas encendidas advierte en más de una ocasión que los vehículos que avanzan de frente, le hacen señas con las luces largas, es síntoma de que lleva usted mal arregladas las suyas. Tenga cuidado, pues accidentes irreparables se han producido por este fallo al parecer tan mínimo. Por eso le recomiendo con todo calor y convicción revise el alumbrado de su vehículo en uno de los puestos de comprobación existentes hasta el día.....

PRIMERA ETAPA

ORATORIO DE SAN MIGUEL

Poco después del km. 39 de la carretera de Palma a Alcudia hay que desviarse a la izquierda por un tramo asfaltado y señalizado con la indicación de «Cuevas de Campanet».

Aunque en este lugar la carretera general es ancha y recta, le recomiendo que extreme las precauciones aminorando la velocidad y sobre todo advirtiéndolo a los otros usuarios de la calzada de la maniobra que va usted a efectuar, pues ade-

más de que en este tramo los vehículos suelen rodar fuerte, en el mismo lugar de desvío hay a la derecha otro hacia Sa Pobla.

El tramo de la carretera general hasta el oratorio de San Miguel aunque es más estrecho está asfaltado. Su longitud es de cuatro kms. por amenísimo valle poblado de algarrobos, higueras, almendros, naranjos, perales, vides y los cipreses más frondosos que he visto en la isla, que bordean por la izquierda buen trecho de carretera.

Hay poco tráfico y las altas montañas de Montañer y Gabeli, tras las que asoma la petrea mole del Puig Tomir, resguardan el valle de los vientos fríos del norte, en invierno.

Recorridos los cuatro kms. veremos de frente el oratorio de San Miguel, uno de los más antiguos de Mallorca (siglo XIII, el mismo en que la isla fue conquistada por el rey don Jaime I). Este oratorio fue iglesia parroquial del primitivo pueblo de Campanet. Según la tradición, una inundación sobrevenida a finales del siglo XIV, motivó el traslado de la población diseminada por el valle al emplazamiento del actual Campanet.

Se entra al oratorio bajando cuatro gradas; el techo es de madera, característico de las construcciones del siglo XIV en las iglesias pobres; es un desnudo artesonado de dos vertientes iguales, sostenido por dos anchos arcos de estilo gótico, reforzados por otros dos subarcos de sencillísimas líneas; aunque todo es pobre, sencillo, viejo, húmedo y desmantelado, dice el historiador local Mn. Guillermo Miralles Triay, en su conjunto es agradable y atractivo; y por encima de todo, simboliza para el ajetreteado y vertiginoso hombre de hoy, la paz del espíritu, la profunda fe y la sólida piedad de los mallorquines de los pasados siglos.

Frente al oratorio, entre frondosos árboles, hay un antiguo cementario abandonado. Si entra en él, visite la tumba de la joven Isabel Pons Benàsser, de 21 años de edad. Está a mano izquierda, entrando, y viene señalada por una lápida de mármol blanco. No importa su edad, señor, la juventud y el amor no son patrimonio de una edad determinada, sino de los corazones abiertos al último reduto que a la espiritualidad del hombre queda. Hace cien años que Isabel murió de forma trágica, y su prometido, Matías Pujades, se la dedicó para eterna memoria. El amor como la verdad y como la eternidad, ha conmovido siempre a todos los pueblos en todas las épocas. La muerte de Isabel, hace cien años, conmovió profundamente la imaginación y la sensibilidad populares, hasta el punto de que sus amores limpios, su muerte y su tragedia ha pasado al folklore local campesino, tanto en el cancionero de «verdaderos» y «collidores d'oliva» como en las «cronicles» e his-

torias contadas al calor del fuego del hogar en las largas y frías noches de invierno, en las que se recuerda el amor de estos dos jóvenes, Isabel y Matías, y la muerte de la novia ocurrida en 1871, un siglo justo.

No obstante el tiempo transcurrido, aún hoy, alguien, a veces, deposita sobre las humildes y viejas losas de la tumba de Isabel, una flor roja, símbolo de amor y de pasión, como la que mis acompañantes y yo mismo, perplejos y conmovidos, vimos, precisamente la víspera del Día de Difuntos. Es en cierta manera, una versión en escala menor, a modesto nivel casero, de amores inmortales, como el de Romeo y Julieta, como el de Atala y René, como el de los Amantes de Teruel, que hoy, pese a la mecanización y la prisa, la velocidad y la intransigencia, siguen teniendo valores permanentes para los hombres aún sensibilizados a los más altos valores del espíritu.

Lo más notable del oratorio es el retablo de San Miguel, compuesto de tres tablas, de estilo gótico decadente aunque buenas y antiguas.

Frente al oratorio hay una explanada en la que podrá aparcar cómodamente. En su centro una cisterna de agua buena y fresca, por lo que le sugiero que si trae el desayuno consigo, lo tome en este apacible, resguardado y bellísimo lugar.

No sería nada extraño que encontrara por el oratorio al doctor don Nadal Tortella, asiduo frecuentador del mismo. En este caso, trabe con-

versación con él con cualquier pretexto. Es una persona muy amable y culta que conoce como pocos, la historia, el anecdotario y las vicisitudes del oratorio y su comarca.

SEGUNDA ETAPA

CUEVAS PREHISTORICAS DE ST. VICENS

Tras el desayuno regrese a la carretera general Palma - Alcudia y diríjase hacia esta última ciudad. Recuerde antes, tomar todas las precauciones de rigor, pues de nuevo, aquí, su ruta es hacia la izquierda, siempre más peligrosa.

Poco antes de llegar al km. 42, y muy bien señalado, está el desvío de la carretera de Pollensa, que ha de tomar.

Por esta vez, dejemos la villa de Pollensa, que visitaremos en otra ocasión y por la carretera de desvío se dirija al puerto del mismo nombre. A cosa de un km. de la villa verá a mano izquierda la carretera de la Cala de Sant Vicens. Tómela. Esta discurre por uno de los parajes más bellos de Mallorca. Frondosos bosques de encinas, Arroyos, árboles frutales, casas rurales de dorada piedra manantiales de rumoreantes aguas, jardines y prado de tierras rojas y fecundas. Todo ello encajonado entre las altas y bravías sierras de Cornavaques y de la Punta, sobre cuyos picachos planea, majestuosa, el águila y el halcón y hasta a veces se deja ver el po-

deroso «vultur» ya casi extinguido en Mallorca.

A los cuatro kms. encontrará a la derecha, la urbanización del Encinar, con calle asfaltada paralela a la carretera. Entre por ahí y a los pocos metros en una calle perpendicular a la carretera verá un bosquecillo de encinas, frente al cual, en la esquina de dos calles, el buen gusto de su urbanizador, el doctor Vidal Llabrés, ha hecho construir un monumento de piedra alegórico a la historia del lugar: dos rocas muy grandes, una hincada verticalmente en tierra y la otra descansando sobre la vertical. Tome por ahí, por el monumento, y bórdee la calle hacia abajo por su derecha. A los pocos metros encontrará una tras otra, cuatro intere-

santes cuevas prehistóricas de enterramiento y una quinta cueva de habitación. Son fáciles de encontrar. Pertenecen al segundo milenio antes de Cristo y han sido declaradas monumento histórico artístico nacional. Le recomiendo que no deje de penetrar en la segunda que encontrará. Vale la pena. Verá la bien excavada cámara principal, con su foso y sus bancos laterales, así como dos camarines.

El hoyo que verá al fondo de la cámara es reciente y no tiene nada que ver con las características estructurales de la cueva. Fue practicado por contrabandistas o por excavadores clandestinos en busca de un hipotético tesoro.

Todos confiamos de su buen gusto y civismo que no permitirá que los chicos, siempre tan espontáneos y tremendos, escriban o pinten por el interior de las cuevas. Se trata, verdaderamente, de preciosos y únicos testimonios de nuestro más remoto pasado, patrimonio común intangible, que entre todos hemos de conservar y proteger.

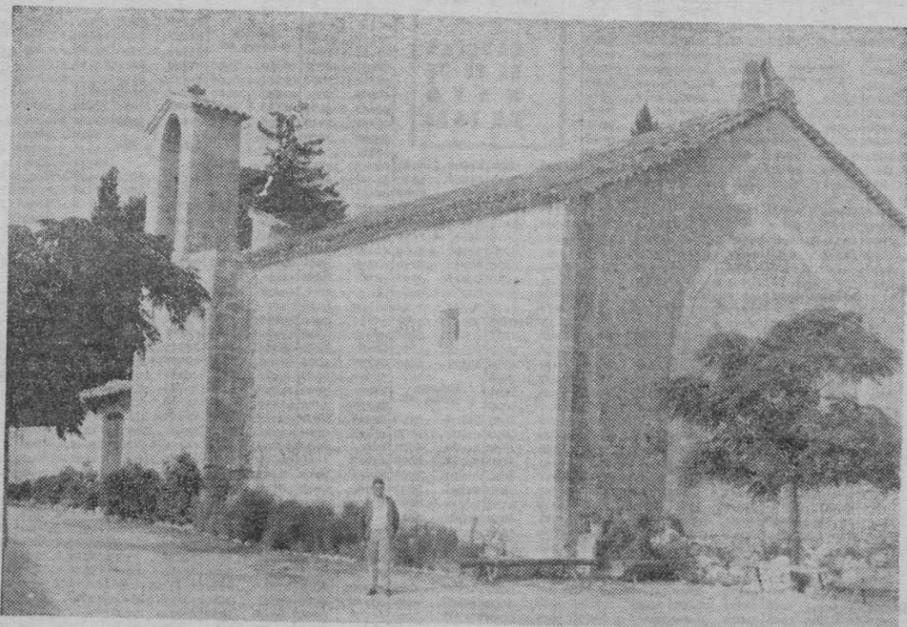
Deje que los chicos corraen libremente por el bosque de encinas y pinos, y recréese usted escuchando el canto de los pájaros que revolotean entre las copas de los árboles, aspire el penetrante aroma a resina de pino, a salitre, a tierra húmeda; un placer sencillo pero de cada día más raro, especialmente para el hombre de la ciudad.

El almuerzo puede tomarlo en este mismo lugar o bien más abajo, en una explanada solitaria entre altos pinos en el centro de la cual se levanta una pequeña capilla, junto a la que hay una cisterna de agua potable.

Para los que no hayan llevado consigo el almuerzo podrán tomarlo en alguno de los muchos y buenos restaurantes que encontrará tanto en la Cala de Sant Vicent como en la misma villa de Pollensa o en su puerto.

Y nada más, sino desearel un feliz domingo.

J. Mascaró Pasarius



ORATORIO DE SAN MIGUEL (CAMPANET) DEL SIGLO XIII, PRIMERA ETAPA DE LA EXCURSION DEL DOMINGO Y LUGAR PROPUESTO PARA EL DESAYUNO.

Foto: Mascaró Pasarius



31 de Diciembre, 62 al 66

¿SIENTES EL DESEO DE DIFERENCIARTE DE LAS DEMAS...?
VISITA ALEXANDRE
 ¿TIENES BUEN GUSTO, ERES EXQUISITA PARA LAS COSAS?
COMPRA EN ALEXANDRE
 ¿TU FORMA DE SER, ES LA DE POSEER COSAS DISTINTAS A LAS QUE TIENEN LAS DEMAS?
ALEXANDRE TE LO PROPORCIONARA
ALEXANDRE BOUTIQUE

ESTA A TU DISPOSICION EN 31 DE DICIEMBRE, CON MAS DE DOS MIL MODELOS EXCLUSIVOS Y QUINIENTOS METROS CUADRADOS DE EXPOSICION



31 de Diciembre, 62 al 66

«BLACK STORY»



Marido y mujer habían decidido enviudar prematuramente. La coincidencia de intenciones asesinas por parte de ambos cónyuges provoca una verdadera hecatombe, ya que en torno a ellos caen cuantos intervienen en el doble plan criminal. Así resumido, el argumento de «Black Story» (La historia negra de Peter P. Peter) parece el de una película policiaca de lo más trágico. Pero en realidad, y aunque parezca mentira, se trata de una comedia de crímenes fabulosamente divertida, con Analia Gadé y José Luis López Vázquez en los papeles principales. Junto a ellos aparecen Rafael Alonso, Mari Carmen Prendes, Manuel de Blas y Mary Francis, con la intervención de Licia Calderón,

María José Román y Manuel Summers. «Black Story» (La historia negra de Peter P. Peter), producida y distribuida por Mundial Film, S.A., ha sido dirigida por Pedro Lazaga en Eastmancolor y 70 mm. Aparte de la originalidad de su argumento, «Black Story» ofrece la novedad de presentar a Analia Gadé y José Luis López Vázquez en una nueva faceta artística: la de cantantes. En efecto, las tres canciones del film han sido interpretadas por ellos. La balada «Black Story», que sirve de portada y constituye el motivo del film, la canta López Vázquez. Mientras que las canciones «No me matarás» y «No he podido olvidarte» las interpreta Analia Gadé.

El Bar Restaurante **MARIPI**

Les invita a visitar su oasis de paz y tranquilidad con sus especialidades españolas y su cocina francesa. VALLGORNERA — CALA - PI.

HOY ESTRENO
J.A.I.M.E. III
Cinema

El amor, la duda, la traición, la infidelidad, la propia muerte, la incompreensión sexual... en



RELACIONES MISTERIOSAS... CONTACTOS SUTILES... DESEOS... INCOMPRESIONES... DOS PAREJAS EXTRANADAMENTE UNIDAS

UN SUSPENSE PSICOLOGICO EN COLOR EN EL QUE BERGMAN DESNUDA TODAS LAS PASIONES HUMANAS

EN EL MISMO PROGRAMA:

UN FILM DE **PIETRO GERMI**

Muchas cuerdas para un violín

(SOLO PARA MAY. 18 AÑOS)

musica

JUVENTUDES MUSICALES

CICLO DEDICADO A MALLORCA, A CARGO DE ALBERTO LUIS

Hoy viernes, 12 del actual, a las veinte horas, en el Salón de Actos del Colegio de San Francisco, tendrá lugar el anunciado recital a cargo de **ALBERTO LUIS**, con arreglo al siguiente programa:

I

Dalt murada.
En ses mans tengades.
L'Organiste.
D'Ins se fosque
Setembre s'en va.
Tros de vent.
Concert per un poeta.

II

El pacifista.
La fregatriz.
Porque tú no estás aquí.
El inmigrante.

Los señores socios de Juventudes Musicales, deberán presentar el carnet y recibo correspondiente para la libre entrada.



USTED...!!
MAÑANA PUEDE
ESTAR ASÍ

¡Evítelo!!

INSTITUTO
MEDICO
CAPILAR
ALEMAN

EXAMINE HOY MISMO EL ESTADO DE SU CABELLO Y SI EN EL OBSERVA: grasa, caspa, caída progresiva, etc. acuda con URGENCIA, nosotros sin compromiso le indicaremos la solución a su problema.

BAJO DIRECCION FACULTATIVA

Avenida **JAIME III**, 135, 5º
PALMA DE MALLORCA

Reserve su hora, de once a veinte al teléfono 210758

DIRECTOR: SEÑOR VENEGAS

INSTITUTOS EN ALICANTE Y VALENCIA

BOMBONES DE CARNE Y HUESO...
Y BOMBAS QUE ESTALLAN DE RISA



PERET



con **JOSÉ LUIS LÓPEZ VÁZQUEZ**
GRACITA MORALES
CONCHITA BAUTISTA
PATY SHEPARD
ANTONIO OZORES
SAZATORNIL 'SAZA'

GUIÓN Y DIRECCION **MARIANO OZORES**
DIRECTOR GENERAL DE PRODUCCION **JOSE A. CASCALES**
PRODUCCION **PICASA, BENITO PEREJO**

LA MAS PICANTE COMEDIA ESPAÑOLA
ADOBADA CON SALSA «VERDE»

ESTRENO
LUNES



NO DEJE DE VER EN SUS

TRES ULTIMOS DIAS

3 NO CABEN EN 2

ADQUIERA LAS LOCALIDADES NUMERADAS DE LOS DOMINGOS, A PARTIR DE LOS MIERCOLES DE CADA SEMANA

Programas
Para hoy

SALAS DE ARTE Y ENSAYO

SALA MOZART. — (Arte y Ensayo). — Desde las 4: «LES BELLES DE NUIT» «Las bellas de la noche» con Martine Carol, Gina Lollobrigida. Director: René Clair. Y complementos.

CINES DE ESTRENO

ASTORIA. — (Climatizado). — Desde las 3: «INDIO BLACK», con Yul Brynner, en color; y «LA NOVIA VESTIDA DE NEGRO», en color. — (May. 18 años)

AVENIDA. — (Climatizado). — Desde las 3:15: 2ª semana: «3 NO CABEN EN 2», con Rod Steiger, Claire Bloom, Judy Geeson. Director, Peter Hall, en Technicolor y «EL HOMBRE DEL GOLPE PERFECTO», con Richard Harrison en 70 mm y color. May. 18 años.

AUGUSTA. — (Climatizado). — Desde las 3: «LOCOS», en color, con Katharine Ross y Jason Robards; y «ESTUDIO AMUEBLADO 2ª P», en color y Todd-Ao. — (Aut. mayores)

AUDITORIUM. — Desde las 3:15: «LAS VEGAS 500 MILLONES», color, con Garry Lorkwood, Elke Sommer, Lee Cobb. — De complemento: «SALVAJE», con Marlon Brando y Lee Marvin. (May. 18 años).

A B C Cinema. — Desde las 3:00: «LA MARCA DE CAÍN», con Jack Palance, Vince Edwards. Technicolor. Complemento «Don erre que erre», con Paco Martínez Soria, Mari Carmen Prendes. Eastmancolor. Aut. Mayores de 18 años.

SALA BORN. — (Climatizada). — Desde las 3:15: (Todd-Ao) — «MORIR DE AMOR», con Annie Girardot, en 70 mm. color; y «UNO A UNO SIN PIEDAD», en color. — (Mayores 18 años)

TEATRO BALEAR. — (Climatizado). — Desde las 3: (Todd-Ao). — «VARIETES», en color, con Sara Montiel y Vicenye Parra. v «UNA MALETA PARA UN CADAVER»

CAPITOL. — Desde las 3:00: «EL APARTAMENTO DE LA TENTACION», en scope-color, con Carmen Sevilla; y «OPERACION SILENCIO» — (Aut. mayores)

DORADO. — Desde las 3:00: «EL MESON DEL GITANO», en color, con Perret; y «TULIPAN NEGRO», en color, con Alain Delon.

FANTASMA. — Continúa desde las 3:00: «DOS MULAS Y UNA MUJER» con Clint Eastwood; y «SALVESE QUIEN PUEDA», con Luis de Funes. — (May. 18 años)

HISPANIA. — Desde las 3:00: «EL TECHO DE CRISTAL», color, con Carmen Sevilla; y «CARA A CARA», scope-color, con Tomás Milian. — (May. 18 años)

J.A.I.M.E. III. — (Climatizado). — Desde las 3:00: «PASION». Un film de Ingmar Bergman, en color; y «MUCHAS CUERDAS PARA UN VIOLIN», con Ugo Tognazzi. Director: Pietro Germi. — (May. 18 años)

METROPOLITAN. — (Climatizado). — Desde las 3: (TERCERA SEMANA) «AUNQUE LA HORMONA SE VISTA DE SE...» Alfredo Landa, Manolo Summers, Ana Belén. Eastmancolor. «FREDA WEST» Simón Andreu. (70 mm. color). (May. 18 años).

MODERNO. — (De miércoles a domingo): «EL TECHO DE CRISTAL», color, con Carmen Sevilla; y «CARA A CARA», scope-color, con Tomás Milian. — (May. 18 años)

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3:00: «ESPIA A LA FUERZA», con Norman Wisdom; y «UNCAS EL FIN DE UNA RAZA», color. — (Tolerado menores).

RIVOLI. — (Climatizado). — Desde las 3:15: (Todd-Ao). — «LA BATALLA DEL RIO NERETI TA», Yul Brynner, Orson Wells. Director: Veljko Bulajic, en 70 mm. color. Horario del film: 4:20, 7:25 y 10:30. — (May. 18 años)

RIALTO. — (Climatizado). — Desde las 3:30: «EL APARTAMENTO DE LA TENTACION», en scope-color, con Carmen Sevilla; y «OPERACION SILENCIO». — (Aut. mayores)

SALAS DE FIESTA

- * BARBARELA. — Cada noche baile.
- * BACOMO. — Cada noche baile a partir de las 21:30 hasta las 4:30.
- * CABALA. — Todas las noches baile con «Nuestros Cinco», hasta las 4 madrugadas.
- * CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones.
- * CHEZ NOUS. — Cada día orquesta «Los Massot».
- * EL BARCO (Night Club). — Tarde y noche baile
- * PATIO ANDALUZ FELIPE. — Todas las noches canciones y bailes flamencos.
- * TAGOMAGO. — Abierto todas las noches. Baile y atracciones con LOS VALLDEMOSA.
- * FITO'S. — Todas las noches baile y atracciones.
- * TROCADERO. — Tarde y noche baile y atracciones.
- * CLUB LATINO (Las Maravillas). — Baile todas las noches hasta las 3:30.
- * LORD NILSON (Ca'n Pastilla). — Todos los días baile con «Los Grecos».
- * S'ESCAR. — Todas las noches baile y atracciones.
- * ROSALES (Night Club). — Todos los días baile y atracciones. Domingos y Festivos: Galas para la Juventud.
- * MALVALOCA (La Ribera) Ca'n Pastilla. — Baile todas las noches a partir de las 22 horas.
- * CLUB SALEM. — Diariamente baile y atracciones.
- * CAP FALCO. — Cala Viñas. Todas las noches baile hasta las 3 de la madrugada.

PELOTA NACIONAL

FRONTON BALEAR. — Diariamente desde las 3:30: PARTIDOS · QUINIELAS · TRIOS · CUARTETO.

BOLOS

BOLERA INTER BOWLING. — Abierto todos los días de 3 tarde a 1 noche. Domingos de 10 mañana a 1 noche.

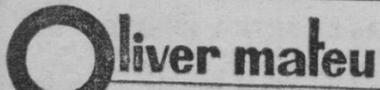
«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria



PALMA AVDA. JAIME III, 137
TEL. 21 06 41

VENDO PISO QUINTO en calle Marqués de la Cenía, 3 dormitorios dobles, baño y aseo, sala-comedor, cocina, galería, solado de terrazo, vistas al mar, nuevo a estrenar, ascensor y sin portería. Precio: 825.000 ptas. Entrada: 300 mil pesetas resto en facilidades. (OM-124)

VENDO ATICO JUNTO PASEO MALLORCA, 3 dormitorios, baño completo y aseo, sala-comedor, cocina, terraza grande. Orientación perfecta, completamente amueblado. Buenas vistas. PRECIO: 1.150.000. Facilidades. (OM-124)

VENDO SOLAR a 5 kms. de Palma, de 3.500 m². con casa antigua de dos plantas, pozo y cisterna, electricidad, árboles frutales, a pie de carretera asfaltada, apto para construcción chalet y plantación árboles frutales. Precio: 1.200.000 pesetas (OM-124)

CHALET DE DOS PLANTAS recién construido en La Cabaneta, 900 m². de solar.
PLANTA SUPERIOR: 3 dormitorios dobles con armarios, 2 baños completos y terraza.
PLANTA BAJA: Hall con aseo, sala con chimenea, comedor, cocina, lavandería cubierta, electricidad 125/220. Orientación Sur y magníficas vistas sobre Palma. PRECIO: 1.500.000 Ptas. con facilidad. (V-IN-219)

SOLAR EN SON ROQUETA de 730 m², completamente cercado, con árboles frutales, ya tiene construida una pequeña piscina, muy buenas vistas sobre Palma. Precio: 1.200 pesetas m². Facilidades. (S-IN-153)

TRASPASO TIENDA DE ROPAS situada en esquina de 220 m². aproximadamente. Apta para venta de tejidos, objetos regalo u oficina. PRECIO TRASPASO, incluido stok, 575.000 Ptas. Facilidades. ALQUILER: 10.000 Ptas. mensuales.

PERMUTARIA solar frente al mar, despachos céntricos, solar ensanche y otros por: Pisos, Locales o Rústicas. Fincas RAMIS. Sindicato, 123, Pral. (21)

HIPOTECAS e inversión capitales, máxima reserva. Fincas RAMIS. Sindicato, 123, pral. (11)

TRASPASO local en Avenidas, propio cualquier negocio. Fincas RAMIS. Sindicato, 123, pral. (12)

VENDO LOCAL

De unos 400 m². y 200 de sótano. Divisible. En Ciudad Jardín, cerca de la playa.

VENDO APARTAMENTOS de 1 y 2 dormitorios. Ciudad Jardín, cerca de la playa. Facilidades de pago.

VENDO PISO con 160 m². de terreno, en Secar del Real.

AGENCIA GRAU
Calle San Miguel, 101, 1º

INMOBILIARIA



Plaza Gomila, — Teléfono 23-16-22.

SAN AGUSTIN: Solar de 2.000 m², directo al mar, y otro de 4.000 m², 2ª línea.

SAN TELMO - SOLARES varios de 4 a 500 m². desde 600 Ptas. el m².

SAN TELMO - APARTAMENTOS (ahora en construcción) 1 habitación, salón-comedor, baño. Desde 550.000 ptas. Facilidades.

S'A MOLA - PUERTO ANDRAITX, chalet, con bajada al mar, 4 habitaciones, 2 baños, casa posadero, 1.300 m². jardín, precio pesetas 4.500.000.

CONTRATISTAS - HOTELEROS

Concedemos créditos a constructores para terminación de obras, a hoteles con garantía hipotecaria. Tramitamos con rapidez y eficacia el descuento de sus letras procedentes de contratos de Compra-Venta de pisos hasta 5 años.

INTERESES FINANCIEROS.
A. P. I.
Avda. Jaime III, 111 - 1º 2º Dpcho - Tel. 21 49 58

HOY 32 PAGINAS

Hipotecas

PRESTAMOS hasta 500.000 pesetas, para compra de vivienda en Palma y provincia a interés legal y a devolver en 20 años. Escribir: C. A. S. A.; calle Real, núm. 12 ó llamar al Tel. 227670. (32)

DISPONGO de las siguientes partidas de capital para colocar sobre fincas rústicas, urbanas y hoteles; 7.000.000—; 5.000.000—; 3.500.000—; 2.000.000—; 1.000.000—; 500.000—; PALMER; calle José Anselmo Clavé, 42, 1º; de 10 a 1. (32)

Solares y Terrenos

SOLAR Valldemosa: Magnífica vista, electricidad, superficie 1.100 m². con cañería de madera. Precio: 550.000 ptas. MARQUES. Plaza Olivar (Edificio España) Entresuelo. Teléfono 210771. (23)

SOLAR Valldemosa: Superficie 500 m², cerrado pared, buena vista, calle asfaltada, electricidad, 250.000 ptas. MARQUES. Plaza Olivar (Edificio España) Entresuelo. Tel. 210771. (22)

PARCELA en Consell: Unos 3.000 m². cerca carretera, buen arbolado, junto al pueblo. 260.000 ptas. Entrada: 60.000 ptas. Resto: 3 años. MARQUES. Pza. Olivar (Edificio España) Entresuelo. Tel. 210771. (30)

EMPRESA CONSTRUCTORA

COMPRARIA SOLAR o de echos edificación; céntrico, Avenidas o casco Palma. Informes: ARAGON, 20.

COMPRARIA, Polígono Son Valero, solar 2.000 m². ALEIX. Plaza Rastrillo, 9, 2º. 223971. (13)

PORTOL. Vendo solar 1.700 m², magnífica panorámica. Agencia QUETGLAS. Pza. Cort, 15. Tel. 224660. (14)

PALMA NOVA. Vendo solar 1.300 m². a 150 mts. del mar. Agencia QUETGLAS. Pza. Cort, 15. Tel. 224660. (18)

CALA BLAVA. Vendo solares de diferentes superficies. Facilidades a convenir. Agencia QUETGLAS. Pza. Cort, 15. Tel. 224660. (17)

CALA PI, agua canalizada, electricidad, calles asfaltadas, buena panorámica, con maravillosa PLAYA. Sin entrada, sin intereses. Desde 3.800 ptas. mensuales. MADE. 211485. (22)

PORTALS VEYS, solares primera y segunda línea, en urbanización con servicios, con 2 PLAYAS. Solares desde 950 m². con grandes facilidades. Maravillosa panorámica, mucho arbolado. MADE. 211485. (27)

VALDEMOSA, parcela, 4.600 m², lindante con carretera principal, con bancales, arbolado, maravillosas vistas. MADE. 211485. (16)

VENDO PARCELA, 5.500 metros, Son Sardina, Teléfono 21 89 41; de 10 a 1. (12)

VENDO solares en San Agustín, Primera y Segunda Línea. Tel. 225446. (10)

SOLARES Santa Ponsa, daría a cambio piso o locales Palma, terminados. Teléfono. 278284. (12)

BUSCO solar de aproximadamente 1.200 m². dentro Portals Nous y Magalluf, en mejor situación. Informes: MEYER, calle 309, núm. 1. Apartamento 1-A. Palma. (22)

INTERESAN SOLARES Santa Ponsa; Empresa participular solvente; buena situación. 23 45 61. (10)

SA CABANETA, rústica 1.900 m², caseta aperos, vista panorámica. Precio: 225.000 pesetas, al contado. MISTRAL; Aragón, 18. 214911. (16)

SON SARDINA, rústica 2.500 m². almendros, agua, luz. Precio 300 m². MISTRAL. Aragón, 18. Tel. 214911. (16)

VENDO SOLAR, 700 m²; Urbanización «LA PINEDA». 1.500 ptas. m² Facilidades. Teléfono 223746. (12)

INMOPALA, Ca'n Pastilla: Vende los solares mejor situados de esta zona; desde 1.500 pesetas m². Te. teléfono 262492. (17)

SE BUSCA solar primera línea entre Palma y Pto. Andraitx. Para informes: llamar al 221321, - 214798, de 9.30 a 1.30 y de 4.30 a 7.30

SE VENDE maravilloso solar en COSTA DE'N BLANES, de 1.200 metros cuadrados. Buenas condiciones. Teléfono 21 70 33. (17)

SANTA PONSA SOLAR PARA HOTEL DE 7.945 m2

En tercera línea. Terreno llano, elevado y con base firme. Buena situación. Proyecto hotel 450 plazas. Precio muy interesante con facilidades. Posibilidad aportación. Informes: MADE INMOBILIARIA Calle Santiago Rusiñol, 20 - Tel. 211485.

CONSTRUCTORES

Solar Calle Piferrer (zona Fortí) 974 m². con rucha fachada. Orientación Sur. Planos aprobados. En venta o aportación. — Informes: MADE INMOBILIARIA - 211485.

Locales y Despachos

LOCALES, desde 3.000 pesetas mensuales. Tel. 227220. (10)

MAGALLUF, en venta, local, en avenida principal y rodeado de hoteles; 85 m². más 60 m² sótano. Adecuado bar, snack, pub. Precio: 2.900.000— pesetas. Facilidades. MADE. 211485. (27)

descuento sobre precio factura. Informes: Sr. Oliver. Teléfono 255626; de 10 a 12 y de 5 a 7. (82)

PLAZA ESPAÑA, comunicando con galerías, 37 m². tienda, 56 m² sótano, disponemos superficies mayores. Precio: 1.975.000 ptas. Facilidades. MADE. 211485 (19)

MAGALLUF en venta, local, rodeado de hoteles, en avenida principal, 45 m². con aseo y almacén. Precio: 1.000.000 Ptas. Facilidades. MADE. 211485. (22)

ALEXANDER FLEMING, local 638 m², sótano 143 m². 51 metros fachada, esquina, ideal supermercado, muebles, electrodomésticos. MADE. 211485. (16)

VENDO local con sótano incluido, total 400 m². Zona céntrica, apto cualquier negocio. 3.000.000. Inmobiliaria MISTRAL. 214911. (17)

VENDO LOCAL comercial en Santa Ponsa. Facilitades. Tel. 347, Palma Nova. (10)

SE ALQUILA local comercial en calle San Joaquín; 5.500 ptas. Informes: Tel. 217829 (13)

ALQUILER Y VENTA DESPACHOS; LOS MAS PRESTIGIOSOS Y FUNCIONALES DE BALEARES. «EDIFICIO MINACO»; Avenida Alejandro Rosselló, 49. Teléfonos 24444 - 226786. (20)

VENDO LOCAL, 200 m². terminado. Facilidades, o cambiaría por solar. Informes: Calle Doctor Ferrán, 26; obra. (16)

ALQUILO local zona Plaza Pedro Garau. Informes: Tel. 271319. (10)

ALQUILO despacho amueblado con dos teléfonos, zona bancaria y comercial, aparcamiento próximo. Razón. Tel. 217400 - 217957 260993. (16)

COMPRO LOCAL, zona Mercado Olivar. Tel. 254125; de 2 a 4. (11)

ALQUILO local 40 m. hacienda esquina, cerca Edificio Son Forteza, apto carnicería, comestibles o negocio. Tel. 277110. (10)

ALQUILAR un local en la playa, tocando arena, en un gran centro comercial, sólo se consigue a través de INMOPALA, Ca'n Pastilla. Teléfono 262492. (24)

ALQUILO magnífico LOCAL, con sótano y posibilidad altillo, calle Tte. Torres. AGENCIA FERNANDEZ. Teléfono 216680. (15)

OCASION: Despacho, muy céntrico, exterior, muy fácil de alquilar; dos dependencias y aseo. 265.000— pesetas. Tel. 214976. (47)

VENDO almacén, Són Gotleu 160 metros cuadrados. Teléfono 217033. (10)

VENDO LOCALES COMERCIALES

EN ZONA TENIS, DE 17 M2 HASTA 440 M2.
FACILIDADES DE PAGO.
TRATO DIRECTO.
INFORMES: TELF. 234617.

Fincas

RUSTICA a 50 kms. Palma: Magnífica vista, 63 cuarteradas, pozo, estanque, riego aspersión, ganado, bosque, junto carretera asfaltada, casa, electricidad. 8.000.000 ptas. Posible cambio con construcción. MARQUES. Pza. Olivar (Edificio España) Entlo. Teléfono 10771. (34)

CARRETERA Arenal - Lluçmayer, 1 cuarterada, casita de aperos, con cisterna, almendros, bien cercada pared, 200.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES. Pza. Olivar (Edificio España) Entresuelo. Tel. 223719. (26)

LLUCHMAYOR: Preciosa finca 3 cuarteradas, pinar, almendros, frutales, camino asfaltado; viejo casetón de aperos, 350.000 ptas. Contado. Inmobiliaria MARQUES. Pza. Olivar (Edificio España) Entresuelo. Tel. 223719. (26)

RUSTICA, 120 cuarteradas, cultivo y pinar, almendros, higueras, casa payés. Precio: 12.000.000 ptas. MISTRAL. Aragón, 18. 214911. (17)

COMPRO rústica con casa payés, cerca Palma. Pago al contado. MISTRAL. Aragón, 18. 214911. (14)

SE VENDE en Santa Eugenia finca con casa grande y otra pequeña, buena vista, gran entrada, 2 salas, cocina, 3 dormitorios, 2 baños, agua caliente y fría 145 m². terreno de 1.100 m². con almendros. Precio: 1.500.000. Informarse: M. SCHMITZ. DEYA Es Clot, 26. (42)

VENDO FINCA rústica, con mucha caza o cambio por pisos o locales, o chalet, cerca del mar o en Palma. Informes: Tel. 216941. (22)

LLUCHMAYOR media cuarterada almendros, algarrobos, cien metros carretera, ideal para casa, 25.000 pesetas entrada y 18 meses a 2.000 pesetas. Al contado 57.000. Tel. 253201. (26)

DE PARTICULAR a particular vendo parcela rústica, cerca de Puigpunyent. 30— pesetas m² Tel. 231549. (15)

LLUCHMAYOR: Casi una cuarterada, con casita en construcción, que tendrá dos dormitorios, pequeño comedor, un aljibe, una cisterna, cercada pared, se entregará lista. 260.000. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivar (Edificio España) Entlo. Teléfono: 223719. (34)

RANDA: Preciosa finquita a 1 km. del pueblo, electricidad cerca, camino asfaltado, casita de aperos con cisterna, 5.500 m². de terreno, vista. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivar (Edificio España) Entlo. Teléfono. 223719. (31)

LLUCHMAYOR: 3.500 m². almendros, algunos pinos, montaña, vista, graciosa casita de aperos un poco arreglada, 130.000 ptas. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivar (Edificio España) Entresuelo. Tel. 223719 (25)

RANDA: Bonita finca rústica de 4.500 m². vista, almendros. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivar (Edificio España) Entresuelo. Tel. 223719. (19)

ALGAIDA: 3 cuarteradas, un poco elevadas, casita de aperos con cisterna, almendros, higueras y algún albaricoquero. 560.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES. Pza. Olivar (Edificio España) Entresuelo. Tel. 223719. (28)

UNA CUARTERADA, Algaída, un poco elevada, 135.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES. Pza. Olivar (Edificio España) Entresuelo. Tel. 223719. (18)

LLUCHMAYOR: 1 cuarterada larguera, pinar, graciosa cueva, 100.000 ptas. 1 año facilidades. Inmobiliaria MARQUES. Pza. Olivar (Edificio España), Entresuelo. Tel. 223719. (21)

PARCELA de 1.800 m². a 25 mil ptas. Inmobiliaria MARQUES. Pza. Olivar (Edificio España) Entlo. Tel. 223719. (16)

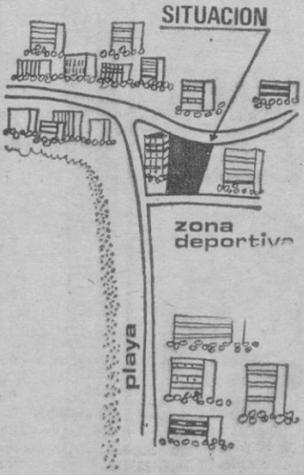
TRASPASAMOS en buena barriada colmada con muchas existencias, 60.000 pesetas traspaso, 4.500 mensuales. Facilidades a convenir. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivar (Edificio España) Entlo. Teléfono 223719. (25)

A 2 KMS. de Sta. Eugenia: Finca rústica 4.000 m². casa grande para renovar, electricidad, agua, almendros, 350.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivar (Edificio España) Entresuelo. Tel. 223719. (29)

PLANTA BAJA a 2 kms. de Santa Eugenia, 3 dormitorios, comedor, electricidad, garaje, pequeño corral, 240.000 ptas. Inmobiliaria MARQUES. Plaza Olivar (Edificio España), Entresuelo. Tel. 223719. (20)

SANTA MARIA, vendo huerto cinco cuarteradas, con casa a p a rceros e instalaciones. 3.200.000—, ALEIX; Plaza Rastrillo, 9, 2º. 22 30 71. (18)

GRAN CENTRO COMERCIAL DE SANTA PONSA



LOCALES COMERCIALES EN VENTA Y ALQUILER.

VENTA: Precios de promoción con facilidades de pago.
ALQUILER: Desde 7.000 ptas. mensuales.
INAUGURACION: Próximo verano
CONTRATE HOY MISMO SU LOCAL

SU OPORTUNIDAD EN EL GRAN CENTRO COMERCIAL DE SANTA PONSA

INFORMACION Y VENTA



Edificio Victoria
Santa Ponsa Tel. Palma Nova 347

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

(7406) **SE PRECISA SEÑORITA**
CON NOCIONES DE INGLES, FRANCES Y TAQUIMECANOGRAFIA, PARA SERVICIOS DE OFICINA
INFORMES: AVDA. JAIME III, 102. - PALMA.

(7411) **COBRA, S.A.**
Precisa OFICIALES INSTALADORES ELECTRICISTAS.
ABSTENGANSE APRENDICES
Calle Obispo Massanet, 5.

(7412) **COBRA, S.A.**
Precisa OFICIALES 1º ALBAÑILES, para COLOCACION BALDOSAS ACERAS.
BUENA RETRIBUCION.
Calle Obispo Massanet, 5.

(7401) **SHOE BUYING OFFICE**
Wants experienced executive secretary fluent in english and spanish. Typing essential, shorthand desirable, excellent salary for the right female. Contact Tel. 211936, from 4 to 6 pm for an appointment.

(7415) **ELECTROMOVIL**
Aragón, 8 - Tel. 211968 - Palma.
NECESITA APRENDICES

(7420) **HOTEL**
Necesitamos CAMARERA PISOS, PERNOCAR HOTEL.
Teléfono: 23 00 05.

(7434) **DIRECTOR GERENTE**
Para Empresa Instaladora, dedicada fundamentalmente a Aire Acondicionado. Hemos pensado en una persona con experiencia en cargo similar, preferible con conocimientos técnicos (Ingeniero Industrial o similar)
Llevar la dirección de la Empresa a su iniciativa o responsabilidad.
Ofrecemos sueldo fijo e importante participación en Beneficios.
Interesados dirigirse a:
PUBLICIDAD LANZA, S. A. - Calle Fray Luis de León, 13. (Ref. Director Gerente).

(7425) **FOTO CINE CASA PLANAS**
Precisa: SEÑORITAS PARA DEPARTAMENTO CONTABILIDAD, con experiencia en mecanografía. Sueldo según aptitudes. - Presentarse Avda. San Fernando, 59 (Es Fortí) de 6 a 7'30 tarde.

(7422) **AGENCIA DE VIAJES**
PRECISA:
- Jefe de Contabilidad, con experiencia, preferible Profesor Mercantil.
- Jefe de Producción.
- Jefe de Relaciones Públicas.
- Señoritas administrativas con idiomas.
Sueldo, según aptitudes
Absoluta reserva colocados.
Exigimos, personalidad, perfecto conocimiento del trabajo.
Para entrevistas, llamar a los
Teléfonos 21 62 06 ó 22 78 34.
Velázquez, 18 pral.

(7382) **SE NECESITAN SEÑORITAS PARA OFICINA**
JAIME VALLS PONS - DECORA
Eusebio Estada, 172. Tel. 255012. Palma Mca.

(7360) **PRECISAMOS PRESENTADORA**
Hablando Inglés, Sueco y Alemán.
EDIFICIO REINA - Paseo Generalísimo, 1.

(7433) **SE PRECISAN**
HERREROS para cerrajería, forja y carpintería metálica. - TALLERES BORRAS.
Capitán Ramonell Boix, 74. - Telf. 274173.

(7435) **SON VIDA CLUB DE GOLF**
NECESITA SECRETARIA.
Indispensable Mecanografía e Inglés.
Información: Son Vida - Palma. Telf. 237620-1.

(7149) **HOTEL BONANZA**
(LLETAS)
Necesita CAMARERAS PISOS, MUJERES DE LIMPIEZA Y BOTONES. - Telf. 232145.

(7394) **COCA-COLA**
Precisa MECANICO especialista en Motores DIESEL. - Preguntar:
SR. FAR. Calle Juan Alcover, 96. Palma.

(7389) **SE PRECISA**
Dependiente para tienda de souvenirs, en Palma Nova. Imprescindible conocimientos de inglés. Ofrecemos manutención gratis.
Informes: Teléfono 270019.

(7353) **SE NECESITA**
AYUDANTE ALMACEN RECAMBIOS.
TALLERES D. K. W
Gremio Toneleros s-n. Polígono Industrial La Victoria Palma. - Telf. 278609-10.

(4247) **TAXISTA**
PRECISA GARAJE SEGUJ
Informes: De 16.00 a 20.00 horas
Duquesa de La Victoria 35

(7375) **HOTEL 5 ESTRELLAS**
Necesita SECRETARIA, ESCRIBIENDO ESPAÑOL Y FRANCES.
Teléfono: 23.37.40

(7322) **SE NECESITA**
Dependiente, o encargado buena presencia y nociones de inglés y francés, con referencias. Absténganse si no tienen idiomas. MIRO Joyero. Pl. Rosario, 11. de 10 a 1; 4 a 7.

(7308) **DIRECTOR DE EXPLOTACION Y ADMINISTRACION APARTOTEL DE 400 CAMAS EN PALMA.**
Necesitamos un verdadero profesional (no es necesario titulado) acreditando amplia capacidad y experiencia. Sólidos conocimientos administrativos y con idiomas español, inglés y alemán.
Debe estar al día en información y contactos y poseer carácter adecuado para dicha función.
Sueldo interesante y porcentaje sobre beneficios.
Carta con amplios detalles y pretensiones a Apartado de Correos 1162 de Palma.
Garantizamos absoluta discreción y rogamos abstenerse a los que no reúnan los requisitos solicitados.

(6803) **CAMARERAS PISOS**
SE NECESITAN EN HOTEL LANCASTER
Telf. 262400 - Playa de Palma.

(7452) **GRAN HOTEL EL CID**
SE NECESITAN: CAMARERAS Y MUJERES DE LIMPIEZA
Teléfono: 260850.

(7444) **SE NECESITA SRA. LIMPIEZA**
En oficinas céntricas, 3 días por semana. Buenas condiciones. - Presentarse:
Calle Tous y Maroto, 40, 4º. 3º. O llamar:
Telf. 222640 - 221789.

(7291) **SE PRECISA**
Oficial pintor de coches. Oficial planchista y Aprendiz.
Informes: Tte. Sánchez Bilbao, núm. 190.

(7455) **PARA HOTEL**
Se precisa: MUJERES PARA LAVANDERIA Y LIMPIEZA.
Informes: Paseo Mallorca, 37, Entlo. Palma.

(7439) **SE PRECISA REPRESENTANTE ACTIVO.**
Con vehículo propio. Para la venta de material de oficina. - Informes en: calle Uetam, 21. - Telf. 224609.

(6219) **CHOFERES**
De 1.º y 2.º con vehículo de 1 a 5 tonl. o se le facilitará la compra de uno nuevo. Trabajo todo el año. Hoy y mañana de 9 a 1 y de 4 a 7 h. en Avda. Argentina, 119. bajos. (Edificio en obras)

OTRAS SECCIONES
Pérdidas
EXTRAVIADO cachorro perro poodle, color marrón; atiende por «TOMY»; inmediaciones «Son Sémolas» (Bonanova) y Marivent. Gratificaré información: Teléfono 233297. (19)

DESAPARECIDO
SEAT 600-D, BLANCO, P.M.-92.009.
Se gratificará avisando Guillem Llull. - Viajes MELIA (Borne). Telf. 216944.

Hospedajes
CEDO habitaciones dobles e individuales. Calle Salud, 5. (Terreno). (10)
ALQUILO habitación para señorita, con agua caliente. Teléfono 25 03 62. Avenida Conde Sallent, 48. 3.º B. (15)
SE ALQUILA habitación dos o tres caballeros. Teléfono 235293. (10)
CEDO habitación confort, baño, agua caliente. Teléfono 254441. (10)
SE ALQUILA habitación para una señorita o señora. Telf. 234056. (10)
ALQUILO habitación doble centro Palma; agua caliente; chicos Tel. 210820. (10)
PENSION completa, casa particular, para chicos estudiantes o similar. Informes: calle Luis Martí 52. 2º. 2ª. (16)
ALQUILO habitación, agua caliente, baño, teléfono 500 semana Monserrat 40. (10)
CEDO habitación caballeros. Independiente. Pasaje Marconi 18, 1.º. dcha. (10)
HABITACION caballero, 30- diarias; duchas. Pons y Ga. Barza, 106, bajos. (10)

Música
VENDO GUITARRA FENDER muy buen estado. Razón: Teléfono 275814. (10)
PROFESORA daría clases de solfeo y piano. Llamar de 14 a 16 tarde. Tel. 225801. (15)
SE OFRECE organista con buen instrumental. Teléfono 212762 (mañanas). (10)
ORGANOS: Vox, 45.000; Vox 40.000; Farfisa (de Luxe), 35.000; Farfisa (Combo) 30.000; Capri, 25.000. Sem. nuevos. Gran ocasión. «MUSICAL VIA ROMA» Via Roma, 7. 222826. (25)
GUITARRA CLASICA, flamenco, folk-blues, método rápido, se alquilan instrumentos para principiantes. Descuentos para alumnos en la compra de guitarras. Informes: Centro de la Guitarra, calle Montenegro, 10. (28)
COMPRO ORGANO pequeño en buenas condiciones; pago al contado. Tel. 254238. (10)

Fotografía
FOTOS CARNET, fotocopias; entrega inmediata FOTOS SANTI: Jaime III, 20. (10)
Radio y TV
ANTENAS T.V., individuales y colectivas; instalaciones y reparaciones; garantizadas LASEL; calle Juan Crespi, 55. Teléfono 234304. (16)
SERVICIO PHILCO TOWNHOUSE, MERIDIAN. Nicotías de Paz 25. Tel. 228884. (10)
SERVICIO TECNICO Oficial IBERIA TELE-ESTADIO. Calle Francisco Martí Mora, 80. TEL. 237225. (12)
TELEVISION Y RADIO: Reparaciones rápidas a domicilio. Llame al teléfono 27 44 68. (10)
REPARACIONES T.V. a domicilio Servicio rápido. Teléfono 217125. (10)
CONFIENOS la reparación de su receptor de radio transistor o tocadiscos. Servicio, entrega y recogida a domicilio. San Felipe Neri 30, entlo. Tel. 217125. (24)

Nautica
MOTORES Marinos Diesel de 4 a 185 HP Perkins. Camsajor Diter Rugerini. Fuoraborda «Carnith». Grupos electrógenos entregas inmediatas; stock recambios. Facilidades pago. Servicio Post-Venta. SOLMOTOR S.A. Aragón, 165. Teléfono 270006. 270649. (32)

Enseñanzas
ALEMANA, nativa, da clases. Plaza Buen Consejo, 19, 4.º (10)
CLASES de inglés por Diplomado en Oxford. Individuales - colectivas. 217762. (10)
MATEMATICAS, Química, Bachillerato, Preuniversitario. Cou, da clases particulares, profesor colegio religioso. Telf. 210633. (12)

MOTORES
FUERABORDA JOHNSON 2 cilindros, modelo 1972, 4 HP. tipo económico. - Véalo en: **CASA DARDER**
Rosselló y Cazador, 44.

Mudanzas y Transportes
MUDANZAS CAMPINS, provincia y extranjero. Consulte precios. Teléfonos: 224280-227877. (10)
TRANSPORTES CAMPINS, alquiler de camiones y furgonetas. Teléfonos: 224280-227877. (10)
GRUAS CAMPINS, recogida de vehículos con elevador, maquinaria pesada. Teléfonos: 224280-227877. (12)
GUARDAMUEBLES CAMPINS, custodia de muebles y maquinaria. Teléfonos: 224280-227877. (10)
CAMPINS MUDANZAS TRANSPORTES, grúas, guardamuebles, Calle Son Campos, 35 (Palma). (10)

VENTAS
NINGUN ARTICULO USADO podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 30 por 100 señalado en la tasa.
EQUIPOS ATENCION aviones, comprensivos de 1 elevador autopropulsado, 11 carretillas autopropulsadas, 1 cinta transportadora remolcable, 3 furgones remolcables, 7 carros de baterías y 8 escaleras remolcables retirados de servicio. Hasta día 30 noviembre actual puede examinarse material y pliego condiciones en días laborables de 8 a 13 horas en Iberia Aeropuerto Palma Mallorca. También existe pliego condiciones en Servicio Enajenaciones Iberia; Capitán Haya, 46. Madrid (20) y en Delegaciones de Iberia en Ibiza, Barcelona y Valencia. (76)
OCASION: Vendo comedor completo en perfecto estado. Informes: Calle Caudentey, núm. 16. Portals Nous. (14)
VENDO vitrina conservadora; Molino; café Mokka; balanza Mokka. Tl. 214930. De 2 a 4. (14)
POR CAMBIO residencia vendo varios cuadros antiguos, brasero y figura polícromada y varias cosas más; también vendo frigorífico, cocina, lavadora y estufa muy buen estado. Informes de 6 a 9 tardes en calle Ramón Muntaner 96. 4º C. (36)
POR CAMBIO de residencia vendo comedor, cuna, radiador eléctrico. Teléfono 261923, llamar de 14 a 15 ó después de las 20.00. (20)
VENDO muebles de cocina completo con horno gas y 2 fregaderos inox., también calentador agua Fagor, 10 litros y 2 butacas en buen estado, 2 estufas Super-Ser y 1 alfombra. Ver e informes: calle José Villalonga, 94, 3º. G. «Edificio Trujillo». Tl. 237333. (44)

CUANSA: Motores marinos VOLVO PENTA. Cruceros CORONET PENTA fuera borda. EPE, LARAYA, OROSCO, LAUD EN PLAS. TICO YBIC, estora 6,90. Capitán Salom, 13. Teléfono 25 33 33. (23)
QUETMA: Artículos de pesca, gusanos, cebos, cañas, carretes, etc. Archiduque Luis Salvador, 110. Teléfono 25 16 27. (15)
VENDO LLAUT, 30 palmos, gas-oil. Precio: 85.000 pesetas. Facilidades. Informes: Tel. 213912. (12)

MOTORES
FUERABORDA JOHNSON 2 cilindros, modelo 1972, 4 HP. tipo económico. - Véalo en: **CASA DARDER**
Rosselló y Cazador, 44.

Compras
MAQUINAS escribir oficina compraría usadas. Archiduque Luis Salvador, 101, bajos, izquierda. (10)
SE COMPRAN toda clase de televisores usados BOLSA DEL TELEVISOR; Plaza Arzobispo Miralles, 27. (14)

Varios
URGENCIAS Fontaneria reparaciones. Telf. 227057. (10)
LIMPIEZA oficinas y conservación. Confíela al «BRILLO BALEAR». Pida presupuesto. Telf. 227700. (13)
CRISTERIA: y escaparatés, su limpieza y conservación. «EL BRILLO BALEAR». Telf. 227700. (12)
URGENCIAS: FONTANERIA AL DIA Tel. 227856. (10)
ULTRA, recogida y entrega, limpieza de sus alfombras. Telf. 254878. (10)
ULTRA, guardaremos sus alfombras, limpieza en seco. Telf. 254878. (10)
ULTRA, limpieza alfombras en seco. Telf. 254878. (10)

VENTAS
MASAJES: Masasistas diplomadas Calle Bonaire, 80, 1.º. 2.º. (10)
CREDITOS FINANCIEROS especiales a medio plazo a partir de 30 millones y hasta 500 millones. Escribir para información: Apartado Correos 24.024 de Barcelona. (24)
URGENCIAS: FONTANERIA AL DIA Tel. 227856. (10)
BLANQUEOS y Pinturas ABRINES, Damaso Calvet 20. Telf. 234325. (10)

MAESTRO DE OBRAS: Reparaciones de albañilería; pintura y decoración, rapidez. Sr. Domingo Amengual Vidal. Telf. 226059. (16)
PINTOR - DECORADOR, empapelador. Presupuestos gratis; servicios esmerados. Rodríguez. Tlf. 252276. (10)
LIMPIEZA ALFOMBRAS: Recogida y entrega a domicilio PINGUINO. Teléfono 255116. (10)
LIMPIEZA sofás, butacas, sillones tapices, a domicilio. PINGUINO. Telf. 255116. (10)

MAESTRO ALBAÑIL se acepta toda clase de reparaciones de albañilería y fontanería. Telf. 216326. (14)
INTERESA entrar en contacto con persona que pueda proporcionar un negocio en explotación como arrendatario, de preferencia CA, FETERIA, BAR u HOTEL. Escribir al 222 de esta Administración. (29)
PINTOR DECORADOR trabajos rápidos, esmerados y económicos. Teléfono 224464. (10)
URGENCIAS: Averías de electricidad en 24 horas. Teléfonos: 271476-215914. (10)

MAESTRO DE OBRAS, reformas, chalets, reparaciones, Teléfono 234559. Adrián Ferrán 25. (11)
SE OFRECE pintor decorador. Telf. 271134. (10)
BARNIZAMOS todas clases de muebles y puertas. Informes: Telf. 272822. (10)
URGENCIAS: Fontanería y electricidad. Telf. 217655. (10)

ALQUILO O VENDO
RETRO EXCAVADORA JCB. 7
Teléfono 22 59 01.
Sr. BAUZA

120 PLAZAS
DISPONE HOSTAL TIROL A PARTIR DIA 1º PROXIMO DICIEMBRE. Tel. 226032. Sr. Roca. Restaurante Tirol, Apuntadores, 1 Palma

PROBLEMA Y SOLUCIÓN

TEXTO Y FOTOS DE
**LORENZO
RIPOLL**



ENLACE DESDE LA CARRETERA DE SOLLER A LA DE

VALLDEMOSA

Damos cabida a la siguiente carta, que nos remite un lector, al que no tenemos el gusto de conocer personalmente:

«Siguiendo diariamente su agradable sección en el Diario «BALEARES» titulada «PROBLEMA Y SOLUCIÓN», me veo en la obligación de referirle un problema que tiene una fácil solución.

He visto que en distintas ocasiones Vd. ha mencionado, y efectuado fotografías que ha publicado de la espaciosa calle que une la carretera de Sóller con la de Valldemossa (que un servidor frecuenta muy a menudo). ¿Ha intentado dirigirse desde la carretera de Sóller hacia la de Valldemossa? Ocurre que para dar la vuelta hacia Valldemossa existen dos soberbios postes de tendido (bien puede ser telefónico o eléctrico) que están desplazados unos metros de la acera existente y dificultan el poder dar la vuelta hacia la mencionada localidad.

Ruégole que si tiene unos minutos compruebe Vd. mismo lo que le he mencionado anteriormente, y si le parece oportuno haga la debida observación, dado que la solución a este problema es fácil, ayudando así al tener que realizar una operación de virage algo molesta por la presente situación de dichos postes.

En espera de la mencionada solución, atentamente le saluda un lector.

Firmado: AGUSTIN PEREZ LARA.»

Obran en nuestro poder tres cartas, firmadas
(Continúa en la página 25)

UN POCO MAS DE ATENCION A LA BARRIADA DEL MOLINAR

El tema no es nuevo. ¡Cuántas veces hemos traído a esta página los problemas —y alguna que otra buena realización— de la barriada del Molinar!

Ahora, unos vecinos se lamentan de que no se les tiene en cuenta, «mientras seguimos viviendo —puntualizan en un escrito— del sueño de ver algún día, ante nuestras modestas casas, la prolongación del Paseo Marítimo. Nos conformaríamos con que lo vieran los hijos, aunque parece que los nietos tendrán esta suerte».

Escasea el alumbrado público, aunque fue mejorado a raíz de asfaltar



la carretera que festonea el mar, una obra que merece los mayores elogios. Está confirmado que existe el problema de re-

gida de basuras. Pero, dando un ejemplo más de que «la unión hace la fuerza», ahora, unos vecinos amontonan las basu-

ras en la explanada situada enfrente de sus casas —fíjense en la oportuna fotografía, más elocuente que la mejor explicación escrita— para prender fuego al atardecer. Así, de esta manera tan práctica, han solucionado su problema. ¿Curioso, verdad?

Las aceras también presentan un aspecto de abandono, lo mismo que unos bancos de piedra de una plaza cercana. Además, crecen los hierbajos.

Las mejoras no han de resultar muy costosas. Al menos es nuestro punto de vista. Lo cierto es que el Molinar —tanto el primero como el segundo— son dignos de mayor atención municipal. Para cercionarse de ello, basta dar un recorrido por allí. Que, dicho sea de paso, resulta muy agradable ya que conserva todo su tipismo.

Calles tristes

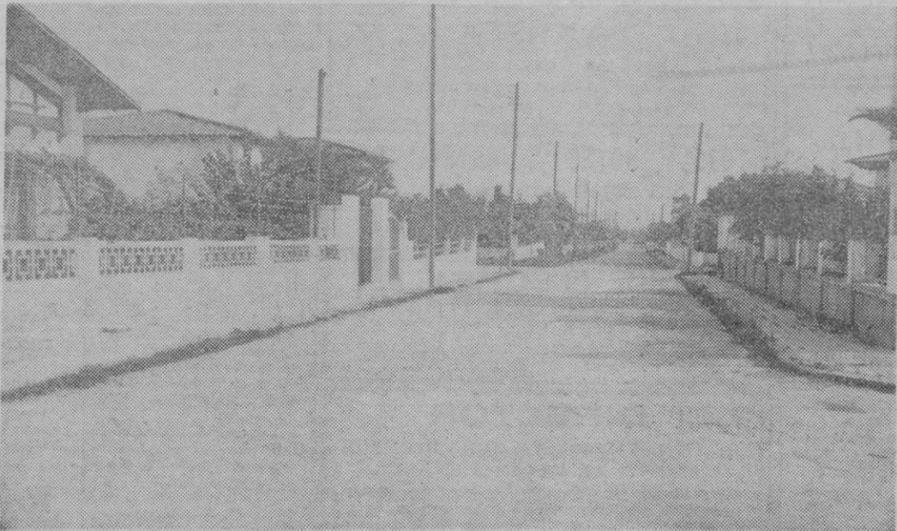
Esa tristeza a que nos referimos en el titular, se ve en el gráfico. Es una de las calles situadas en la parte derecha, entrando en la carretera de 31 de Diciembre, donde se juntan numerosos chalets, con abundantes jardines particulares. De día, es alegre. Pero a partir de las seis de la tarde, cambia totalmente el panorama. ¿Por qué? No resulta difícil adivinarlo.

Existe una carencia absoluta de alumbrado público, lo que incluso es aprovechado por personas con poco respeto a la moral, para dar suelta a sus instintos.

Que no se entienda esto como una crítica al Ayuntamiento, ya que, por encima de todo, merece destacar el continuo aumento de instalaciones públicas, de mejoras importantes. No es posible solucionar tan rápidamente estos problemas. Es necesario un margen de tiempo... y supeditarse a las posibilidades económicas. Solo pedimos que se acelere todo lo posible esta mejora que clama al cielo, ya que se trata de una barriada que ha aumentado mucho de densidad.

No estamos de acuerdo en las líneas que nos ha dirigido una señora (M. V. C.), en el sentido de que las aceras también deben ser mejoradas. Todo, en la vida, puede ser mejorado. Pero las aceras, aún cuando aparentemente puedan parecer estrechas, cumplen muy bien su función. En cuanto a la «suciedad», no la hemos visto.

Nos alegramos no poder complacerla, ya que de lo contrario significaría que algo más debe ser arreglado.



OPINIONES DE LECTORES RESPECTO AL TEMA DE LAS AVENIDAS



Vamos a terminar la redacción de esta página —que pretendemos sea más gráfica que literal, en beneficio y comodidad del lector— recogiendo algunas sugerencias que nos han formulado por correspondencia. Nunca

hubiéramos imaginado que el tema de las Avenidas hubiese tenido tanta resonancia, teniendo en cuenta que se ha hablado mucho sobre ello.

Don Carlos María Rosselló, puntualiza: «Debió suprimirse el

paseo del Borne, que no cumple ninguna función, aunque muchos piensen lo contrario. De allí, arrancando un bulevar, continuando por el paseo de la Rambla —que también debió suprimirse— continuando por Vía Ale-

mania, Conde Sallent, Alejandro Rosselló y Avenida José Antonio, tendríamos un cinturón perfecto y espectacular para el tráfico, en el centro de la ciudad. Es lógico pensar que no van a estropearse los dos primeros paseos citados. Pero es ridículo que Palma de Mallorca continúe mostrando ese espectáculo de parking improvisado».

Por su parte, don Juan Fuster Fuster, dice: «Las Avenidas han resultado un alivio para los que conducimos un turismo. ¡Por favor, no lo complique usted!».

Y como no queremos complicar la vida a nadie, dejémoslo tal como está... esperando que el Ayuntamiento adopte la resolución definitiva, que sin duda significará una mejora total.